

**mali oglas - VELIKA  
PRILOŽNOST**  
**04/201 42 47**

**vsak petek izide  
TV OKNO**

**DOGOVOR, KI DRŽI!**

**Gorenjska Banka**  
Banka s poslubom

**NOMINALNE OBRESTNE MERE**

# GORENJSKI GLAS®

Leto LVI - ISSN 0352 - 6666 - št. 75 - CENA 180 SIT (16 HRK)

Kranj, torek, 23. septembra 2003

## Mercator kupil večinski delež Živil

Živila Kranj ostajajo v slovenski lasti, večinski delež je kupil Mercator, za delnico pa naj bi odštel 18.000 tolarjev.



Foto: Tina Dokl

Naklo - Večinski lastniki Živil, to so Nacionalna finančna družba 1, Triglav Steber 1, Slovenska odškodninska družba, Pomurska investicijska družba in Zlata moneta, ki imajo v lasti 55,7-odstotni delež Živil, so v petek obvestili Ljubljansko borzo, da so sklenili dogovor o prodaji paketa delnic in da bodo v prihodnjih dneh sklenili s kupcem tudi kupoprodajno pogodbo.

Da se z lastništvom Živil nekaj dogaja, je bilo na Ljubljanski borzi slutiti že v četrtek, ko je enotni tečaj njihove delnice narasel za 7,39 odstotka, na 15.804 tolarje, nekateri kupci pa so bili pripravljeni zanjo plačati tudi 16.187 tolarjev. Ko so v petek lastniki večinskega deleža seznanili borzo o sklenjenem dogovoru za prodajo, je bilo ugibanj konec, borza pa je zaradi varstva interesov vlagateljev in zagotovitve enakomerne obveščenosti začasno zaustavila trgovanje z delnicami Živil.

Ko sta se na javno vabilo večinskih lastnikov Živil k dajanju ponudb za nakup paketa delnic do konca roka, 28. junija,

prijavila le dva tuja ponudnika (neuradno so najpogosteje omenjali nemški družbi Lidl in Kau-

fland), je bilo že pričakovati, da bodo Živila prešla v tujo last. To se ni zgodilo, Živila ostajajo v slovenski lasti, kupec pa je Mercator. Da bo "najboljši sosed" lahko tudi dejansko prevzel svojega soseda, bo moral pridobiti še soglasje urada za varstvo konkurence.

Cvetko Zaplotnik

## Umrla najstarejša Gorenjka

Kranj - V petek, 19. septembra, je umrla Ivana Novak iz Tomažičeve ulice na Primskovem, ki bi 17. decembra dopolnila 104. leto.

Najstarejšo Kranjčanko in Gorenjko so vsi, ki so jo poznali, cenili predvsem zaradi njene veselosti in optimističnega pогleda na življenje, kar ji je bržas tudi pomagalo do tako višoke starosti. Še ob lanskem rojstnem dnevu je nazdravila s kranjskim podžupanom Štefanom Kadoičem in številnimi drugimi prijatelji, sorodniki, sosedi, znanci, ki so jo obiskali. Ko se je vrnil z bolniške, jo je obiskal tudi župan Mohor Bogataj, s katerim sta zadnja leta prijateljevala, skupaj odprla obnovljeno Jezersko cesto na Primskovem, le obljudjenega plesa z njim hudomušna Ivana, ki je rada razdajala življenjske modrosti, ni dočakala. Pokopali jo bodo danes.

Ivana je bila rojena 17. decembra 1899. leta v Šentvidu pri Ljubljani. Z devetnajstimi leti je prišla služit v Kranj, tu spoznala bodočega moža Franca, nato služila pri plemkinji Rukavini v Zagrebu, se poročila, nekaj let pa živelu tudi v Novem Sadu, kjer sta se jima rodila tudi sin in hči.

Helena Jelovčan, foto: Tina Dokl



## Na Češki koči čistilna naprava

Češka koča je kot deseta v slovenskem visokogorju dobila čistilno napravo.

Jezersko - V soboto dopoldne so obiskovalci Češke koče prisostvovali odprtju nove čistilne naprave. Jezerjani so upravičeno ponosni nanjo, saj so komaj v začetku julija začeli kopati zanj, sred julija jim je napravo, vredno 7 milijonov, prinesel helikopter Slovenske vojske, konec avgusta pa so jo že zagnali. Vrednost naložbe je v celoti pokrila lastnica koče, Občina Jezersko. Jezerjani pa so pri njej veliko prihranili zaradi prostovoljnega dela. Čistilna naprava za 16 enot še enkrat presega zmogljivost Češke koče s 60 ležišči, ki jo v sezoni obiše okoli šest tisoč planincev. Električno energijo so rešili z dvema ekološkima agregatoma, razmišljajo pa že o novem viru. Načrtujejo obnovo 103 leta stare koče, ki jo s pogodbo upravlja Planinsko društvo Jezersko. Njegov



predsednik Milan Šenk je vodil sobotno slovesnost, na kateri so govorili še Milan Kocjan, župan občine Jezersko, mag. Franc Ekar, predsednik Planinske

ske zveze Slovenije in Eberhard Klaura iz Avstrije, ki je bil s Češko kočo povezan prek njene dolgoletnega oskrbnika Andreja Karničarja. Otroci iz po-

družnične šole so pripravili program, čistilno napravo pa so odprli Milan Kocjan, Milan Šenk in Janez Ham, jezerski župnik.

Danica Zavrl Žlebir

Kranj - V preteklih nekaj dneh so pretresle napovedi o tem, da bodo po Stolu Ambienti tudi v Alpini, Acroniju in Vezeninah odpuščali zapolne, slišati pa je tudi napovedi od drugod o pošiljanju delavcev na čakanje.

Če smo spomladti praktično povsod poslušali opozorila gospodarstvenikov o posledicah recesije v zahodnih razvitih evropskih državah, ki so naše največje zunanjetrgovinske partnerice, so sedaj tu očitno že tudi konkretne posledice. Velika navezanost na mednarodne trge seveda pomeni tudi večjo občutljivost za trende na njih in vstop Slovenije v EU, ko bodo sicer odpadle neprijetne carinske formalnosti, bo te vplive samo še povečal.

V Alpini, kjer so se odločili zapreti obrat v Gorenji vasi in na Colu, pa opozarjajo še na eno plati sprememb, ki se dogajajo na mednarodnih trgih: vse bolj izrazito je preusmerjanje proizvodnje in na uvoz znatno cenejšega blaga iz Daljnega vzhoda. Naš problem je, da je cena minute našega delavca 15. na Kitajskem pa 3 centi in tega petkratnega prepada ni mogoče premostiti z nobenimi varčeval-

nimi ukrepi. Čaka nas je zelo grenak požirek spoznanja, kaj pomeni draga delovna sila. V Alpini so v petih letih povečali dodano vrednost za dobrih 40 odstotkov, kar je izredno velik korak, premostiti 500-odstotno razliko v ceni dela pa ni mogoče. Leta 2005, ko začne veljati sporazum o vstopu Kitajske v Svetovno trgovinsko organizacijo, bodo odpadli kontingeti, trgovina pa bo sprostila. Govoriti, da mogoče z boljšim dizajnom, drugačno organizacijo in povezovanjem tako razliko nadomestiti ali celo izključuječe za to kriviti managerje, je čista neumnost. Mag. Martin Kopač, direktor Alpine, to grožnjo iz Vzhoda primerja z gangreno, ki zahteva radikalne ukrepe, in čas bi bil, da se tega zave tudi država že v času zdravljenja, še preden nastopi zastrupitev. Sicer utegnejo postati vrste nezaposlenih neobvladljive. Posledice odpuščanja bodo skušali

čimbolj omiliti in ljudem pomagati pri usposabljanju za druge poklice.

Štefan Žargi

## Na Gorenjskem napovedujejo odpuščanje delavcev

**KURILNO OLJE IN PLIN  
EVROPSKE KAKOVOSTI 080 22 66**



LJUBLJANA  
PETROL d.o.o., Ljubljana, Dunajska cesta 50, 1527 Ljubljana

**GORENJSKI GLAS** TEL: 2014 247  
**MALOGLASI** TEL: 2014 248  
Gorenjski glas, d.o.o., Kranj,  
Zoisova 1, 4000 Kranj



# Večina glasovala za omejitev

Na nedeljskem referendumu o omejitvi odpiralnega časa trgovin je ob skromni udeležbi večina podprla pobudnike referendumu.

Ljubljana - Po preštetih 99,9 odstotka oddanih glasovnic je za omejitev nedeljskega dela trgovin glasovalo 57,5 odstotka volivcev, 41,7 odstotka pa jih je bilo proti. Udeležba je bila z nekaj več kot 444 tisoč glasovalci skromna, le 27,5 odstotna, prvi odzivi pa kažejo, da se bo pri tem vprašanju še močno zapletalo.

Pravo indijansko poletje je ninoledo nedeljo še mnoge zvabilo na morsko obalo, v hribe, v vinorodnih krajih je trgatve že v polnem razmahu, pa tudi sicer zapleteno in nejasno referendumsko vprašanje ni bilo ravno spodbudno za glasovanje. Vse to je zagotovo vplivalo na to, da je bila udeležba le nekaj nad četrtino vseh upravičenih volivcev. Ta skromna manjšina pa je odločila v korist pobudnikov referendumu, pri čemer je le v nekaj od skupno 88 volilnih okrajev - na Gorenjskem se je to zgodilo na Jesenicah, večina menila drugače. Kot je znano in



bilo že večkrat poudarjeno, je izid referendumu za zakonodajalca - državni zbor, obvezujejoč, prve izjave po referendumu pa

kažejo, da uskladitev zakonodaje s tem nikakor ne bo enostavno. V parlamentu imajo praviloma eno leto časa, da opravijo to naložo, ker pa je prihodnje leto volilno, se to utegne zavleči še za eno leto. Ob zadovoljstvu

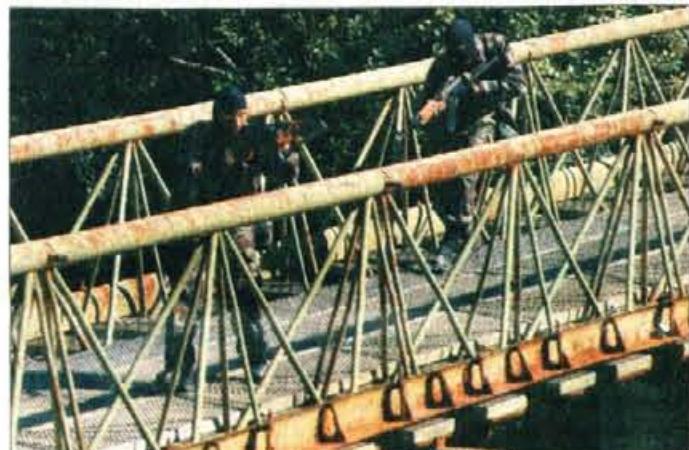
sindikatov, kjer menijo, da bo mogoče v trgovini sedaj napraviti red v korist delavcev, pa iz največjega slovenskega trgovca Mercatorja, kjer naj bi, če se njihove trgovine ob nedeljah zaprejo, odpustili 500 delavcev, že

prihajajo zagotovila, da bodo storili vse, da se to ne uresniči, tudi s ponovnim sporom pred Ustavnim sodiščem. Da bodo morali odpuščati, so potrdili tudi v Sparu, sicer pa vse vpletene, predvsem pa poslance čaka mč kaj lahka naloga, da določijo kaj so nujni živiljenjski artiki, ali omejitev ne veljajo za neživilske trgovine ter kako bodo rešili oskrbo in ponudbo v

turističnih krajih. Izid referendumu bo zagotovo vplival na nadaljnje pogovore socialnih partnerjev, ki se morajo nadaljevati, opozarjajo na Združenju za trgovino Gospodarske zbornice Slovenije, iz cerkevih krogov pa je slišati zadovoljstvo, da so zmagale družinske vrednote in skrb za kvaliteto živiljenja pred interesi kapitala.

S.Z.

## Prikaz dejavnosti gornikov



**Bohinjska Bela** - Pripadniki gorskega bataljona Slovenske vojske so minuli petek proslavili 11-letnico delovanja enote. Za praznik so odprli vrata vojašnice na Bohinjski Beli, kjer so si obiskovalci ogledali oborožitev in logistično ter alpinistično opremo z vozili, kar gorniki uporabljajo pri usposabljanju. Spoznali so tudi bivalne prostore, knjižnico, spominsko sobo s kroniko vojašnice in ambulanto. V vojašnici so prikazali filme z usposabljanjem v gorništvu, v okolici pa so med kratko vojaško vajo prikazali rušenje mostu. Za delodajalce pripadnikov pogodbene rezerve so organizirali informativni dan. Na proslavi s kulturnim programom so podredili Gorsko šolo SV gorskemu bataljonu in podelili priznanja za zasluge pripadnikov.

Stojan Saje, foto: Tina Dokl

## KOTIČEK ZA NAROČNIKE

### Mesečna naročnina

V zadnjem času dobivamo vse več vaših pisem, da težko plačujete naročnino. Časi postajajo težki, vsega je dovolj, le denarja nam primanjkuje. Pri srcu me zabolji, ko berem pismo zveste braške, ki pravi, da se boji položnice, ki pride vsake tri mesece. Takrat si ne more privoščiti ničesar. Vendar ji Gorenjski glas krajsa čas. Tako rada ga bere in tako je navezana na 'Gorenja', da se raje odpove nedeljskemu priboljšku.

Gorenjski glas je ljudski časopis, zato je med našimi naročniki in naročniki veliko takšnih, ki težko plačujete naročnino. Zlasti tisti, ki živite sami in najbolj potrebujejo prijatelja, ki prihaja v hišo vsak torek in petek. Zato smo se odločili, da uvedemo mesečno naročnino. Naročnina za mesec julij, avgust in september znaša 5.032 tolarjev. Mesečna naročnina torej znaša 1.677,60 tolarjev. Verjetno bi lažje plačali vsak mesec tisočaka in pol kot dobrih pet tisočakov na tri meseca.

Odločite se sami. Premislite, kaj vam bolj ustreza. Če se boste odločili za mesečno naročnino, vas prosimo, da nam to sporočite. Poklicite naš naročniški oddelek po telefonu številka 04/201-42-41, lahko tudi tajništvo na številko 04/201-42-00. Povedati nam morate seveda vašo naročniško številko, ki je zapisana ob Vašem naslovu na prvi strani.

Se bolj bomo veseli, če nam boste pisali. Izpolnite izjavo, izrežite jo iz časopisa in na hrbtni strani bo vaša naročniška številka. Pošljite nam jo na naslov: Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj.

Ime in priimek

Naslov

Podpis

Za vas beležimo čas!

GORENJSKI GLAS

## Obletnica Teritorialne obrambe

**Radovljica** - Novembra bo minilo 35 let od ustanovitve Teritorialne obrambe v Sloveniji. Območno združenje veteranov vojne za Slovenijo za Jesenice in Radovljico, ki je z 940 članji najstevilnejše na Gorenjskem, bo jubilej počastilo na srečanju v Poljčah. Spomnili se bodo tudi tistih, ki so v preteklosti delali v Teritorialni obrambi na zgornji Gorenjski in pomembno prispevali k osamosvojitvi Slovenije. Počastili bodo tudi obletnico odhoda vojakov JLA iz Slovenije in konec prve svetovne vojne leta 1918. Decembra načrtujejo srečanje v Bohinju. Jeseniško in radovljiko združenje želi okrepiti sodelovanje z veteranskim združenjem Sever in uresničiti bogat delovni program. V združenju deluje veteranski pevski zbor, ki mu predseduje Zdenec Tratnik z Blejske Dobrave. Pod takstirko Franca Podjeda prepeva 24 pevki in pevcev. Letos so imeli že osem nastopov, do konca leta pa jih bo še pet. Prepevajo uporniške, domoljubne, narodne pesmi z vojaško tematiko in pesmi iz različnih slovenskih pokrajin. Bogata je tudi športna dejavnost. Združenje je bilo drugo v Sloveniji med 29 ekipami. Sedež združenja je v Radovljici, elektronski naslov pa je ozvvs.radovljica.jesenice@siol.net.

J.K.

## Pouk bosanskega jezika

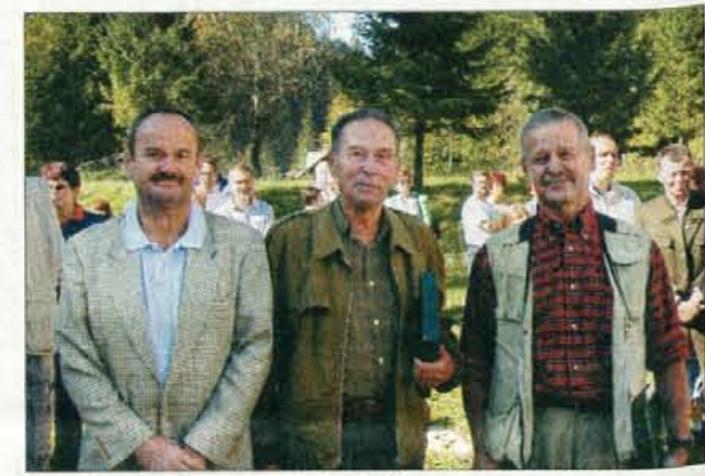
**Kranj** - Bošnjaška kulturna zveza Slovenije (BKZS) bo organizirala v sodelovanju z ministrstvom za šolstvo, znanost in šport dopolnilni pouk bosanskega jezika za osnovnošolske otroke. Pojasnila dajeta Fahir Gutić (041 408 034) in Emina Zejnič (041 481 668).

J.K.

## Nalogo so častno izpolnili

**Medvodje** - Območno združenje veteranov vojne za Slovenijo Tržič je v sodelovanju z Zvezo častnikov Slovenije organiziralo v nedeljo v Medvodjah slovesnost v počastitev 35-letnice ustanovitve Teritorialne obrambe Slovenije. Teritorialna obramba je bila v Sloveniji ustanovljena leta 1968. Konec oktobra je takratna skupščina sprejela smernice za njeno delovanje,

v pripravah na obrambo Slovenije sodelovalo nad 600 ljudi. Predsednik območnega združenja veteranov vojne za Slovenijo Tržič Anton Stritih pričakuje tudi zaradi pomena Teritorialne obrambe za osamosvojitev Slovenije drugačen odnos do nje in do vseh, ki so takrat sodelovali z njo. Zakoni, še posebej zakon o veteranih vojne, ne upošteva prispevka gasilcev, zdravstvene



Janez Slapar, Ivko Bergant in Janez Kavar.

20. novembra pa je bil ustanovljen republiški štab. Slavnostni govornik na nedeljski slovesnosti generalmajor Janez Slapar je dejal, da je Teritorialna obramba častno opravila svoje delo in opravčila svoje delovanje v času, ko so jo državljanke in državljanji Slovenije najbolj potrebovali. Leta 1990 je tržička Teritorialna obramba uspešno skrivala orožje pred takratno armado in ga zagotovila tudi drugim enotam. V tržički občini je

službe, civilne in narodne zaščite. Tržički veteranji upajo, da bodo lahko obdržali objekt nekdaj karavle v Medvodjah, ki so ga med vojno za Slovenijo tudi sami osvojili. Na nedeljski slovesnosti je Janez Ude podelil priznanja 32. gorskemu bataljonu generalu Janezu Slaparju, brigadirju Janezu Kavarju in dolgoletnemu poveljniku Teritorialne obrambe Tržič Ivku Bergantu.

Jože Košnjek

## Strankarske novice

**Borut Pahor v Kranju** - Na povabilo območne organizacije Združenje liste socialnih demokratov je bil pretekli teden na obisku v Kranju predsednik Združenje liste socialnih demokratov in predsednik državnega zbora Borut Pahor. Pogovor z njim sta usmerjala predsednik območne organizacije Jernej Žagar in predsednica kluba ZLSD Marina Urbanc. Borut Pahor je govoril o jesenskem delu državnega zbora in o predvidevanjih do parlamentarnih volitev prihodnje leta, pri čemer je dejal, da vsi ukrepi, ki jih bo sprejel državni zbor, zanesljivo ne bodo priljubljeni, vendar bodo za uspešno delovanje države in boljše živiljenje državljanov nujni. Ko je govoril o odnosih s Hrvaško, je povedal, da je med prvimi komentirjal njenov napoved o razglasitvi izključnega gospodarske cone. Na očitek, da se Slovenija medlo odziva na provokacije sosedje, je odgovoril, da je treba v diplomaciji ravnati strpno in odgovorno, vendar ne v škodo lastnih interesov. Ali je politika stranke, še posebej pri zaščiti nižjega sloja ljudi, preveč medija, bodo povedali volivci na volitvah, skuša pa narediti vse, kar je v okviru koalicije mogoče narediti. Občinstvo je v razpravi opozarjalo na razraščanje birokracije, na prehitro in premalo pretehtano sprejemanje zakonov in na težave zdravstva. Kebrova Bela knjiga napoveduje reformo, o kateri bo Združena lista temeljito razpravljala.

**Minister Vlado Dimovski v Radovljici** - Po obisku tovarne Iskra Mehanički v Lipnici se je minister za delo, družino in socialne zadeve dr. Vlado Dimovski sestal s predstavniki območne organizacije Združenje liste socialnih demokratov Radovljica. Z ministrom sta bili vodja ministrovskega kabineta Janja Romih in državna sekretarka na ministrstvu Staša Baloh Plahutnik. Gostje so na pogovoru v Radovljici zagotovili, da bodo še podpirali javna dela, vendar pod drugačnimi pogoji in v okviru programa "Lokalna zaposlitvena iniciativa". Položaj invalidskih podjetij se ne bo poslabšal, minister je bil seznanjen tudi s problematiko blejske obvoznice. Ocenil je delo Združene liste v občinah Radovljica, Bled in Bohinj in opozoril na pomen volitev v Evropski parlament in državni zbor, ki bodo prihodnje leto.

J.K.

# Slovenski model jim ugaja

Med študijskim obiskom v Sloveniji so predstavniki vladnih in nevladnih organizacij iz Bolgarije, Latvije in Litve obiskali tudi osnovno šolo Orehek.

**Kranj -** Želeli so se namreč seznaniti s programi v korist otrok na področju družinske, socialne in izobraževalne politike, zato so obiskali vrsto institucij v Sloveniji, šolo na Orehek pa zlasti zaradi uspešnega vključevanja otrok s posebnimi potrebami v redni osnovnošolski program. Delegacijo je spremljala tudi predstavnica UNICEF-ovega urada iz Ženeve. V šoli na Orehek so goste seznanili s prakso vključevanja gibalno oviranih otrok, slepih in slabovidnih, dolgotrajno bolnih in otrok s primanjkljaji na področju učenja v reden šolski program. Takih otrok je v šoli trenutno sedem, za dva še pričakujejo odločbi. Zakon o vključevanju velja od leta 2000, k njegovi uveljavljenosti pa je že pred desetletjem pripomogla tudi šola z



Gostje iz baltiških držav so v šoli na Orehek obiskali tudi Ožebeja, enega od vključenih otrok s posebnimi potrebami.

Orehk s projektom Veveriček posebne sorte. Kakšen je sistem vključevanja, kdo zagotavlja opremo šolam, kako je s sprem-

ljevalci otrok s posebnimi potrebami, kako se o vključevanju odločajo institucije glede na dejstvo, da še vedno obstajajo tudi posebne institucije za otroke s posebnimi potrebami, kako otrokom dosegati predpisane standarde znanja, je bilo le nekaj vprašanj, ki so zanimala goste iz baltiških držav. Gostje

so obiskali tudi Ožebeja, 10-letnega fantiča na invalidskem vozičku, ki se je v šoli lepo vživel, o tem pa je spregovorila njegova mama Marjana, sicer tudi učiteljica na tej šoli. Ožebej je bil rojen ravno pravi čas, ko je nastal zakon o vključevanju otrok s posebnimi potrebami, zato je bilo logično, da gre v redno osnovno šolo, in to ravno v šolo Orehek, čeprav družina sicer ni iz njenega okoliša, je povedala mama. Ravnateljica šole Ivka Sodnik je nainala tudi nekaj problemov, ki nastajajo pri vključevanju teh otrok, med drugim tudi dejstvo, da država še ni določila mreže šol, kamor bodo usmerjali te otroke. Zaradi opreme, spremljevalcev in drugih pogojev, ki jih je treba zagotoviti, namreč ni racionalno, da bi bila temu namenjena prav vsaka šola. Tudi gostje so povedali o izkušnjah vključevanja v svojih državah, kjer formalno že obstajajo možnosti, v praksi pa se srečujejo še z veliko težavami.

Danica Zavrl Žlebir

## Živahen dijaški sejem

**Kranj -** Dijaki Srednje biotehniške šole Kranj so tako kot že nekaj let zapored dejavnosti svoje šole predstavili na dijaškem sejmu. Sobotni sejem je bil tudi letos zares živ, saj so se stojnice, na katerih so tudi prodajali lastne izdelke po simboličnih cenah, hitro praznile, vseskozi pa se je okoli njih trlo radovednežev.

Na petih stojnicah so dijaki pod vodstvom profesoric predstavili vse smeri izobraževanja z izdelki, ki so jih naredili pri praktičnem pouku, je povedala koordinatorka sejemskih prireditev na šoli Nataša Dolenc. Na kmetijsko - vrtnarski stojnici so se bodovali sveža zelišča in dišavnice v lončkih, mogoče je bilo dobiti tudi razne zeliščne izdelke. Na mlekarški stojnici je bilo poleg številnih mlečnih izdelkov mogoče kupiti tudi kozji sir, posebno pisana pa je bila cvetličarska stojnica s šopki iz suhega cvetja. "Vse cvetje smo vzgojili in posušili sami," je ob tem poudarila njihova profesorica. Za otroke so

pripravili posebno stojnico, pri kateri so izdelovali možičke iz koruze. Veliko ljudi je privabljala še živilska stojnica, kjer je bilo poleg vloženega sadja in zelenjave mogoče poskusiti pecivo, ki se mu je le težko kdo uprl. Mamljive so bile tudi cene, ki so bile zgodlj simbolične, za melisin sirup je bilo recimo treba odšteti sto tolarjev, za pol kilograma domačih piškotov pa štiristo tolarjev. "Z zbranim denarjem si zgodlj pokrijemo stroške," je ob tem pojasnila Nataša Dolenc in dodala, da dijake, ki sodelujejo pri pripravi sejma, potem nagradijo s kakšnim prostim dnevom.

Mateja Rant



Piše: Mag. Cene Matičič

## Akcija 25 poslancev ali Vpet v leta pomladi sedemdesetih let (XXVIII. del)

Vse to pa dodatno zahteva, da je potrebno disciplinirano in soglasno sprejeti sklep o izključitvi.

Od vseh treh sopodpisnikov je ostal trden le nekdanji župan Jože Pogačnik, medtem ko se je zdravnik dr. Celestina, sicer nečlan ZK, že pred tem obrnil proti meni.

Nekaj je bilo tudi tipičnih "dvolicev", ki so sicer govorili meni v prid, glasovali pa tako, kot je diktiral vrh. Orehek je na primer zatrjeval, da sem užival vedno vso podporo, da nes pa nekateri brusijo in zasajajo nože...

novno tvegal Ivan Vidali, ki me je, sklicujoč se na najino dolgoletno sodelovanje in prijateljstvo skoraj rotil, naj se primerno poskusam, ali pa vsaj distanciram.

In čim je bila izključitev izglasovana, sem kar takoj začutil, da bom tudi "garjava ovca", ki se je vti izogibajo.

Zaločnost vendar resnično, kajti po končani seji mi je od znancev z drugega brega, le Vidali ponudi roko. Vsi drugi so se rokovani z menoj previdno izognili ...

Vladimir Dedijer

Ta nenaden preobrat večine znancev, če že ne prijateljev, me

je ponovno spomnil na Vladimirja Dedijera, ki se je spriči svojih "trmasti" stališč in izjav v svojih knjigah znašel v podobnem položaju, pa čeprav je takrat že kot stalno naseljeni Bohinjec, že pretežno živel v slovenskem okolju. Z družino vred je bil nenadoma izpostavljen grobim pritiskom in celo javnim ali pa anonimnim grožnjem, zaradi katerih je svojo družino celo začasno preselil v sosednjo Italijo. Epizoda Dedijer se je primerno uredila in pomirila še potem, ko mu je sekretariat za notranje zadeve na mojo zahtevo javno zagotovil ustrezno zaščito.

Sarajevo Osloboedenje prinaša poročilo Mladena Habjanica iz Ljubljane. Pod na-

Moram reči, da kar zadovoljivo objektivno, saj naslavila isto mero "krivde" tudi na SZDL.

Ta noč je seveda huda, spanja pa ni in ...

4. VIII. 1971 (sreda)

Nekaj po peti uri sem že v skupščini. Z mize poberem raznino obvestila in to, kar se je nabralo, ter se vrnem v Lesnino. Prebiram najnovejše novice.

**Tisk je objektiven, v načelih celo naklonjen**

V Delu je že Rupnikov članek o včerajšnji seji v Domžalah. Moram priznati, da je v poročanju stvaren in objektiven. Povsem nepristransko niza moje argumente, ki jim namenja celo več prostora kot nasprotnim, pa tudi, da se bom na sklep pritožil.

Sarajevo Osloboedenje prinaša poročilo Mladena Habjanica iz Ljubljane. Pod na-

## Dodaten prostor za zdravstveno dejavnost

Jesenice - S preselitvijo občinske uprave se bo nekoliko zmanjšala prostorska stiska zdravstvenega doma, bliže zavarovanem se bo preselila enota Zavoda za zdravstveno zavarovanje. Od upravnih služb pod isto streho ostajata še davčni urad in jenseniška upravna enota.

Po besedah glavne sestre Sonje Uršič bo zdravstveni dom v prvo nadstropje (prej prostori kabine župana) preselil laboratorij, ki je sedaj v funkcionalno nepriemernih prostorih. Trenutno splošna medicinska dejavnost poteka v devetih ordinacijah, vendar razen v eni dvoizmenko. Dve pisarni, ki bi jih tudi potrebovali, bo do preselitve uporabljala upravna enota.

"Problem nastane ob 13. uri, ko je za zdravnike čas menjave, v čakalnicah pa precejšnja gneča. Zato je dobrodošlo, da bomo lahko sprostili vsaj dve ordinaciji, želimo si tri, in omogočili, da bodo zdravniki delali vsak v svoji ordinaciji," razlagata Sonja Uršič. Zaenkrat ostaja še nerešeno pomanjkanje prostora za fizioterapijo in mentalno zdravljenje, kjer je potreben mir in več zasebnosti.

Računajo, da bodo prostore začeli preurejati prihodnje leto, saj

so letos že opravili obsežna vlaganja v vzdrževanje hiše in nekatere posodobitve. Obnovili so 300 oken, zamenjali radiatorje, sedaj popravljajo streho. Prenovili so prostore zobne tehnike in na novo opremili zobozdravstveno ambulanto. Prav tako je bila obnovna deležna specialistična pulmološka ambulanta. Uredili so še dve garažni hiši in te dni prevzeli novo reševalno vozilo.

Koliko je vse to stalno, glavna sestra še ni mogla povedati. Prav tako še nima ocene, kolikšen bo vložek v novo pridobljene prostore in posodobitev šolskega dispanzerja ter dispanzerja za žene, kar sta tudi nalogi za prihodnje leto.

Iz pritličja stanovanjskega bloka na Cesti Maršala Tita 73 se bo na isto lokacijo preselila enota Zavoda za zdravstveno zavarovanje.

"Razloga sta dva: pomanjkanje parkirnih prostorov na sedanji lokaciji in želja, da so naše storitve čim bliže izvajalcu zdravstvenih storitev, kar je najboljše za zavarovance," pravi Srečko Erznožnik, direktor območne enote v Kranju, in dodaja, da so izkušnje s podobno ureditvijo v Tržiču in Škofiji Loki dobre.

Z gradbenimi deli (vložek bo koli 26 milijonov tolarjev) pri preurejanju prostorov v prvem nadstropju so že začeli. Opremo (stala bo blizu 5 milijonov tolarjev) naj bi montirali novembra in se preselili do konca leta. Ugodnost hiše je tudi že urejen dostop za invalide z dvigalom v prvo nadstropje.

Mendi Kokot



V vrtcu Palček na Jezerskem je letos 18 otrok.

Valjavca na Jezerskem je letos 22 otrok, od 1. do 4. razreda, vključno s prvim razredom develetke. 10 je le prvošolčkov, od tega 4 v osemletki in 6 v devetletki.

voziti v Preddvor. Letos je takih otrok 28. Do Preddvora vsaj ni daleč, le 21 kilometrov, šolski prevoz je organiziran (prevoze plačuje občina).

Danica Zavrl Žlebir

## GORENJSKI GLAS

Odgovorna urednica

Marija Volčjak

Namestnika odgovorne urednice

Jože Košnjek, Cveto Zaplotnik

Uredništvo

novinarji - uredniki:

Boštjan Bogataj, Alenka Brun, Helena Jelovčan, Katja Dolenc, Igor Kavčič, Jože Košnjek, Urša Peteršel, Stojan Saje, Darinka Sedej, Vilma Stanovnik, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrl Žlebir, Andrej Žalar, Štefan Žargi; stalni sodelavci: Matjaž Gregorič, Mateja Rant, Mendi Kokot, Miha Naglič, Renata Škrjanc, Šimon Šubic, Marjeta Smolnikar

Fotografija

Tina Dokl, Gorazd Kavčič,

Gorazd Šink

Lektorica

Marjeta Vozlič

GORENJSKI GLAS je registrirana blagovna in storitvena znamka pod št. 9771961 pri Uradu RS za intelektualno lastnino.

Gorenjski glas je poltednik, izhaja ob torhki in petkih, v nakladi 22 tisoč izvodov. Redna priloga naročniških izvodov predzadnji torek v mesecu je Moja Gorenjska. Ustanovitelj in izdajatelj Gorenjski glas, d.o.o., Kranj / Direktorica: Marija Volčjak; Tisk: SET, d.d., Ljubljana / Uredništvo, naročnine, oglašno trženje: Zoisova 1, Kranj, telefon: 04/201-42-00, telefax: 04/201-42-13 / E-mail: info@g-glas.si / Mali oglasi: telefon: 04/201-42-47 sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno na avtomatskem odzivniku, uradne ure: vsak dan od 7. do 15.00 ure.

Naročnina: telefon: 04/201-42-41 za tretjo trimesečje 2003 znaša 5.930 tolarjev. Letna naročnina znaša 24.080 tolarjev, posamezniki redni plačniki imajo 20-odstotni popust in zanje trimesečna naročnina znaša 5.032 tolarjev. Letna naročnina znaša 24.080 tolarjev, posamezniki - redni plačniki imajo 25-odstotni popust in zanje letna naročnina znaša 18.060 tolarjev. V cene je vključen DDV. Naročnina se upošteva od tekoče številke časopisa do PISNEGA preklica; odpoved veljajo od začetka naslednjega obračunskega obdobja. Za tujino: letna naročnina 100 evrov. Oglašno storitev: po ceniku DDV po stopnji 8.5 % v ceni časopisa / CENA IZVODA: 180 SIT (16 HRK za prodajo na Hrvaskem).

se nadaljuje

Knjiga avtorja Ceneta Matičiča bo izšla prihodnje leto 2004. Prednaročila sporocite na naslov: Gorenjski glas, Kranj, Zoisova 1, telefon: 201 42 00

# Priložnost za bohinjski turizem

V bohinjskem turizmu je do leta 2006 prijavljenih za 54,3 milijona evrov naložb.

**Bohinjska Bistrica - Bohinjski turizem zadnje desetletje ni našel možnosti za razvoj.** Letošnje leto pa naj bi bilo zanj prelomno, saj je bohinjska občina skupaj s predstavniki turističnega gospodarstva po javnem povabilu ministrstva za gospodarstvo za odajo predlogov projektov spodbujanja turizma za obdobje od leta 2004 do 2006 prijavila za 54,3 milijona evrov naložb.

Občina Bohinj je spomladji pri Razvojni agenciji za Gorenjsko naročila pripravo razvojne strategije za Bohinj, po kateri naj bi ponudili njegove naravne danosti, kulturno dediščino in možnost pridelave zdravje hrane. Bohinjska županja **Evgenija Kegl Korošec** je na novinarski konferenci, ki so se jo udeležili tudi naložbeniki v bohinjski turizem, dejala, da so sprva dvomili v njihove resne namene, vendar se je letos že izkazalo, da dvom ni bil upravičen. "Bohinj za naložbenike ni bil zanimiv tudi zaradi slabe cestne in komunalne infrastrukture ter omejitve, ki jih določa zakon o Triglavskem narodnem parku. Zato bomo morali poskrbeti za kanalizacijo, čistilno napravo in prostorske dokumente," je povedala Kegl Koroščeva. Občina je spomladji že sprejela urbanistični načrt za Ribčev Laz in čolnarno, naročili so tudi izdelavo prostorskih dokumentov za celotno območje "jezerske sklede", skupaj z ministrstvom za okolje in prostor pa pripravljajo dokumentacijo za kanalizacijsko omrežje in čistilne naprave. V dveh do treh letih bodo poskušali urediti tudi ceste, kolesarsko pot od Ribčevega Laza do Bohinjske Bistrike in parkirišča. V bližini jezera naj bi skupaj s sedanjimi uredili okoli 2400 parkirnih mest in ko bodo slednja polna, bodo gostje morali svoja vozila pustiti v Bo-

hinjski Bistrici in se do jezera pripeljati z avtobusom.

In kakšne naložbe se v prihodnjih letih obetajo bohinjskemu turizmu? Direktor smučarskega centra Vogel **Tomaž Šumi** je povedal, da za uspešne zimske sezone potrebujejo umetni sneg, ki je povezan z napeljavo vode, nove proge, žičnice in nova parkirišča na spodnji postaji. Štirinajst milijonov evrov naložb pa načrtujejo tudi v MPM Engineering Ljubljana, ki gradi v Bohinjski Bistriči vodni park. Denar bodo po besedah **Boštjana Čokla** porabili za drugo fazo vodnega parka in gradnjo hotela s 150 do 200 posteljami. Prva faza parka bo končana sredi decembra, druga, vanjo bo omenjeno podjetje vložilo 60 odstotkov lastnih sredstev, pa naj bi bila zaključena v dveh do treh letih. Načrti imajo tudi v delniški družbi Alpinum, ki bo za naložbe v naslednjih petih letih potrebovala 20 milijonov evrov. Direktor **Branco Tramšek** je povedal, da načrtujejo dograditev nekdanje kraljeve vile, ki jo bodo preuredili v restavracijo, in bazenskega kompleksa, še letos naj bi končali prenovo Ski hotela na Voglu, kjer naj bi uredili tudi planšarsko vas, v Stari Fužini pa nameravajo zgraditi hotel s 300 posteljami. "Pridobili smo soglasje za izredne posege v TNP, kar pomeni, da bomo lahko uredili tudi depandanso pri hotelu Zlatorog, pove-

čali hotel Pod Voglom, pri hotelu Bellevue pa obnovili in nadgradili depandanso Savica," je dodal Tramšek. **Borut Nunar** iz Smučarske zveze Slovenije je na četrtnovi novinarski konferenci predstavil vizijo razvoja športno-rekreacijskega centra na Pokljuki. Za uresničitev načrtov bi potrebovali okoli 5 milijonov evrov, doslej jih je ureditev centra stala že 3 milijone evrov, bohinjska županja pa je ob tem še dodala, da bodo skupaj z blejsko občino moralni urediti tudi prometni

režim na Pokljuki. Letošnja zimska sezona pa je vprašljiva za obratovanje smučišča Kobla, saj podjetje Kobla ŽTG, po besedah predsednika nadzornega sveta družbe **Iva Repa**, umira. Samo terjatve banke presegajo 30 milijonov tolarjev, blokirani račun onemogoča poslovanje in lahko se zgodi, da Kobla letos ne bo obratovala. Po Repovih besedah jo lahko reši le dokapitalizacija podjetja s sredstvi 25 lastnikov, lokalnih naložbenikov ali z njeno prodajo. **Renata Škrjanc**

## Plin tudi v Vodicah

**Vodice - Občinski svet Vodice** je sprejel odlok o izvajjanju gospodarske javne službe oskrbe z zemeljskim in drugimi energetskimi plini na območju občine Vodice. Na podlagi tega odloka bo občina še letos objavila razpis za izbiro koncesionarja. Načrtujejo, da bodo že v kurilni sezoni 2004/2005 prvi porabniki priključeni na plin. To naj bi bili šola, nov vrtec in lahko tudi vse tiste hiše, kjer je občina že napeljala plinovod. V odlok pa so tudi zapisali, da cena plina ne bo smela presegati cene ekstra lahkega kurilnega olja.

**Andrej Žalar**

## Dovoljenje še za dva meseca

**Preddvor - Kotlarni v Preddvoru**, ki ji je upravna enota Kranj odredila poskusno obratovanje do 15. avgusta letos, so ga podaljšali 15. novembra. Za podaljšanje poskusnega obratovanja so zaprosili, ker še niso opravljene potrebne meritve. Po poskusnem obratovanju bo opravljen ponovni tehnični pregled. Sicer pa sistem ogrevanja na biomaso v Preddvoru gradijo naprej, ob tem pa se ukvarjajo z več problemi, med drugim tudi z visoko porabo energije v osnovni šoli, od kar je ta priključena na novi toplovod.

**D.Z.**

# Prizidek ob 150-letnici šole

V soboto so na Sovodenju odprli prizidek k šoli. V njem je prostor za 19 otrok v kombiniranem oddelku vrtca.

**Sovodenj - "Pred dobrim letom sem v Novi Oselici napovedal gradnjo vrtca. Med poslušalci je bilo veliko negodovanja in nejeverje. Danes pa vrtec odpiramo,"** je zbrane nagovoril ravnatelj **Valentin Kokalj**.

Klub težavam pa so lahko na Sovodenju ponosni na nove prostore, ki že dajejo varstvo 19 otrokom v kombiniranem oddelku. Razen tega so tudi prvošolčki dobili odlične pogoje za delo, tudi stara šola je popolnoma obnovljena.

"Naredili bomo vse, da bo vrtec zasijal v živiljenjski položnosti," je zaključil nagovor **Valentin Kokalj**.

**Zupan Jože Bogataj** je najprej poudaril, da je to velika pridobitev za otroke, nato pa nadaljeval: "Vseskozi so obstajale bojazni, da ne bomo zgradili vrtca. Pred časom sem na Sovodenju dejal, da naj poskrbijo za poln

vrtec, danes pa je oddelek poln in upam, da bo vedno tako."



Že pred časom je občina poslala tri vloge za gradnjo na razpis ministrstva za šolstvo. Te projekte so razvrstili v tri dele, prvi je bil vrtec, druga gradnja v Poljanah in tretja gradnja telovadnice ob OŠ Ivana Tavčarja v

Gorenji vasi. Po besedah župana Bogataja začetek del ni odvisen od župana ali občinskih svetnikov, ampak predvsem od soglasja ministrstva. Slednje tudi prispeva približno četrtinno sredstvo. V Poljanah naj bi se gradnja začela spomladji prihodnje leto, je za konec govora poudaril župan. Poleg kombiniranega oddelka vrtca so v Podružnični šoli Sovodenj predobili še učilnico za devetletko in večnamenski prostor, pred šolo je velika asfaltna ploščad in urejeno travnato igrišče. V treh oddelkih devetletke je danes 35 otrok, 19 v vrtcu, za vse skupaj pa skrbi sedem zaposlenih. Investicija je vredna blizu 100 milijonov tolarjev, od tega je Ministrstvo za šolstvo in šport prispevalo komaj 24 milijonov.

**Boštjan Bogataj**

# Začetek dozidave osnovne šole

Na današnji dan, 23. septembra, občina Cerkle na Gorenjskem praznuje občinski praznik, v spomin na delovanje in ustvarjanje enega največjih slovenskih igralcev, režiserjev in dramaturgov Ignacija Boršnika. Ob tej priložnosti smo na pogovor povabili župana Franca Čebulja.

**Praznovanje občinskega praznika boste sicer slavnostno obeležili v nedeljo, 27. septembra, na Šenturški Gori, s praznikom pa sovpada tudi podpis pogodbe med občino in Grabinjem GIP-om iz Kranja o dozidavi Osnovne šole Davorina Jenka in pisma o nameravani gradnji doma starejših občanov in varovanih stanovanj v Šmartnem. Oba dokumenta sta povezana, saj ste našli svojevrstno rešitev. Kakšno?**

"V resnici gre za povezana projekta, saj oba potekata v povezavi z javnim razpisom izvedbe tretje faze osnovne šole. V prvi vrsti gre za izgradnjo prizidka k šoli s kulturno dvorano in s splošno zdravno ambulanto, kar bo izvedlo podjetje Gradbinc GIP,



**Zupan Franc Čebulj**

ki je bilo ugodnejši ponudnik od Tehnika iz Škofje Loke, hkrati pa privolilo v naš razpisni pogoju, da plačilo kompenziramo s 2,5 hektarja zemljišč v Šmartnem v vrednosti 253 milijonov, kakršna je bila sodna cenitev. Izvedba gradbenih del tretje faze OŠ brez zunanje ureditev, opreme in inštalacij bo stala 490,3 milijona tolarjev, celotna investicija, skupaj z opremo, pa blizu 700 milijonov tolarjev, približno toliko, kot je občina vložila v izgradnjo športne dvorane in novega vrtca. Država bo za investicijo na šoli primaknila 30 odstotkov, torej okoli 150 milijonov tolarjev. Pripravljalna dela na šolskem poslopju so se že začela, gradnja naj bi bila končana konec septembra

sem vesel, da je Gradbinc GIP sprejel našo ponudbo. Brez tega občina sploh ne bi bila sposobna izvesti drugih investicij kot le dokončno izgradnjo šole, soinvestitorstvo pri izgradnji regionalne ceste Spodnji Brnik - Zgornji Brnik in redno investicijsko vzdrževanje. Na osnovi kompenzacije se občini tudi ne bo treba zadolževati."

**Mimo je poletje, vedno najbolj pestro investicijsko obdobje. Katero investicije so oziroma še potekajo v Cerkljah?**

"Nadaljuje se izgradnja kanalizacije na Praprotni Polici, v Velesovem smo s to investicijo že zaključili, s tem da smo istočasno uredili še javno razsvetljavo, odvod meteornih voda, preplastitve, izgradnjo pločnika in obnovili sekundarni del vodovoda. V Velesovem je bila vrednost letošnjih del na vodni infrastrukturi 2,8 milijona tolarjev. Skupaj z ostalima investitorjem smo nadaljevali z obnovno upravnimi prostorov Kemofarmacie, pošte, splošne ambulante in občinske uprave. Pričakujem, da bomo objekt predali svojemu namenu konec oktobra ali v začetku novembra. Nadaljevali smo tudi na visokogorskem območju, predvsem na področju oskrbe pitne vode. Tako smo naredili vrtino za Ambrož in deloma Škerjančevo, kar je bilo pet in pol milijonov tolarjev, z drugimi dodatnimi deli pa je investicija stala osem milijonov. Vrtina je že v funkciji, saj smo že opravili priklope objektov na javni vodovod v vasi Sidraž, kjer smo

vodovod potegnili iz Lenarta, investicija pa je stala 15,3 milijona tolarjev. Poudariti moram, da se vse investicije v vodovod finančirajo iz občinskega proračuna in ne z vodarino, kakor misli večina občanov. Sredstev iz naslova vodarine primanjkuje že za vzdrževalna dela, tako da smo že v prvi polovici leta pet milijonov tolarjev v minusu, in če se bo tako nadaljevalo, bo občina morala Komunalni Kranj letos doplačati okoli deset milijonov tolarjev. Cena vode torej ne pokriva niti tekočega vzdrževanja. V kratkem bomo naredili še eno vrtino nad zbiralnikom na Ambrožu, kjer bi potrebovali še dodatne pol litra vode na sekundo za pokrivanje kompletnega Škerjančevega (vikendi), Ambroža in tudi Stiške vasi, kjer je bilo letos veliko pomanjkanje vode. Vrtina naj bi bila narejena v kratkem, takoj nato pa bomo nadaljevali z izgradnjo primarnega vodovoda v te vasi, po oceni nas bo to stalno okoli 120 milijonov tolarjev."

**Poleti smo dokončno izpeljali tudi največjo investicijo - ureditev središča vasi na Šenturški Gori, s katero smo začeli že lani. Razširili smo pokopališče, uredili okolico cerkve in župnišča ter zgradili mrlisko vežico. Investicija je bila vredna 66,5 milijona tolarjev. Na Šenturški Gori bo potekala osrednja prireditve ob občinskem prazniku, ki bo 27. septembra ob 16.00 uri, uro prej pa bomo simbolično odprli vodovod še na Sidražu. Vabljeni vsi občani, da se ju udeležijo, kakor tudi drugih prireditve, ki bodo še na sporedu."**

**Čaka pa vas tudi rekonstrukcija ceste Spodnji Brnik - Zgornji Brnik...**

"Pri tem me skrbi, da se z gradnjo ceste drugo leto sploh ne bo začelo, saj država varčuje in že pripravlja rebalans proračuna. Na cesti Spodnji Brnik - Zgornji Brnik sicer Direkcija RS za ceste zaključuje z odkupi nepremičnin in zemljišč."

**Simon Šubic, foto: Tina Dokl**



**Ob občinskem prazniku,  
23. septembrju,  
čestitamo vsem občankam in  
občanom Občine Cerkle.**

Franc Čebulj, župan  
Občinski svet  
Občinska uprava

## Letošnji občinski nagrajenci

**Veliko plaketo občine Cerkle na Gorenjskem prejme Športno društvo Adergas za 40-letni trud pri vzgoji mladine v zdrave in sportno usmerjene osebnosti. Predlagatelj: župan Franc Čebulj.**

**Malo plaketo** občine Cerkle na Gorenjskem prejme Boris Mušič iz Vopovlj za prispevek k lepši urejenosti občine Cerkle in njenih vasi. Predlagatelj: župan Franc Čebulj.

**Priznanje** občine prejme Cilka Rozman iz Cerkelj zaradi njene 30-letnega vestnega dela pri krajevni organizaciji Rdečega kriza. Predlagatelj: UO krajevne organizacije RK Cerkle.

**Priznanje** občine prejme Franc Kropivnik z Zgornjega Brnika za uspešno dolgoletno vodenje Prostovoljnega gasilskega društva Zgornji Brnik. Predlagatelj: PGD Zgornji Brnik.

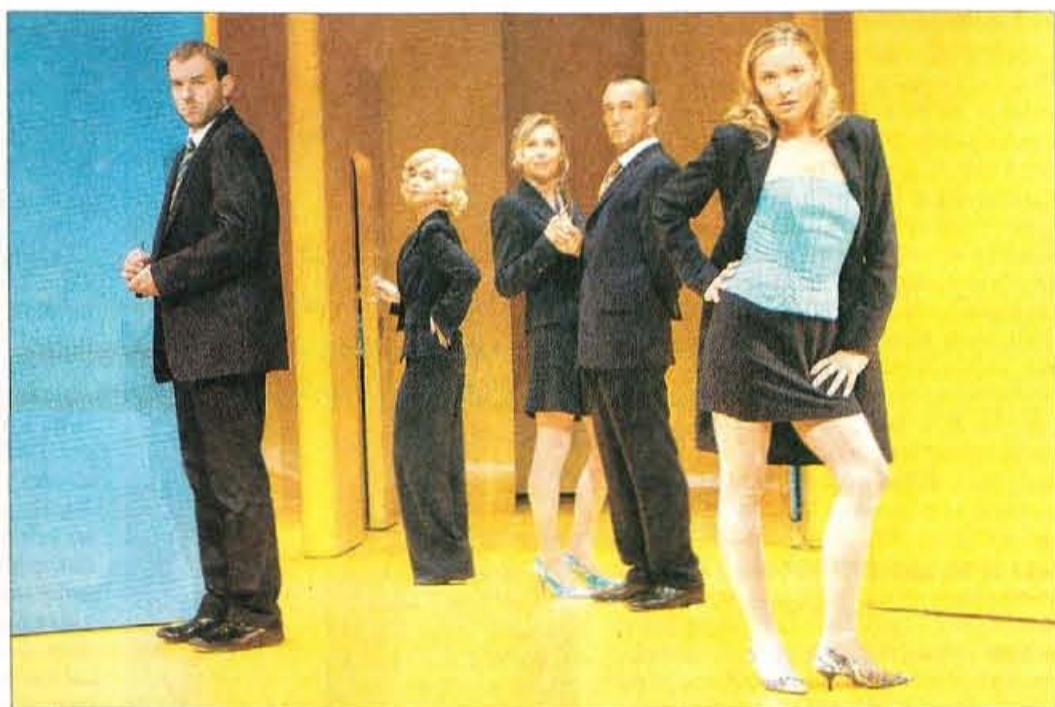
# Mar v šestnajstem sploh še kdo...

Prva premiera nove sezone v Prešernovem gledališču, drama Push Up 1-3 v režiji Mateje Koležnik, navdušila občinstvo.

Kranj - Hladnost in zadržanost premiernih publik, sicer tako značilna za slovenska gledališča (Gorenji kakopak nismo nobena izjema), sta se na petkovi premieri Prešernovega gledališča, drami nemškega dramatika Rolanda Schimmelpfenniga, *Push Up 1-3*, v režiji Mateje Koležnik, spremeni v popolno navdušenje, vzlike bravo, tooo in gromke aplavze ob zaključku. Upravičeno. Igralski ansambel je odlično "izkoristil" aktualno temo žrtvovanja medčloveških odnosov na oltar brezkompromisnega karierizma.

Mar v šestnajstem nadstropju sploh še kdo fuka, se nam z odra v dobesedni artikulaciji večkrat vsiljuje vprašanje? Rečeno na prvo žogo, izraz pa seveda zajema celoto medčloveških odnosov, ki v svoji pristnosti očitno izginjajo sorazmerno z dvigovanjem dvigala. V višjih nadstropjih poslovne stavbe velikega mednarodnega koncerna, ta je tudi osrednje fizično dramsko prizorišče, se namreč običajno nahajajo pisarne vodilnih struktur, v katere vztrajno "grizejo" "push up" povzetniki. Pravzaprav je v dobesednem prevodu "poriv navzgor" tudi ena od glavnih perspektiv šestih glavnih dramskih oseb, ki vsakega

posebej zanima ta njihov imperativ - šestnajsto nadstropje. Igra za nadstropje, za naklonjenost vrhovnega šefa Kramerja nekako vključuje tri dvojke. Če se šefova žena Angelika (*Veronica Drolc*) in mlaada povzetnica Sabina (*Darja Reichman*) v zadnji fazi udarita na temo delitve direktorjeve postelje, se potem oblikovalka Patricija (*Vesna Jevnikar*) in Kramerjev priljubljeni svetovalec Robert (*Matjaž Tribušon*) v vrh priverata z reklamnim videospotom. Je dober, ni dober. Tretja dvojka je moška, dolgoletni zanesljivi uslužbenec Hans (*Matjaž Tribušon*) in njegov mlajši kolega Frank (*Gaber K. Trseglav*) tek-



"Navzgor rineži" (z leve): Gaber K. Trseglav, Veronika Drolc, Darja Reichman, Matjaž Višnar, Vesna Jevnikar.

## Puharjev barvni opoj

V prostorih kranjske območne enote Zavarovalnice Triglav razstavlja akademski slikar Zmago Puhar.

Kranj - V Avli območne enote Zavarovalnice Triglav v Kranju novo razstavno sezono začenjajo z razstavo del domačega ustvarjaleca, akademskega slikarja Zmaga Puha, ki se tokrat mogoče predstavlja v nekoliko drugačni luči, pa vendarle z deli, ki nadaljujejo pot njegove širše prepoznavnosti.



Utrinek z odprtja razstave: (z leve) Aleš Klement, direktor Zavarovalnice Triglav, območne enote Kranj, umetnostna zgodovinarka Anamarija Štibilj Šajn, organizatorka razstav Belita Kusterle in slikar Zmago Puhar.

Neutrudna organizatorka razstav v Zavarovalnici Triglav Belita Kusterle (med drugim je prisotnim na odprtju namignila, kako živahan je bil Zmago kot njen gimnazijski sošolec) je v uvodnem nagovoru tokratno razstavo Zmaga Puha povezala z letnimi časi, predvsem pa z jesenjo, v katero nas z bogatim barvnim spektrom, značilnim za njegove slike, vpeljuje slikar. Po dveh obsežnih razstavah ob življenjskem jubileju v preteklem letu in letos spomladni v prostorih FOV v Kranju, se tokrat predstavlja predvsem z deli, nastalimi v zadnjem obdobju. Razstavljenih je enaindvajset del različnih formatov v tehnikah olje in akril na platnu, papirju in lesu. Čeprav lahko njegova dela navezujemo na mo-

dernistične smeri v slikarstvu, kot so ekspresionizem, kubizem, konstruktivizem, navdušila so ga kasnejša obdobja abstraktnega slikarstva, informela, pop - arta, nove podobe, postmodernizma, je Puhar vseskozi znał svoje delo podrejeti lastnemu likovnemu izrazu. Povsem avtonomno ustvarjanje veje tudi iz tokrat razstavljenih del, v katerih se enakovredno dopolnjujeta tako risba kot širok barvni spektor. Videno na opazovalca deluje kot neskončna likovna igra. "Z barvo in črto nabit slikarjev svet na trenutke učinkuje kot kaotičen spoj in vendar se zdi, da posamezne znakovne podobe, natančneje barvne sledi, na oder vstopajo po nekakšnem redu, morda nezavednem, vendar nekje globoko v avtorju

zakoreninjenem," je k razstavi zapisala umetnostna zgodovinarka Anamarija Štibilj Šajn in v nadaljevanju: "Avtor nam priča prostor in čas. Obe razsežnosti je del v barvit opoj in če je barva tista, s katero izražamo čustva, občutke, razpoloženje, potem so Puharjeve slike prežete predvsem s svetobo, s soncem, optimizmom, srečo..." Njegova dela delujejo abstraktno v naših očeh, konkretno v naši podzavesti.

Kot je ob razstavi povedal avtor Zmago Puhar, v svojem likovnem izrazu sledi svojim začetnim vzgibom, saj želi tudi v prihodnje ostati v lastnem razpoznavnem slogu. "Na njem gradim in se vedno znova izpolnjujem." Tokratno odprtje je glasbeno podprt trio Komodo, menda ustvarjen posebej za tovrstne priložnosti, ki ga oblikujejo njegovi sodelavci in znanci z območne izpostave JSKD, kjer je Puhar že dolga leta dejaven kulturni delavec na področju likovne, video in foto umetnosti. Razstava bo odprta mesec dni.

Igor Kavčič,  
foto: Gorazd Šnink

Piše Eva Senčar

## S knjigo o ...



**Portreti**, troježična predstavitev slovenskih likovnih umetnikov v Avstriji in Italiji, tekst mag. Damir Globočnik, portretna fotografija dr. Tihomir Pinter, predgovor dr. Cene Avguštin, založila Mohorjeva ob podpori Ministrstva za kulturo RS ter Urada zveznega kancelerja in Zveznega ministrstva za vzgojo, znanost in kulturo na Dunaju, sozaložnica Gorica Mohorjeva družba, Celovec, Dunaj, Ljubljana, Gorica 2003, 232. str. 49,5 evra.

Zgodba o nastanku določene knjige dosti-krat zna biti še zanimivejša, kot tista, ki jo knjiga pripoveduje. Je kot zaodrje, vsi protagonisti pa niti na koncu predstave ne pridejo na oder. Torej naštejmo le vidnejše, ki so kreirali Portrete: najprej Tihomir Pinter, farma-cevi in doktor kemije, portretni fotograf, v slovenskem kulturnem prostoru že dolgo znan po portretih slovenskih kulturnikov, si-

nadkriljiva. V približno uro dolgi predstavi nas na jasen in razumljiv način popelje v brezobziren svet liberalnega kapitalizma. Drama v celoti gledalcu ponuja neštete razmisleke in vprašanja. Mar se vse to že dogaja tudi pri nas? To, kar tako sovražimo, čeprav sami najbrž ne de-

lam nič drugače. Prva letosnjaja premiera v Prešernovem gledališču, drama o naši prihodnosti, *Push up 1-3* je zagotovo zadetek v polno. Vodstvu gledališča predlagam le, naj jo lepo zapakira in ponuja vsem velikim in malim firmam po Sloveniji.

Igor Kavčič

## Kužek in muca bi bila velika

Kranj - Ta četrtek ob 18. uri bo v gradu Khislstein premiera lutkovne predstave Kužek in muca, pravljica, povzeta po literarni predlogi Josefa Čapka, "Kako sta psiček in muca poribala hišo". Uprizoritev je pripravilo Lutkovno gledališče Tri.

Kužek in muca sta velika prijatelja. Skupaj živita v majhni hišici in se trudita, da bi vse delala tako, kot to delajo ljudje. Seveda pa je to nemogoče, saj nimata rok. Niti v šolo tudi ne hodita. Zato včasih kaj delata tudi malo po svoje. Nekoč sta "poribala" svojo hiško ... Gre za eno od pravljic iz Čapkove najpopularnejše knjige za otroke O psičku in muci (1929), za katero je sam nariral tudi ilustracije. V njej se mojstrsko približa otroški miselnosti, ob kateri se lahko zabavata tako otrok kot odrasel človek. Kužek in muca, ki nastopata v teh modernih basnah, mislita in delujeta tako kot otroci. Pri tem je morala skrajno

nevsiljiva. Ročni lutki na malem klasičnem paravanu sta zelo živahni in spretno manipulirata s številnimi rekviziti, kontaktirata s paravanom (ki je kot živa scena sedaj vreme, nato povezovalec zgodb) in z animatorjem, ki včasih postane njun soigralec. Predstava je podkrepljena z zvočni akustične kitare Jožeta Žvoklja. Ob hitro menjajočih se slikah, živobarvnem dogajanju na

odru in glasbeni medigrji je predstava primerna tudi za naj-najmlajše. Za režijo sta poskrbeli Natalija Herlec in Ksenija Ponikvar (obe sta tudi ustvarjalno animatorsko jedro Lutkovne gledališča Tri), osnutke lutk in scene je pripravila Natalija Herlec, ki je lutke tudi izdelala, sceno pa sta postavila Ksenija Ponikvar in Milan Perne.

I.K.



cer pa mojster fotografije slovenske Fotografske zveze in Društva oblikovalcev - portretne cikle likovnikov, književnikov, skladateljev, glasbenikov in dramskih umetnikov je objavil v več knjigah: Damir Globočnik, muzejski svetovalec za umetnostno zgodovino in vodja galerijske dejavnosti Gorenjskega muzeja v Kranju, avtor knjig, ki so rezultat njegovega proučevanja slovenske karikature in satirične ilustracije (12 jezikov mož. Vodiški čudeži, Pesnikova Podoba, Afera Theimer); Cene Avguštin, ravnatelj Gorenjskega muzeja v pokolu, poznavalec sodobne likovne ustvarjalnosti; pobudnik prvega tovrstnega projekta Franc Kattig, urednik Mohorjeve družbe iz Celovca; oblikovalka Silva Sever, ki je svoje delo opravila tako, da v polni meri zadihajo mojstrske portretne fotografije; slovenski umetniki zunaj meja, ki se, kot pravi Avguštin, s svojo dejavnostjo - slikarstvom, grafiko, risbo, tapiserijami, keramiko, instalacijami in drugimi oblikami umetniškega izražanja - enakopravno vključujejo v krog tako ostalega slovenskega kot nemškega in evropskega kulturnega prostora. V izboru 49 umetnikov je večina širši javnosti manj znanih, le nekaj se jih je uveljavilo hkrati v tujini in Sloveniji, recimo Valentim Oman, Fran-

ko Vecchiet, Klavdij Palčič in že pokojna trojica Lojze Spacal, Avgust Černigov in France Gorše.

Monografija ima vsaj dve pomembni odlike. Prvič: Hkrati nastop obeh avtorjev, fotografa in umetnostnega zgodovinarja. Pred tem sta že sodelovala, nastanku projekta pa je gotovo botrovala tudi sama narava Pinterjevega dela; fotograf je namreč s svojo fotografsko torbo neprestano na poti, ob tem pa se njegovo razmišljjanje osredotoči na portretiranca kot osebnost s profesionalnimi dosegki. Pinterjev fotografiski portret je zgledno likovno pričevanje, portretiranca zna poglobljeno opazovati, zmožen je premagati njegovo nelagodnost, za fotografiski trenutek lahko prodre v njegovo zasebnost, piše Globočnik, ki v Gorenjskem muzeju skrbti tudi za kabinet slovenske fotografije. Drugič: Združuje umetnike, živeče na Tržaškem, Goriškem in Beneški Sloveniji ter avstrijskem Koroškem do Dunaja in Salzburga; tam se težje uveljavljajo, v Sloveniji pa so s pričujočo monografijo poželi pomemben del priznanja. Menda mnogi od njih do izida knjige niso verjeli, da se bodo ugledali na knjižnih straneh, za povrhu takole skupaj, saj pred tem drug za drugega skoraj niso slišali.

## Musica Viva vabi nove pevce

Kranj - Mešani pevski zbor Musica Viva, katerega bogata pevska tradicija bo kmalu štela že 60 let delovanja, k sodelovanju vabi nove pevke in pevce. Zbor vodi mladi zborovodja Tomaž Kukovič, njihov repertoar pa obsega dela svetovnih klasikov, slovensko ljudsko in umetno pesem, črnsko duhovno glasbo ... Nastopajo doma in v tujini, pripravljajo pa se za zahtevno turnejo po ZDA, saj bodo v prihodnjem letu vrnili obisk mešanemu pevskemu zboru Mosaic Harmony, ki je letos pod okriljem Musice Vive uspešno gostoval v Kranju in Ljubljani. Vaje imajo vsak torek in četrtek od 20. do 22. ure v Domu krajjanov na Primskovem (vhod nad gostilno Pr' Matičk). I.K.

# Misionar z zelenega otoka

Moje ime je Aljaž Žbogar. Sem 26-letni Škofjeločan, ki je kot misionar gibanja Hare Krišna preživel tudi osem mesecev na Irskem, vključno s Severno Irsko (lani šest mesecev in letos dva). Tu sem doživel veliko zanimivega, zato bi to rad podelil z vami.

Svojo službo misionarja sem opravljaj skupaj z Markom in Petrom iz Belfasta ter Daveom in včasih Timom iz Dublina. Zanimivo je, da sta Belfastičana velika prijatelja, čeprav prihaja Peter iz protestantske družine, Mark pa iz katoliške. To v "normalnih" severnoirskih razmerah ni najbolj pogost pojav ... Seveda je v njunem primeru gibanje Hare Krišna tisto, ki premošča sicer do kaj čvrsto zakoreninjeno nasprotovanje ter nezaupanje. Naša misija je temeljila predvsem na distribuciji knjig z duhovno vsebino. To je bila predvsem prostovoljna dejavnost in svoje stroške ter stroške tiskanja knjig smo krili tako, da so nam ljudje dali prostovoljne prispevke za knjige. Irci so k srči velikodušni, tako da smo lahko shajali. Imeli smo predelan kombi z malo kuhično ter ležišči. Tako smo potovali od mesta do mesta ter ljudem predstavljali knjige po vsem irskem otoku. Naša baza pa je bil majhen otoček v jezeru Loch Erne na Severnem Irskem in okrožju Fermanagh po imenu Inish Rath ali Hare Krishna island, kot ga tod kličejo domačini. Ta otoček so irski vajsnavi - bhakte (privrženci, častilci Krišne) v začetku 80-ih odkupili po dokaj ugodni ceni in tamkajšnjo viktorijansko viljo, ki so jo na otoku preuredili v Krišnov tempelj s čudovitimi marmornatimi božanstvimi Radha Govinda, ki so jih prinesli iz Indije, ter jih tu postavili na prekrasen zlat oltar. Za tiste, ki še ne veste, kdo je Krišna, vam lahko objasnim, da je Krišna eno izmed imen Boga. Po tem imenu, ki pomeni vse privlačen, pa ga kličejo predvsem vajsnavi-bhakte, ki prihajojo iz Indije, duhovni učitelj in ustanovitelj gibanja Hare Krišna Srila Prabhupada (njeve knjige smo ljudem tudi predstavljali), pa je ta čudovit nauk leta 1965 iz Indije prenesel v ZDA, najprej v New York, od tam pa še po drugem delu sveta. Vse to je opravil v dvanajstih letih intenzivnih potovanj in prediganja do leta 1977, ko je zapustil ta svet v



Aljaž Žbogar (levo) z irskim misionarjem.

Indiji. Srila Prabhupada je napravil izjemno delo, tako da je sedaj možno obiskati Krišnove templje po vsem svetu, tudi pri nas v Ljubljani.

Eden najslikovitejših je vsekakor ta na Inish Rathu sredi irske divjine, v družbi sedanjih otočkov, ki jih je veliko jezero Loch Erne polno. Ta čudovit, odmaknjen kraj se med bhaktami imenuje Govindadwipa in je sreči in duša irske skupnosti Hare Krišna. Tu

so vsi pomembnejši festivali, vsi pomembnejši dogodki, kot so npr. poroke. Tukaj se stari prijatelji, včasih po dolgem času, srečajo na izredno privlačnih duhovnih festivalih z odlično indijsko duhovno glasbo, predavanji, okusno vegetarijansko hrano, kar je splošna značilnost naših festivalov po vsem svetu.

Zanimiva je tudi zgodovina jezera Loch Erne. Loch v galščini pomeni jezero, Inish pa otok. Na sosednjem otoku Boa so še ostanki kamnitega božanstva keltske boginje vojne, ki ima obraz spredaj in zadaj, ter izgleda precej strašljivo, mistično, kakršen je bil čas predkrščanske Irske, ko je cvetela druidška kultura. Znano pa je, da je bil prav na otoku Inish Rath že v šestem stoletju krščanski samostan, kjer so prakticirali takratno keltsko verzijo krščanstva, za katero je bila značilna velika verska gorenost, odpoovedovanje, strogosti. Menihi niso imeli nititi kakega samostanskega poslopja, le ozek stolp, ter so živeli res asketsko. Tako je znana zgodba o očetu Calaghanu, ki je svojo meniško skupnost vodil tako strogo, da je nekaj menihov celo umrlo, ko pa so ga prosili, naj malo ublaži strogosti, je odločno dejal, da, ampak le za druge, za sebe pa ne. No, danes se med našimi menihi na otoku tega ne pričakuje, je pa seveda določena strogost potrebna že za prečkanje jezera v čolnu, še posebej ob vetrovnem in deževnem vremenu, ki pa je tukaj bolj pravilo kot izjema.

Irska je na splošno kulturno cvetela do 8. stoletja, ko so prišli Vikingi in so se začela stoletja nenehnih vojn, kajti za njimi so prišli Normani, pa Angleži, Skraka prostor, kjer sem deloval, ima zelo zanimivo, razburkano zgodovino ter je prežet s starimi izročili, tako da mislim, da bodo tudi moje zgodbe, ki jih bom objavljala v prihodnjih številkah, zanimive in vredne branja.

Aljaž Žbogar

## Kancijanovo srečanje v Kranju

Začelo se bo v soboto, 27. septembra, popoldan, v Kranju pa pričakujejo tudi predstavnike oblasti iz Škocjana na Soči in Škocjana na Koroškem.

**Kranj** - Letos mineva 1700 let od mučeniške smrti svetnikov Kancijana, Kancijana, Kancijanice in njihovega vzgojitelja Prota. Umrl so v času najhujšega nasilja nad kristjani, ki ga je zganjal rimski cesar Dioklecijan. Kancijani so bežali iz Ogleja, vendar so jih ujeli in pobili pri mestu Aquas Gradatas oziroma današnjem Škocjanu na Soči v spodnjem delu Furlanije. V spomin na mučenike je bilo konec maja v Škocjanu na Soči srečanje vernikov iz župnij, katerih zavetnik je sv. Kancijan. Srečanja so se udeležili tudi romarji

iz Kranja, kjer je župniška cerkev posvečena sv. Kancijanu in tovarišem.

Takrat je nastala pobuda za srečanje v Kranju, na katerem bi se srečali verniki in predstavniki oblasti iz treh krajev, povezanih s Kancijanom: Škocjana ob Soči, Škocjana ob Klopinskem jezeru na Koroškem in Kranja. Srečanje bo v soboto, 27. septembra. Posebej za to priložnost bodo v Kranju iz Škocjana ob Soči pripeljali relikvije mučenikov. Sprejeli jih bodo ob 16.30 na parkirišču na Hujah, od koder jih bodo v procesiji pre-

nesli v kranjsko župniško cerkev, kjer bo molitev, ob 18. uri pa maša, ki jo bo daroval ljubljanski nadškof in metropolit dr. Franc Rode. Umetniški program pripravljajo pod vodstvom Angele Tomanič zbor Gallus iz Kranja, sopranistka Pija Brodnik in basist Marcos Bajuk, skupina instrumentalistov Cappella Cantiani in orglarica Barbara Piernik. Razen številnih romarjev pričakujejo v soboto v Kranju tudi visoke predstavnike gorške in krške oziroma celovške škofije in tamkajšnjih oblasti.

Jože Košnjek

## Šenčurski Pelikan vabi nove pevce

**Šenčur** - "Smo mladi, nadareni in obetavni ... srednješolci, študentje in ustvarjalci. Smo člani cerkvenega mešanega mladinskega pevskega zobra Pelikan, torej smo pevke in pevci in se imamo radi," so zapisali v vabilo novim pevkam in pevcem, ki bi radi prepevali v Pelikanu. Vsi, ki se bodo odločili za petje v tem zboru, so vabjeni na prve vaje v tej sezoni, ki bodo v petek, 3. oktobra, ob 20. uri v prvem nadstropju kapelnice v Šenčurju (za župniščem). Pojasnila dajejo po telefonu 031/514-080.

J.K.

Prosila ga je in mu v pismih prigovarjala naj pazi nase in naj se ne vdaja žalosti, saj je življene lepo. Lovro je bil užaljen, ko mu je Josipina pisala o svoji sreči in skrbi zanj, češ da ni tako ubog. Ona se mu je hitela opravičevat, da ni tako mislila in ga ni hotela žaliti in da jo je on narobe razumel. Obrazložila mu je, da jo k pisanju vodila te skrb in ljubezen do njega. Sporočala mu je, da ji je draga njegovo življene in zdravje ter da ga neskončno ljubi. Zaželela si je, da bi bila že skupaj, a Lovre ji 11. julija še vedno ni sporočil, kdaj bo prišel, zato je bila jezna nanj. Tisti večer, 11. julija, ko se je vrnila s sprehoda, se je zunaj nekaj zgodilo. Lovru je hitela pisati: "Treskalo-veršalo - gromelo je, gost se je uspal dež na zemljo - in - kakor divje je bilo vse. Ali prešlo je - utihnilo vse - počasi so zdaj se skrvali oblaki - tak čist, hladan zrak obliva zemljico, mogočni Triglav, Storžič - imajo snegopokrite glave - ponosno se uzdigajojozdaj nad zelenimi boršti."

Cez tri dni je prejela Lovrovo pismo, v katerem ji je le sporočil, da bo prišel čez tri tedne ali pa še prej. Josipina mu med drugim odgovorila: "Podobe v Velesovem?" ah Lovre, da bi jih mogla gledati včeraj 14 dni. Pa težko - težko bode to!" Prosila ga je, če bi lahko prišel že 25. julija k njim, saj gredo potem v Ljubljano, ker ima Janko 28., 29. in 31. julija izpite. Josipina je bila jezna, da so ravno ti izpiti sedaj vpadi, ko naj bi se

Prazniki in godovi

## Mihael, Gabrijel in Rafael

Sveti pismo posebej izpostavlja tri božje odposlanke, nadangele Mihuela, Gabrijela in Rafaela.

Danes, 23. septembra, se uradno začenja jesen. Dan bo po dolžini enak noči. Katoliška cerkev se danes spominja redovnika **Pija iz Pietrelcine**, ki je postal blažen maja leta 1999, škofa in mučenca **Paternija Domogoja**, papeža **Lina**, mučenka **Tekele in Marte Pezijske**.

Jutri, 24. septembra, bo praznični dan škofa **Ruperta Salzburga** in Marije, rešiteljice jetnikov. Za Slovence je še posebej pomembno, da bo jutri praznični dan nekdanjega marioborskega škofa **Antona Martina Slomška**, ki ga je papež Janez Pavel II. med obiskom v Sloveniji 19. septembra leta 1999 v Mariboru pred okrog 200.000 verniki kot prvega Slovence razglasil za blaženega. Škof Anton Martin Slomšek se je rodil 26. novembra leta 1800 na Slomu v župniji Ponikva pri Celju, umrl pa je 24. septembra leta 1862. Za škofa je bil posvečen 5. julija leta 1846 in je sedež težnje škofije prenesel v Maribor in prispeval, da je Štajerska ostala slovenska.

V četrtek, 25. septembra, bodo praznovali menih in spokornik **Sergij Radoneški**, kmet **Nikolaiz Flue** in mučenec ter škof **Firmin**.

V petek, 26. septembra, bo evropski dan jezikov. Cerkev pa se posebej spominja mučencev **Kozme in Damijana**, opata **Nila in Elzearija iz Sabrana**. Med vsemi sta med Slovenci najbolj poznana Kozma in Damjan. Po strahovitemu mučenju, ko so ju na koncu obglavili, sta umrli okrog leta 303, v času cesarja Dioklecijana. Sta edina svetnika vzhodne cerkve, kjer so ju prvi začeli častiti. Umrla sta v mestu Celici v Mali Aziji.

ji, doma pa naj bi bila v Arabiji in naj bi bila večja zdravljenja.

V soboto, 27. septembra, bo praznični dan duhovnika in redovnika **Vincenca Pavelskega** in mučenca **Adolfa Španskega**. Vincencij Pavelski (1581 - 1660) je ustanovil misijonsko družbo, ki je dobila ime "lazaristi", skupaj z Ludoviko Marillac pa sta ustanovila Družbo usmiljenih sester (Hčere krščanske ljubezni).

V nedeljo, 28. septembra, se bo cekov spomnila **Vaclava ali Venčeslava**, češkega kneza in mučenca, device **Eystohije** in **Lovrenca Riuza in mučencev**. V nedeljo bodo godovali vsi, ki jim je ime Venčeslav, Vencelj, Vencek, Venček, Venko, Veno in Slavko.

V pondeljek, 29. septembra, bo praznik med Slovenci prijubljenih svetnikov, nadangelov **Mihuela, Gabrijela in Rafaela**, ki imajo po Svetem pismu med vsemi angeli najpomembnejšo vlogo. Nekdaj je ta dan praznoval le Mihael, sedaj pa vsi trije. Mihaela prikazujejo kot vodilja angelov v njihovi sijajni zmaggi nad satanom. Zato je Mihael zavetnik zoper hude duhove. Gabrijel je znanilec rojstva Janeza krstnika in Jezusa. Je zavetnik sredstev obveščanja, posebej pa ga častijo tudi poštni uradniki in raznašlaci časopisov. Rafel pa človeku pomaga k zdravju in ga spreminja na potovanjih. Krščanska organizacija za pomoč izseljencem se imenuje po Rafaelu. V ljudski modrosti je Mihael bleščec vojak, ki peha satana v peklenškem brezno. Varoval naj bi tudi umrle vernike in njihove duše spremjal na drugi svet. Zato so mu posvečene številne kapelice na pokopališčih.

Jože Košnjek

## Strpno o islamskem centru

**Ljubljana** - Nova Slovenija je v izjavi za javnost pojasnila svoje stališče do gradnje islamskega verskega centra v Ljubljani, ob katerem se pojavlja številna vprašanja. "To ni nič čudnega, saj gre za novost v naši državi, morda celo v EU.

Upoštevati pa bodo morali slovenske zakone in hkrati tradicijo slovenskega ljudstva. Kot zgledni državljan ali legalni prebivalci Slovenije ne bi smeli verniki, ki pripadajo islamski skupnosti, naleteti na večje težave z večinskim narodom naše države, če bodo spoštovali slovenske običaje, tradicijo, zgodovino in naše prizadevanje za zagotovitev človeških vrednot svobode, demokracije in enakosti vsem prebivalcem naše države. Seveda pa je potrebno omeniti, da članki o nameravanim muslimanskem centru v Ljubljani z naslovom "Minaret nad križem" (Novi Bazar, Glas islamu, avgust 2003) ne spodbujajo k strpnosti. Pričakovati je, da se s takim pisanjem ne strinjajo ne člani muslimanske skupnosti v Sloveniji in ne domačini," je zapisano v izjavi za javnost.

J.K.



Piše: Mira Delavec

## Josipina Urbančič - Turnograjska XXI. del

Tako so poletni dnevi na Turnu tekli naprej in Josipina se je veselila, da se bosta z Lovrom po dolgih mesecih čakanja ponovno videla. Konec julija 1851 naj bi prišel in potem naj bi si končno ogledala freske v samostanu v Velesovem. Josipini je medtem zmanjkovalo volje za pisanje. 4. julija je zapisala: "Prav žalostna sim, ak svojo knjigo pogledam in vidim da že 4 meseca nisim nič v njo pisala! Kaj bo - kaj bo?!" Josipina Turnograjska" bo umoknila - kakor se meni zdi. Lena, lena je naša "Turnograjska"! Okregajte jo en-malo!" Josipina je sicer v tem času napisala povest Tverdislav, vendar Pintar ni imel več veliko časa, da bi ji povestice bral in popravljal, zato jih je Josipina pošilja samo še Lovru v Gradec z besedami: "Preberite ga - ah prosim popravite ga, uzdignite, kar je preveč na tleh! Pobratim ga še ni bral - zdaj ni nikakor za to! Nima časa!" Pintar je imel namreč veliko dela z gradnjo župnišča in je na Turn prihajal bolj proti večeru. Takrat so sedeli v izbi in se pogovarjali o drugih stvareh.

Za prebiranje literature je imel vedno manj časa. Včasih je bral tudi pisma, ki jih je Lovre pisal Josipini. Tudi prijateljica Serafina ni imela več toliko časa, saj se je gibala v povsem drugi družbi kot Josipina. Po dolgem času jo je 5. julija obiskala na Turnu skupaj z neko gospodično "Velzershim", doktorjem Hradeckim in njegovo ženo. Po njenem odhodu je zapisala: "Serafina, čudna je ta deklica! Vsaki veterček jo zna oberniti! Da tako dolgo ni na Turnu prišla, je gotovo le "žlahtna družnja" kriva, v kateroj je letos. Se ve - kako bi jo gledala ta - ak prijateljice "prijetlice" bila, ki ni žlahtnega rodu - v kateroj se ne pretaka tak žlahtna krv, kakor v takoj gospodiči!" Josipina se ni obremenjevala kasneje več s tem, saj ni pogrešala več svoje prijateljice. Pogrešala je Lovra, na katerega je bila vedno bolj navezana in ji je vedno več pomenil. Spraševala se je: "In kaj je moja sreča? Ah Lovre ljubezen je - ljubezen preblaga Lovreta. Ah - to je jedina - nezmerna sreča Josipine!"

končno srečala. Ker je bil Lovro še vedno zelo nemiren, saj je Josipina to razbrala iz njegovega pisma, ga je v imenu svoje mame opozarjala, naj bo mirem in vesel ter da naj se ne razburja. Spraševala ga je, kdaj naj mu pošlje voz v Ljubljano, ko bo prišel z vlakom iz Gradca. V dneh pred Lovrovim prihodom je razmišljala veliko o usodi in med drugim zapisala: "In kaj je usoda? Božja volja! Ona nas vodi prav, ona nas pelja k sreči!" Lovro je še vedno tarnal in imel težave z zdravjem. Zaradi tega se je bal, da ga Josipina ne bo več imela rada. Ona ga je tolažila in vzpodbuila z besedami: "Ah ljubi Lovre - imajte zavest - ah bodite prepričani, da vas Josipina ljubi - ah ljubi neskončno - večno, da je "vaša" vsa, vaša uve

# Glej, jaz tudi iglam nogomet!

Andi je na desni roki pokazal štiri prste. Tako je povedal, koliko je star. Potem se je zapodil za pisano žogo. "Glej, takole brcam žogo. Močno, a ne? Pa v steno jo tudi lahko brcnem," je hitel pripovedovati. Sem ter tja je podal žogo mlajšemu Petji.

**Podnart** - Športno društvo Podnart je tudi letos v sodelovanju s Športno zvezo Radovljica v soboto že petič organiziralo **Dan športa in rekreacije**. Prireditev se je odvijala na športnih igriščih v Podnartu. Udeleženci so se lahko pomerili v malem nogometu, košarki, balinanju, namiznem tenisu, badmintonu in streljanju z zračno puško.

Načrtovali pa so tudi pohod po vseh Krajevne skupnosti Podnart, vendar je ta odpadel. Po besedah predsednika ŠD Podnart **Slavka Ješeta** verjetno zato, ker naj bi "gobe premamile posameznike" in so tako imeli vsak svoj jutranji "pohod" v najblížji gozd. Vse ostale igre so se s polno paro začele odvijati v dopoldanskih urah. Udeležencev je bilo nekje več, druge manj.



V Podnartu imajo igre z žogo možnost nadaljnega razvoja.



Radovljčani so se pod koši borili kot lev.



Balinarsko znanje in pravila so se strogo spoštovala.

V malem nogometu so se pomerile štiri ekipe, v košarki, kjer so igrali po sistemu trojic, pa je merilo moči sedem ekip. V balinanju je tako tekmovalo osem ekip. Namizni tenis je privabil petnajst tekmovalcev, badminton petindvajset. "Igre se odvijajo vsako leto in kar predsedujem, še nismo imeli slabega vremena. Je pa res, da vsako leto, če nam uspe, prenovimo igrišče in dodamo novo panogo. Tako je letos z badmintonom. Največ udeležencev pa bo verjetno na popoldanskem streljanju z zračno puško. Drugega pa se nekateri udeležijo tudi več tekmovalj. Poskusijo tako s tenisom, kot badmintonom, pa potem še streljanjo," je še dodal Ješet.

Največ navijačev so imeli nogometni, pa tudi košarkarji

se ni slabo godilo, badminton pa je kot nova disciplina privabil kar nekaj radovednežev. Balinarem kaka posebna spodbuda ni bila potrebna, saj so bile že ekipe same dovolj glasne, veliko pa je bilo takih obiskovalcev, ki so nekaj časa opazovali potek ene igre oziroma tekmovalja, potem pa so se preselili na drugo prizorišče.

Vreme je bilo udeležencem in obiskovalcem petega dneva športa in rekreacije naklonjeno. Kdor se ni udeležil nobene igre ali pokazal navijaške vneme, je lahko popil pijačo, dve, žensk res nisem videla veliko, predvsem pa je bilo zato precej otrok, ki so poskrbeli za svojevrstno zabavo. Vsak drugi je bral svojo žogo in kazal znanje tistemu, ki ga je imel čas opazovati, medtem ko so drugi našli prav zanimiv način rekreacije: v gospjem redu so se

postavili na obrežju bližnje reke in metalni kamenje v vodo. Ni bilo že toliko pomembno, kdo vrže dlje ali kakšne velikosti je kamen, samo da je špricalo. Zvečer so jih bile mame zagotovo vesele. **Alenka Brun**

## KAM V NASLEDNJIH DNEH ?

### Rolanje tudi čez zimo

Rolerski klub Kranj se je odločil za pripravo **rekreativnega programa**, ki bo vsako sredo od 18. do 19.30 ure na stezi pred ekonomsko šolo Kranj. Začel se je v sredo, 17. septembra, ob 18. uri, od prvega v decembru pa bo v dvorani Protenex Šenčur. Program obsegata fitness, rolanje, izlete, udeležbe na rekreativnih tekmovanjih, vadbo v zimskem času, svetovanje, popuste, plačate pa članarinino in vadnino. Dodatne informacije na [ales.gros@siol.net](mailto:ales.gros@siol.net), 031 733 826 (Katja) in 041 608 807 (Simon). Na omenjeni elektronski naslov lahko pošljete tudi prijavo ali pa na faks 04/ 20 23 516.

### Gorski tek za osnovnošolce in srednješolce

V soboto, 27. septembra, bo ob 10. uri start na Smledniškem gradu gorskog teka za osnovnošolce in srednješolce. Gre za državno prvenstvo. Tekmovali bodo po kategorijah. Proga bo nekoliko spremenjena, lažja. **Prijave se sprejemajo do petka, 26. septembra 2003, do 12. ure po telefonu 01/36 27 040, na fax: 01/ 36 27 632, na gsm številko 040 232 187, lahko pa tudi na elektronski naslov stanka.grah@guestarnes.si.**

### Dvorjanski tek

Četrtek tek za memorial Janija Stroja bo v soboto, 27. septembra, z začetkom ob 15. uri. Prijave ga ŠD Dvorska vas. Štart in cilj bosta na športnem igrišču Radvan. Dolžina proge bo različna, glede na kategorije. Prijavite se

### Ljubljanski maraton

Tokrat že osmi po vrsti bo v nedeljo, 26. oktobra 2003, ob 11. uri. Maratoni bodo tekli na 42 kilometrov dolgem maratonu, polmaratonu na 21 kilometrov, ali pa le rekreativni tek na sedem kilometrov. Ta bo ob 11.30 uri. **Kraj prireditve** je središče in okolica mesta Ljubljane. **Prijava** za 8. Ljubljanski maraton mora biti izpisana čitljivo na uradnem obrazcu. Vsebovati mora ime in priimek tekmovalca, spol, rojstni datum, kategorijo in njegov naslov. Oddana mora biti najkasnejše do (vključno) 21. 10. 2003 na naslov: Organizacijski odbor 8. Ljubljanskega maratona Timig Ljubljana, Staničeva 41, 1000 Ljubljana. Prijavne obrazce lahko dobite na določenih mestih, več informacij pa na <http://maraton.slo-timing.com/>.

# Krog je znamenje harmonije

Simbolika kroga pokriva simboliko večnosti ali nenehnega ponovnega začenjanja, povezanost neba in Zemlje. Daje varnost, spodbuja povezanost, krepi enakovrednost, vanj vključene člene harmonizira v celoto, enost.

Simbolika kroga je zelo široka, saj ima v različnih narodih in kulturah svoj pomen. Z njegovo formo se srečujemo vsak dan, tako da se njegovega pomena niti ne zavedamo. **Krog** je poleg **središča**, **križa** in **kvadrata** eden temeljnih simbolov človeštva sploh. Odlični **Chevalier - Gheerbrantov Slovar simbolov** opisuje, da je bil krog najprej razširjena pika, zato

mu se pogosto najdejo risbe koncentričnih krogov, ki simbolizirajo stopnje notranjega izpopolnjevanja, postopno usklajanje duha.

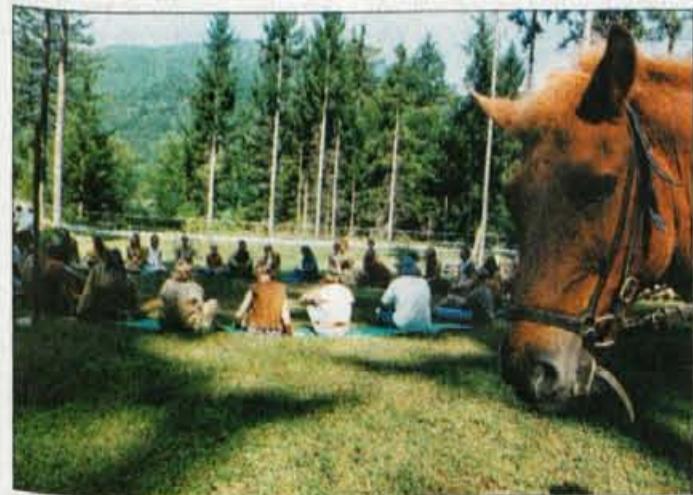
Krožno gibanje je popolno, nespremenljivo, brez začetka in konca in variacij, zato, tako kot **kolo**, simbolizira tudi čas. **Babilonci** so ga kot simbol celotnosti in popolnosti uporabljali za mejenje časa, njihovo pojmo-

ce. Tudi sonce in zlato, ki simbolizira sonce, sta prikazana s krogom, prav tako kult ognja. V **krščanski ikonografiji** krog simbolizira večnost; trije spojeni krogi pa označajo trojico Očeta, Sina in Svetega duha. V **islamskem izročilu** velja krožna oblika za najpopolnejšo med vsemi, znamenje absolutnega, zato so strehe džamij okrogle, okrogla svetišča pa najdemo tudi v megalitski kulturi, antiki, starokrščanskem obdobju in zgodnjem srednjem veku. **Krožno svetišče ali cerkve** so tudi najbolj primerni prostori za

duhovna središča, saj se v njih energije zbirajo in krožijo na poseben način, ki budi človekovno notranjo božansko prisotnost.

Krog pa je tudi simbol **zaščite**, zato so ga včasih večkrat uporabljali kot obrambni kordon okoli mest, da ne bi mogli noter sovražniki, pri posamezniku pa je dobil zaščitniški krog obliko **prstana**, **zapestnice**, **ogrlice**, **pasu** in **krone**. Kot vloga nakanata naj bi vzdrževal **ravnovesje med dušo in telesom**.

**Katja Dolenc, foto: Gorazd Kavčič**



Simbolika kroga je stara kot človeštvo, krog pa je bil že včasih pomemben del človekovega življenja. Sedenje v krogu izraža popolnost, povezanost, enakovrednost in enost.

imata pika in krog skupne simbolične lastnosti: **homogenost**, **odsotnost razločevanja** ali **delitve**. Ob pik in krogu pa se povajajo tudi koncentrični krogi, ki se oddaljujejo od centralne enotnosti, predstavljajo pa **stopnje bitja** in **ustvarjeno hierarhijo**. Vsi skupaj predstavljajo splošno pojavnost edinega in nerazodelega Bitja. V **Zenskem budiz-**

## Vpis v Duhovno univerzo

**Ljubljana** - Duhovna univerza še vedno vpisuje v **prvi letnik študija**. Vse, ki vas zanima svet duhovnosti, duhovni razvoj, šola življenja, tehnike samopomoči in mejne vede, vabi na predstavljena predavanja v **Vodnikovo domačijo** na Vodnikovi 65 v Ljubljani, kjer bo predstavila svoj program. V **torek 30. septembra**, bo predavanje **V iskanju duše**, tema, ki je stara kot človeštvo, saj so o njej govorili že Sokrat, zapisi v indijskih svetih besedil Upanišad, stari Egipčani, danes pa sodobna psihologija govori o transcendentnih razsežnostih človeka, znanost pa je z raziskovanjem izkušenj bližine smrti že na sledi duše. Današnji iskalec išče dušo iz istih razlogov kot nekdaj: da najde notranji izvor miru, energije in ustvarjalnosti.

V **sredo, 24. septembra, in 8. oktobra** pa bo predavanje **Skrivnost duhovne samouresnicitve**, na katerem se boste ukvarjali z vprašanjem, ali je človek določen samo z geni ali skriva v sebi še druge, neslutene potenciale? Namreč, vzhodne teorije govorijo, da obstajajo v človeku energijski centri ali čakre, ki so še v veliki meri neizkoriščeni. Da so človeški možgani še praktično neizkoriščeni, domneva tudi zahodna znanost, raziskovanja najbolj nadarjenih posameznikov človeštva in tako imenovanih vrhunskih doživetij s strani humanistične psihologije pa osvetljujejo možnosti, ki jih nosimo v sebi. Vsa predavanja bodo ob 19.00 uri, informacije pa dobite tudi po tel.: 01 433-93-03, spletni strani [www.cdk.si/du/](http://www.cdk.si/du/) ter naslovu [info@cdk.si](mailto:info@cdk.si).

**Katja Dolenc**

## Še malo o masaži...

Ob predstavitvi masažnih točk, ki smo jih spomladi in poleti predstavljali na naši strani, so se javili bralci, ki so želeli bolj podrobne informacije o masažni tehniki, zato vam dajemo podatek o literaturi, kjer boste lahko izvedeli več o preizkušeni akupresurni tehniki **Ji-Jo**, ki so jo proučevali na **Medicinskem inštitutu na Floridi**. Serija masažnih točk, ki so bile predstavljene, so bile izbrane iz knjige **Lekar u vašim prstima - tehniko akupresure Šiatsu in Ji-Jo (Dži-Džo)**. Ob tem vam predstavljamo še nekaj naslovnih knjig, kjer so tudi opisane masažne tehnike: **Alternativna družinska zdravstvena enciklopédia**, izdala Prešernova družba leta 2001 in Clare Maxwell - Hudson: **Masaža za sprostitev, zdravje in dobro počutje**.

O masažnih tehnikah bomo še pisali, saj vas očitno zelo zanimalo, blagodejnost in hitra pomoč pri lajšanju bolečin in notranjih napetost, ki jo daje masaža, je vselej dobrodošla, o tem potrebljeno znanje pa tudi.

### Masažne točke za koncentracijo

Zdaj, ko se začela šola, pa vam predstavljamo še **masažne točke za koncentracijo**, ki bodo učencem, dijakom, študentom ali pa vam v službi pomagala dvigniti zanimanje, moč in voljo za študij.



1. Masirajte točki v zatilju.
2. Stiskajte vratne mišice.
3. Tapkajte po glavi.

Roke položite na glavo, palca pa na točki na zatilju lobanje ob hrbtenici, kjer začutite pod rokami majhni vboklinici. S palcema močno pritisnite na točki in masirajte osemkrat v eno smer in osemkrat v drugo. To naredite štirikrat. Potem z eno roko primete vratne mišice ob hrbtenici in jih izmenično stiskate in spuščate. To naredite dvanajstkrat. Na koncu pa prste obeh rok razporedite na začetku lasišča in z njimi izmenično tapkate po celotni površini lobanje do zatilja. Tudi to ponovite dvanajstkrat. Počasi se vam bo osvežil um in boste lažje kos umskim nalogam.

**Katja Dolenc, foto Tina Dokl**

# Duatlonci tekmovali v spomin Saša Juraja

"Sašo je bil moj najboljši prijatelj. Skupaj sva trenirala, bila sva v istem klubu in kot dober pedagog me je tudi veliko naučil," je po sobotni tekmi povedala zmagovalka IV. Sašovega duatlona Mateja Šimic iz Medvod.

**Škofja Loka** - V začetku tega meseca je minilo štiri leta, od kar je v prometni nesreči umrl Sašo Juraj. Toda prijatelji športniki ga v tem času še zdaleč niso pozabili, še posebej pa se ga vsako leto spomnijo na tako imenovanem Sašovem duatlonu, ki so ga minulo soboto že četrtič pripravili v Škofji Loki. Organizatorja tekmovanja sta bila Triatlon klub Ljubljana in Športno društvo Puštal, duatlon pa se je udeležilo kar sedemindvetdeset tekmovalk in tekmovalcev, ki so se pomerili v štafetah in v posamični konkurenči.



Mateja Šimic je tudi v Škofji Loki dokazala, da je naša najboljša triatlonka.

Po petih kilometrih teka, dvajset kilometrih kolesarjenja in znova treh kilometrih teka je bil

prvi na končnem cilju preizkušnje na igrišču za Osnovno šolo - mesto Tone Kosmač, ki je skupaj z Alešem Hrenom (na kole) sestavljal ekipo z zgovornim imenom "Poljanska". Fanta sta za tek in kolesarjenje skupaj porabila 52 minut in 41 sekund. Kot druga štafeta sta bila na cilju Matej Beke in Aleš Udrovič (Pizzerija Mlin), tretja pa domačina Miran Kolman in Simon Alič (Kolman&Alič). Kot prvi posameznik je v cilj s časom 56:43 pritekel Bojan Cebin (TK Ribnica), tik za njim pa je bil njegov klubski prijatelj Damijan Kromar. Med posamezniki so nato v cilj prihajali Franci Pirc (Novice Extreme), Jože Poklukar (Biatlon team), Aleš Rijavec (TSD Grič), Bojan Cvajnar (Duplje), Matej Benčina (TK Ribnica) ... Številni gledalci pa so nato pozdravili tudi ostale tekmovalce in tekmovalke. Prva med njimi je bila državna prvakinja v triatlonu Mateja Šimic (ŠD Trisport), ki je pritekla v cilj s časom 1:02:46.

"Najprej sem trenirala plavanje, že kmalu pa sta me prevzela triatlon in duatlon in tako sem spoznala tudi Saša Jurajo, s katerim sva bila res dobra prijateljica. Zato sem tudi danes prišla v Škofjo Loko na tekmo v njegov spomin, čeprav istočasno poteka tekmovalje za svetovno serijo v Zagrebu. Dekleta smo tudi že lani sklenila, da denar za nagrade podarimo za invalidne otroke in to smo storile tudi le-



Najboljša v moški konkurenči sta bila Ribničana Bojan Cebin in Damjan Kromar.

tos," je povedala trenutno naša najboljša triatlonka Mateja Šimic, ki - klub prihajajoči jeseni - še ni končala letošnjih tekmovanj. "Sezona se je zame res dobro začela, nato pa sem imela smolo na evropskem prvenstvu, saj sem bila fantastično pripravljena, tik pred tekmovaljem pa sem zbolela. Tako sem glavni del sezone namesto na tekma preživel v postelji. Toda sedaj sem spet dobro pripravljena, čaka pa me še kar nekaj treninga, saj bom decembra nastopila na svetovnem prvenstvu v triatlonu do 23 let v Novi Zelandiji," je tudi povedala študentka biokemije iz Medvod, ki ji je bila v Škofji Luki najhujša tekmovalka, zmagala pa je Maša Tramte (TK Ribnica) pred Cito Cvirk (AK Vele Domžale) in Vesno Dolinar.

Še pred Sašovim duatlonom so v Škofji Loki v soboto pripravili tudi tako imenovani duatlon za vsakogar. Športniki so najprej opravili dva kilometrov teka, sledilo je deset kilometrov kolesarjenja in na koncu še kilometer teka. Med štafetami je zmagala ekipa Gimnazije Škofja Loka v postavi Blaž Božnar, Jurij Demšar in Anže Jugerle s časom 27:29. Med kadeti A je bil najboljši Matej Šporar (TK Ribnica), med kadeti B Andrej Pucelj (TK Ribnica), med mladincami Simon Pogorelec (TK Ribnica), med rekreativci pa Dejan Jesenko (AK Škofja Loka). Nastopile so tudi tri tekmovalke, zmagala pa je Maša Tramte (TK Ribnica) pred Cito Cvirk (AK Vele Domžale) in Vesno Dolinar.

Vilma Stanovnik

## ROKOMET

### Pričakovani poraz Ločank

Kranj - Rokometniške v 1. ligi so odigrale 3. krog. Presenečenj tokrat ni bilo, zato pa se počasi vse vrača na "svoje" mesto. To pomeni, da favoriti spet zmagujejo. To velja predvsem za Piran, ki je uvodoma izgubil z novinkami, zdaj pa zmaguje. Novo zmagalo so zabeležile tudi Ptujčanke in zaenkrat sledijo prvakinjam.

In kako so igrale Ločanke? Po pričakovanih so izgubile s prvakinjami. Vseeno pa dosedanji nastopi obetajo boljšo uvrstitev kot lani. **Rezultati 3. kroga:** Loka kava Jelovica - Krim Eta Malizia 21-39; Žalec - Izola Bori 47-21; Olimpija - Piran 26-28; Mercator Tenzer Ptuj - Celeia Celje 28-15; Gramiz Kočevje - Burja 25-29.

Rokometni CHIO Kranj so imeli v dvorani na Planini zadnji test pred sobotnim začetkom prvenstva. Organizirali so turnir, na katerem so, ob gostiteljih, igrali še 1.B ligaš Pekarna Grosuplje in avstrijski drugoligaš Avanti iz Celovca. Kranjčani so turnir dobili. Trener Branko Stefanovič pa je lahko zadovoljen s pripravljenostjo ekipe. Kranjčani bodo v prvem krogu, to sotočno, igrali doma proti lanskemu prvoligašu Gold klubu iz Hrpelj. Tekma bo v dvorani na Planini ob 18. uri. Že jutri pa bo v Cerkljah povratak tekma pokala ko bo domače moštvo ob 20. uri gostilo Grčo Kočevje. **Rezultati turnirja:** CHIO Kranj - Pekarna Grosuplje 32-30; Pekarna Grosuplje - Avanti 33-21; CHIO Kranj - Avanti 28-21.

M.M. Vilma Stanovnik M.D.

## SPORTNO PLEZANJE

### Srebrno odličje za Majo Vidmar, bronasto za Aleša Jurjeца

**Veliko Tarnovo** - Minulo nedeljo se je s finalnimi nastopi končalo letošnje mladinsko svetovno prvenstvo v športnem plezanju. Na njem je skupno nastopilo skoraj 300 tekmovalcev iz vsega sveta. Med njimi zelo uspešno slovenska reprezentanca, ki je skupno strela 20 tekmovalcev in se vraca domov z lepim izkupičkom.

Po dveh kvalifikacijskih smereh in polfinalu so si naši mladi upi zagotovili finale v štirih (od skupno šestih) kategorijah. Tako je med najboljšimi danes nastopila sedmerica naših in več finalistov so imeli samo še Francozi. Bilo je jasno, da ima naša ekipa tudi realne možnosti za kakšno izmed kolajn. Pri mladinkah smo imeli v ognju dve železi: sestri Vidmar. Najbolje je nastop uspel Maji in s tem si je tudi pripelzala srebrno kolajno. Katja pa je osvojila končno sedmo mesto. Drugo našo kolajno si je priboril Aleš Jurjec v najmlajši skupini fantov in sicer bronasto. Poleg njega sta bila v finalu še dva naša. Luka Tamše je bil takoj za Jurjecem na četrtem mestu, Urban Gros pa na osmtem mestu. Poleg teh pa smo imeli finalista še v obeh kadetskih skupinah. Pri dekletih je bila Ana Kosmač na sedmem mestu, enak rezultat pa je dosegel tudi Miha Škop pri fantih.

Našo ekipo sedaj čaka do konca sezone le še nastop na finalni tekmi evropskega mladinskega pokala, ki bo od 22. do 23. novembra pri nas v Kranju.

T.C.

## HOKEJ

### KAC zmagovalec pokala Karavank

**Jesenice** - V nedeljo sta bili odigrani še zadnji tekmi za pokal Karavank. V Beljaku sta se pomerili moštvi domačega VSV-a in celovškega KAC-a. Gostje so v zadnji tekmi, ki so jo dobili z 2:3, zaključili niz zmag in s polnim izkupičkom točk osvojili prvo mesto. Na Jesenicah je v derbiju med Acronijem in ZM Olimpijo slednja prvič in zasluzeno premagala domačine z 1:2 in se tako rešila zadnjega mesta na lestvici. Za goste sta zadela Šivic in Terglav, edini zadetek za železarje pa je dosegel Sotlar. V petek pa oba naša predstavnika v gosteh nista imela sreče, saj so Jeseničani v Celovcu izgubili z rezultatom 6:1, VSV pa je v Beljaku premagal ZM Olimpija Ljubljana (6) in Acroni Jesenice (5).

V tekmaških pokala sta naša predstavnika pokazala zelo kvalitetno igro, kar nam lahko obeta zelo zanimivo hokejsko sezono in trd bo za naslov državnega prvaka.

T.T.

## TEK NA ROLKAH

### Brodar in Fabjanova najhitrejša

**Medvode** - Z zmago Škofjeločana Nejca Brodarja in Besničanke Vesne Fabjan se je v Medvodah končala tretja mednarodna tekma na tekaških rolkah, tokrat na atraktivnih sprintih na izpadanje. Prav boji z ramo ob ramu prinašajo presenečenja, tako sta že v polfinalu izpadla najboljša šprintera Matej Soklič in Matej Jakša (oba Planica), ki sta se morala zadovoljiti s šestim oziroma petim mestom. V finalnem logaško-gorenjskem obračunu je bil Brodar premočan za presenetljivo hitrim Blažem Jelencem (Merkur) in Danjanom Brusom (Valkerton). Zanimivo, da je bil trener Gorij Janez Petkoš, nekoč obetavni mladi tekač, tokrat celo osmi. Med članicami, mladinkami je Fabjanova (Merkur) slavila pred Brigitto Belšak (Olimpija) in na rolkarskih tekma v tujini slavno zamejko iz Trsta Matejo Bogatec. Maja Benedičič (Merkur), Katja Višnar (Bled) in Tea Piškar (Merkur) so bile razvrščene od četrtega mesta navzdol. Še zmagovalci mlajših kategorij. Med starejšimi dečki je zmagal Blaž Marn (Merkur), med starejšimi deklicami pa Kaja Šiler (Merkur), med mlajšimi pa Maja Božič in Miha Luzar (oba Olimpija). V soboto bo tekma na tekaških rolkah tudi v Ihanu pri Domžalah, ki ima pri nas daleč najdaljšo tradicijo. M.M.

## Rekordni tek Jasina GL

**Komenda** - Zadnja dirka na nedeljski kasaški prireditvi v Komendi je bila najrazburljivejša in najhitrejša. Dobil jo je žrebec Jasen GL, lastnika Tomaža Laha, ki ga je vodil voznik domačega kluba Matej Osolnik. S kilometrskim časom 1:16,4 je



Miha Jan z Bleda s kobilo Ikar MS.

dosegel nov rekord steze v Komendi. Druga je bila Jasna, ki jo je prav tako vozil domači voznik Roman Jerovšek.

Razen dirke ponjiev in kmečkih dvovpreg je bilo na spredu še šest tekem kasačev. V prvi je zmagal Miha Jan z Bleda, član kluba Triglav Bled, z žrebecem

mende. Oba sta dosegla enak čas. V četrti dirki je zmagal žrebec Pinot na vajetih Jožeta Juždeža iz Šentjerneja, ki je bil z Mirabello najhitrejši tudi v naslednji dirki. V predzadnji dirki pa je zmagal Ahil z voznikom Damjanom Oražmom iz Šentjerneja. Jože Košnjek

# Za Gorenjce malo točk

Ekipi Domžal in Supernove Triglava sta doživeli poraz na domačem nogometnem igrišču, znova pa so točko z gostovanja prinesli Jeseničani.

**Kranj** - Nogometni v ligi Si.mobil so konec tedna odigrali 9. krog. Ekipa Domžal je govorila CMC Publikum in izgubila visoko z 1:5 (1:1). Na lestvici vodita Gorica in Maribor Pivovarna Laško s po 19 točkami, Domžalčani pa so z 9 točkami na devetem mestu in bodo v nedeljo gostovali pri Muri.

Poraz na domačem igrišču so v 2. slovenski nogometni ligo doživeli tudi nogometni Supernove Triglava, ki so v Kranju 1:2 (1:1) igrali z ekipo Bele kra-

jine. Na drugoligaški lestvici vodi ekipa Rudarja z 20 točkami, ekipa Supernove Triglava pa ima 11 točk in je na šestem mestu. V nedeljo Kranjčani gostujejo pri Livarju.

V 3. ligi center so nogometni odigli že 7. krog. Ekipa Šenčur Protect GL je 1:0 (1:0) premagala Alpino Žiri, ekipa Žarič Rondo Nautilus je 2:4 (2:0) izgubila z Avtodebevcem Dob, ekipi Bled Slaščičarna Šmon in Slovan sta se razšli s prijateljskim rezultatom 1:1 (1:0), iz-

## GORSKI TEK

### Uspešni gorski tekači na SP

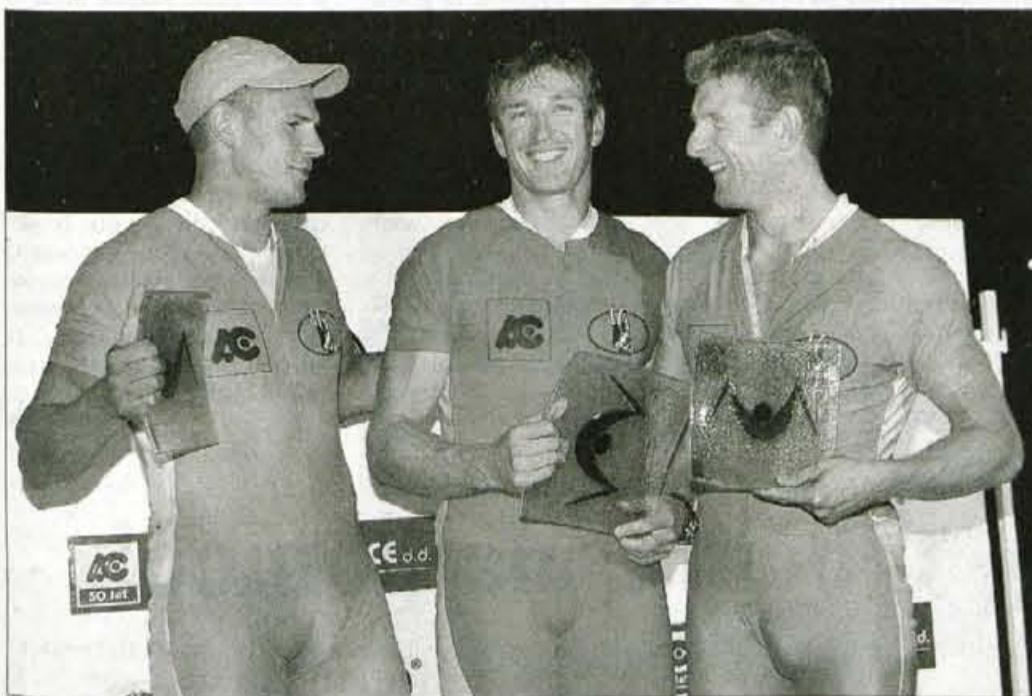
**Kranj** - Gorski tekači so na 19. svetovno prvenstvo morali na daljno Aljasko, a prvenstvo bo šlo za večno v zgodovino. 17-članska reprezentanca, v kateri je tudi nekaj gorenjskih gorskih tekačev, se domov vrača s kopico mladinskih kolajn. Primorska brat Mitja in sestra Mateja Kosovelj sta namreč v mladinski konkurenči osvojila naslov svetovnih prvakov, oziroma bronasto kolajno. Srebrno kolajno je takoj za Kosoveljem pritekel tudi Peter Lamovec iz Žirov. Piko na i pa so dodali v ekipnem seštevku. Tako pri mladinkah Kosoveljeva, Lucija Krkoč in Domžalčanka Suzana Mladenovič, kot mladinci so ob veliki senzaciji slovenskih tekačev osvojili zlato. Kosovelju, Lamovcu je veliko pripomogel mladi 16-letni Kamničan Uroš Tomec, ki je med 55 mladincami pritekel 20. mesto. V izostreni članski konkurenči takih senzacija ni bilo pričakovati, a Andrej Mesner, kralj Grintovca, je z 19. mestom dosegel enega najboljših rezultatov v zadnjih petih letih. Boštjan Novak izpod Šmarne gore je pritekel 40. mesto, Boštjan Hrovat iz Begunj 47., Marjan Zupančič iz Posavca pa 75. mesto med 125 tekači, svetovni prvak pa je dobri znanec tekač na Šmarnej gori Marco De Gasperi. V ekipni razvrstitvi je slovenska ekipa štirih najboljših članov osvojila sedmo mesto, zmagali med 20 reprezentancami so seveda Italijani. Med članicami je bila najvišje na 37. mestu Anica Živko, ekipno so bile 11.

M.M.

Vilma Stanovnik

# Čop najboljši na Ljubljanici

Petkov večerni veslaški spektakel na Ljubljanici je minil v znamenju slovenske zmage. Za dvestometrsko progo so veslači potrebovali okoli štirideset sekund. Iztok Čop je bil s prvim mestom zadovoljen, bil pa je tudi vesel, da je prireditve uspela.



**Ljubljana** - V petek je v večernih urah pri Pruljskem mostu na Ljubljanici potekal peti Čop Challenger, včeraj pa so se fantje odpravili v Split na podobno teko.

Peti Čop Challenger je gostil osem uglednih tekmovalcev iz osmih držav: Norveške, Češke, Južne Afrike, Irske, Velike Britanije, Nizozemske, Hrvaške in

Slovenije. Vsi so sodili v razred tistih, ki so na velikih tekmovaljih, svetovnih prvenstvih, olimpijskih igrah osvajali medalje. Skupaj so tako imeli 37 medalj: osem zlatih, petnajst srebrnih in štirinajst bronastih. Slovenijo je seveda predstavljal Iztok Čop, ki je bil hkrati tudi pobudnik in prireditelj letosnjega petega Čopovega Challengerja.

## Največ naslovov Luki Špiku

Bled - Minulo soboto se je z XII. državnim prvenstvom končala letosnja domača veslaška sezona. Na Blejskem jezeru je nastopilo rekordno število 184 posadk s kar 274 veslači, najbolj množične pa so bile najmlajše kategorije. Največ nastopajočih je bilo iz domačega kluba, blejski veslači pa so osvojili tudi več kot polovico nasloov državnih prvakov. V odsotnosti Iztoka Čopa je kar tri osvojil Luka Špik: v skifu, v dvojnem dvojcu z Miho Pirihom in v dvojnem četvercu z Miho Pirihom, Janijem Klemenčičem in Žigo Galičičem.

V.S.

Častni predsednik tekmovalca pa je bil že petič zapored bivši predsednik republike Slovenije Milan Kučan.

Tekmovalje je odprl dvobojo med Izolanom Binetom Pišlarem ter Blejcem Gregorjem Kavašem in Cirilom Bizjakom. Bine Pišlar je svetovni prvak v konkurenči mladih veslačev. Naslov je osvojil letos v Beogradu v lahkom enojcu, medtem ko sta Gregor Kavaš in Ciril Bizjak mladinska svetovna prvaka v dvojcu brez krmarja, naslov pa sta osvojila letos v Atenah. Veslača v dvojcu sta za malo premagala Bineta Pišlerja.

Sledilo je predtekmovalje, za popestriev pred malim in velikim finalom pa tekmovalje v barjankah, na katerem sta se pomerili ekipi mestne občine Ljubljana in Radovljice, a so že

drugič zapored zmagali Radovljčani.

Na Challengerju so tekmovalci nastopili v dveh skupinah: modri in rdeči. V modri skupini Ramon di Clemente, Ian Lawson, Diederik Simon, ter aktualni svetovni prvak v enojcih Olaf Tuft. V rdeči skupini pa so bili: kot najstarejši udeleženec challengerja Vaclav Chalupa, Nikša Skelin, Sam Lynch in naš predstavnik, Iztok Čop, ki je na lanskoletnem challengerju že zmagal. Tekmovalci so v posameznih skupinah opravili nastop vsak z vsakim. Za zmago je dobil zmagovalce točko, poraženec je ostal brez nje. Tisti, ki je zbral največ točk, je postal zmagovalec v posamezni skupini in se je uvrstil v veliki finale, drugouvrščeni pa je nastopil v malem finalu. Vrstni red preostalih tekmovalcev pa se je določilo glede na dosežene čase.

Po treh krogih tekmovalje sta v malem finalu nastopila Ian Lawson in Vaclav Chalupa, kjer je na koncu odločil foto finiš in je za dobre tri stotinke razlike zmagal Britanec Lawson, ter tako zasedel tretje mesto. V velikem finalu pa sta veslala Olaf Tuft in Iztok Čop. Slovenski predstavnik je bil hitrejši od Norvežana in tako je že drugič postal zmagovalec Čop Challengerja. Napovedovalec in voditelj prireditve se je pošalil, "da če ni šlo v Milanu, je šlo na Ljubljanci".

Drugi pa so se uvrstili v naslednjem vrstnem redu: na petem mestu Di Clemente, šestem Diederik, sedmi je bil Lynch in osmi Skelin.

Alenka Brun,  
foto: Samo Vidic

## SMUČARSKI SKOKI

### Oba naslova Gorenjcem

Kisovec - V skakalnem centru v Kisovcu je SK Zagorje Ytong organiziral poletno državno prvenstvo dečkov do 10 in 11 let. Oba naslova sta odšla na Gorenjsko z Rokom Justinom (Stol Žirovnica) in Urbanom Sušnikom (Trifix Tržič). V zanimivi prireditvi najmlajših je na 25-metrski skakalnici nastopilo 55 mladih skakalcev iz vse Slovenije.

**Rezultati: dečki do 10 let:** 1.) Urban Sušnik (Trifix Tržič), 2.) Manja Pograjc (Zagorje), 3.) Rok Dolinar (Ilirija), 4.) Urh Albreht (Trifix Tržič), 6.) Barbara Klinec (Alpina Žiri).

**Dečki do 11 let:** 1.) Rok Justin (Stol Žirovnica), 2.) Katja Požun (Zagorje), 3.) Niko Hižar (Velenje), 7.) Matic Benedik (Alpina Žiri), 8.) Anže Semenič (Trifix Tržič).

### Škerjančev memorial Kürbusu

Gorenja Sava - V skakalnem centru na Gorenji Savi je SK Triglav uspešno organiziral memorialno tekmovalje v spomin dolgoletnemu funkcionarju kluba SK Triglav, tekmovalje je obenem štelo za pokal COCKTA v kategoriji dečkov do 12 in 13 let in deklic do 14 let. Vse tri zmage so osvojili gorenjski skakalci, kot zanimivost je bilo tekmovalje dečkov do 12 let, kjer so bili prvi trije tekmovalci razvrščeni v pičlih 0,1 točke.

**Rezultati: dečki do 12 let:** 1.) Nace Šinkovec (Alpina Žiri) in Leon Grobljar (Zagorje), 3.) Urban Sušnik, 5.) Urban Hrovat (oba Trifix Tržič), 7.) Anže Štravs (Stol Žirovnica).

**Dečki do 13 let:** 1.) Peter Kürbus (Mengeš), 2.) Andraž Pograjc (Zagorje), 3.) Klemen Omladič (Velenje), 4.) Denis Zupančič (Alpina Žiri), 5.) Vid Ojstršek (Mengeš).

**Deklice do 14 let:** 1.) Petra Benedik, 2.) Nika Kepic (obe Triglav), 3.) Anja Tepeš (Dolomiti), 5.) Katarina Kosmač (Stol Žirovnica).

Janez Bešter



**Plastika za skakalnico že na Bauhenku** - Minuli petek je s Finsko prispel tovornjak, s katerim so pripeljali plastično podlagu, ki bo prekrivala novo skakalnico pod Šmarjetno goro. Plastike letos na skakalnico še ne bodo vgradili, saj trenutno potekajo dela, s katerimi bodo omogočili skakanje najprej v zimski sezoni. Foto: Gorazd

# Sejem športa letos že septembra

Tradicionalni, letos že 34. slovenski sejem športa, športne opreme in turizma bo svoja vrata obiskovalcem odpril že jutri in bo trajal do nedelje.

**Ljubljana** - Ljubljanski športni sejem ima med slovenskimi sejmi res dolgo tradicijo, razvil pa se je iz sejma prodaje rabljene smučarske opreme in bil dolgo namenjen le smučanjju. Ski expo se je nato preimenoval v sejem športa in rekreacije, čeprav je bil namenjen tudi drugim športom, pa je še vedno ostal predvsem smučarski. Ker pa je iz leta v leto število obiskovalcev upadal, so ga letos končno spremenili in mu dodali nove vsebine.

Prva sprememb je že datum sejma, saj je bil ta navadno organiziran konec novembra ali v začetku decembra, letos pa se bo začel že jutri, 24. septembra. Nov termin je prilagojen zlasti razstavljačem, ki želijo prihajačno novosti predstaviti še pred začetkom sezone. Prav tako bodo turistične agencije predstavile zanimivo ponudbo smučarskih paketov in oddihova v topnih krajih.

Sejem tudi ne želi biti konkurenca trgovcem, ampak želi biti predvsem razstavljen in ne prodajan. Tako bo na njem razstavljalno 74 domačih in tujih razstavljačev, ki se bodo trudili predstaviti predvsem novosti (od

smuči, desk, konfekcije, opreme za smučišča...), pa tudi zanimivo turistično ponudbo zimskega oddiha. Dogajanje v dvoranah bodo popestire tudi modne revije, nastopi plesnih skupin, prikazi različnih športov, obiski športnikov, pa tudi prikazi bogate športne zgodovine Slovenije.

Zanimiva in poučna utegneta biti jutrišnji in četrtkov posvet ter okrogla miza o zakonu o športu, v programu posjeta pa so tudi teme o nasilju v športu, dopingu v športu, usposabljanju strokovnih delavcev v športu in šmarsikaj. Posvet, ki ga pri-

pravlja Olimpijski komite Slovenije - Združenje športnih zvez ter Ministrstvo za školstvo, znanost in šport, bo popestil tudi z obiski znanih slovenskih vrhunskih športnikov, ki bodo vsak dan ob 17.30 uri obiskovali prireditveni prostor v hali A.

Za vse, ki se že zanimata, kako bo z nakupom rabljene smučarske opreme in opreme za druge zimske športe, pa naj še zapišemo, da bo Ljubljanski sejem skupaj s SK Snežinka na Gospodarskem razstavišču v začetku decembra pripravil poseben sejem te opreme.

Vilma Stanovnik

## GORSKO KOLESARSTVO

### Kronometer na Rašico

**Selo pri Vodicah** - Ena zadnjih prireditiv v okviru praznovanja občinskega praznika občine Vodice je bil v soboto že 8. kronometer na Rašico. Pri domu SD Strahovica se je zbralo 55 kolesarjev z gorskimi kolesi. Dečki in deklice so se pomerili na tri kilometre, vse drugi pa na štiri kilometre dolgi progi s ciljem pri domu PD Rašica. Kolesarska sekcija pri SD Strahovica si je za to prireditve že nekaj let "zakupil" tretjo soboto v septembri.

Absolutno najboljši čas je dosegel znani triatlonec Jože Rogelj, pri dekletih pa Urša Urrankar, občinska prvaka sta Maja Markovič in Andrej Lindič, pri dečkih pa Primož Vrbovšek. Zmagovalcem je pokale za prvaka občine podelil župan Brane Podboršek. **Rezultati - deklice do 15 let:** 1. Vesna Alpner (Zarja Elektronika); dečki do 15 let: 1. Primož Vrbovšek (Utik); **moški do 30 let:** 1. Andrej Lindič (SD Strahovica); **moški 31 do 40 let:** 1. Jože Zakotnik (Ogrevanje Gaber); **moški 41 do 50 let:** 1. Maks Pogačar (Zavrišnica); **moški 51 let in starejši:** 1. Jože Rogelj (BTC Bauer - najboljši čas - 16,11); **ženske do 40 let:** 1. Urška Urrankar (KD Mengeš - najboljši čas - 21,55); **ženske 41 let in starejše:** 1. Judith Zgomec (KD Sevnica).

Andrej Žalar

# Treba je razmišljati kot riba

Sestindvajsetletni Brane Orlič iz Britofa pri Kranju in član blejske ribiške družine je letos skupaj s svojim partnerjem Ibrom Redičem osvojil prvi naslov ekipnih državnih prvakov v športnem ribolovu na krape.



Brane Orlič in njegov partner Ibro Redič s pokalom ekipnega državnega prvaka v športnem ribolovu na krape.

**Britof** - Čez en mesec bo tako Slovenija prvič v svoji zgodovini imela predstavnika na svetovnem prvenstvu v Milanu.

Braneta je pri devetnajstih letih, po petnajstih letih treniranja nogometu, ustavila poškodbu. Ker je pogrešal šport, se je lansko leto bolj resno začel ukvarjati s športnim ribolovom. Kraparska sekcija, ki ji pripada, je bila uradno priznana šele letos, ko je bilo organizirano tudi prvo državno prvenstvo, Brane pa je skupaj s partnerjem postal državni prvak. Ekipa na tekmovalnih sestavljal dva ribiča, ki lovita vsak z dvema trnkoma. Ujetne ribe takoj popišejo sodniki, potem jih spustijo nazaj v jezero, pred tem pa jih namažejo s posebnim razkužilom, ki pozdravi

rane, ki jih riba dobí, ko se natakne na trnek. Seštevek ujetih rib ob teh ribičev predstavlja končni rezultat ekipe. Sama tekmovalja potekajo na jezerih in ne prekinjeno 48 ur. "Na večjih tekmovaljih se ponoči običajno menjamo, če pa teren dopušča, imamo šotor kar zraven palic. Obstajajo tudi signalizatorji, ki zapiskajo, ko se riba ulovi na trnek."

Pomembno vlogo na tekmovaljih igra vreme, globina vode, prostor, kjer se lovi in ga vsaki ekipe posebej določijo, predvsem pa dobre vabe. "Krape lovimo na posebne boje z aromo vanilije, tutti fruti, jagode, pa tudi školjk, rakov. Na sladke arome običajno primejo samo krapi. Treba se je prilagoditi ribi," pravi o načinu loviljenja "zvitih".

krapov." zato pa nekateri pravijo, da je treba razmišljati kot riba, če jo želiš tudi ujeti."

Športni ribolov spada med dražje športne panoge. Braneta je najprej sponzoriralo domačo podjetje, sedaj pa so stroški postali preveliki. Pred odhodom na svetovno prvenstvo bo moral zamenjati del opreme, zato vztrajno išče sponzorja. Prav zaradi visokih stroškov tudi trenira z enim ali dvema ribičema skupaj. Nekaj dni ali en teden na določenem mestu hranijo ribe z aromo, če kakšen dan pa začnejo z večnem ribolovom. Lovijo od zore do mraka, v tem času pa dobro preizkusijo opremo.

Barbara Todorovič

## VATERPOLO

### V drugi krog le Triglav

Kranj - Minuli konec tedna so se končala kvalifikacijska tekmovalja v predkrogu evropskega pokala državnih prvakov v vaterpolu. Slovenija je imela v tem tekmovalju dva predstavnika: kranjski Triglav in mariborski Branik. Kranjčani so na turnirju v Strasbourgu osvojili četrto mesto in si prigrali nadaljevanje v tekmovalju. Mariborčani, ki so doma v Mariboru osvojili peto mesto, pa so izpadli in bodo v nadaljevanju igrali v polkul LEN.

J.M.

## Novi predsednik GZ Radovljica

Ne zgodi se prav pogosto, da občinska gasilska zveza sklice izredni občni zbor. Radovljščka ga je minuli petek, razlog pa je bil odstop predsednika.

**Radovljica** - Čeprav je **Ciril Ažman**, dosedanji predsednik Gasilske zveze Radovljica, letos spomladi ob prevzemu drugega mandata že napovedal, da bo skrajšan, se je v začetku julija, precej prej kot predvideno, odločil, da odstopi.

"Na drugi seji predsedstva v maju še vedno nismo prejeli finančnega načrta za delovanje zvezne in smo iskali "dlako v jajcu", kako bi zagrenili delo predsedniku zveze. Po mojem mnenju je bilo sporno predvsem delo računovodkinje in njen honorar. Na vsak način se je hotelo izsiliti sklep, da se honorarji izplačujejo preko študentskega servisa," pojasnjuje **Ciril Ažman**. "V začetku julija je bil predstavljen predlog obračuna dela po pogodbi, kar je sodu izbilo dno in sem se jo tudi zapustil." Odločil se je za nepreklicni odstop, ker je ugotovil, "da delo predsednika pri nekaterih članih predsedstva ni cenjeno, prav tako pa nisem prenesel dejstva, da se predsedniku določi za opravljanje funkcije pet ur tedensko."



Ciril Ažman

Po poročilu predsednika nadzornega odbora **Mitja Mladenoviča** niti pri delu predsednika niti pri finančnem poslovanju zvezne niso ugotovili nobenih kršitev predpisov ali statuta. Za novega predsednika Gasilske zveze Radovljica je bil predlagan **Janez Erman** z Ovsijš, član PGD Podnart, kar je 29 udeležencev občnega zverja z javnim glasovanjem tudi potrdilo za obdobje petih let. Tako novi predsednik kot poveljnik **Metod Gaber** in podpredsednica Gasilske zveze Slovenije **Marinka Cempre Turk**, ki je zver spremljala, so si edini, da bodo morali več pozornosti posvečati delu komisij in hitro ukrepati, če kje zaškriplje, kajti časi, ko se še ni bil takoj trd boj za sredstva, so mimo.

Janez Erman

Mendi Kokot



Janez Erman

## Slavje pri Poštarskem domu

Na Vršiču so proslavili 50-letnico PD PT Ljubljana in Poštarskega doma.

**Kranj** - Prvo septembrsko nedeljo je bilo pri Poštarskem domu na Vršiču že 36. srečanje planincev Pošte in Telekoma Slovenije. Letos so ga posvetili 50-letnici matičnega društva iz Ljubljane in enakemu jubileju koče na Vršiču, ki so jo odprli avgusta 1953. Tokratno srečanje, na katerem se je zbral skoraj petsto planincev, je odprla predsednica Planinske skupine PT Kranj **Štefka Postrak**. Njeni člani letos slavijo 45-letnico dela pod tem imenom. Vse se je začelo že leta 1951 v Planinskem aktivu Poštar pri PD Jesenice, ki ima največ zaslug za ureditev prve koče poštarskih planincev na Vršiču.

Člani aktiva so ob pomoči delavcev PTT iz Kranja in Ljubljane ter jeseniških planincev najprej obnovili nekdanjo stražnico. Poštarsko kočo pod Solno glavo na Vršiču so odprli julija

1952. Ta uspeh je spodbudil člane sekcije PTT pri PD Ljubljana Matica, da so se skupaj z jeseniškimi vrstniki odločili za nov podvig. Spomladi 1953 so uredili dovozno pot od Tičarjevega doma, porušili star objekt in začeli graditi novega. Poštarska koča na Vršiču je bila odprta še isto poletje, kar potrjuje prizadavnost graditeljev. Prostovoljno so opravili več kot 31.400 delovnih ur. Ob odprtju je koča imela kuhinjo s shrambo, gostinski prostor s 36 sedeži, WC, dve sobi s 6 posteljami in 22 skupnih ležišč. Leta 1974 so začeli graditi prizidek, ki so ga odprli štiri leta pozneje. Poštarski dom je imel že 105 restavracijskih sedežev in 65 ležišč. V letih 1980/83 so zgradili še nov pomožni objekt, kjer imajo pralnico, shrambo, drvarnico, garažo in stanovanje za osebje. Kot je zapisal v slavnostni prilogi glasila PD PT Ljubljana

Jana **Jože Dobnik**, je bila posebej pomembna odločitev sodišča v letu 1999, da postane last društva tudi zemljišče ob domu. Priljubljenost doma, ki si je s prijaznimi oskrbniki prisluzil vrsto priznanj, dokazujejo podatki o obisku. Letos se je v knjigo gostov vpisalo skoraj 1800 planincov, prenočili pa so okrog 700 obiskovalcev. **Stojan Saje**

"Sedanji tehnološki napredok in vse več nevarnih snovi predstavlja za nas vse večjo potrebo po izobraževanju ter osebno zaščito gasilca operativca. Cena tega pa je kar 600.000 tolarjev za enega gasilca," je svetnikom razložil Kokalj. Denar, ki ga gasilci dobijo sedaj, je veliko premalo za vse aktivnosti. Gasilstvo je način življenja, ki ga malokdo razume, disciplina, izobraževanje, posredovanje v kritičnih trenutkih, ko naprodaj nosimo tudi lastno življenje, je še povedal poveljnik. Namen njegovega obiska je bila sez-

nanitev svetnikov z namenom PGD Poljane. To gasilsko društvo naslednje leto praznuje 100 let delovanja. "To vozilo potrebujemo, ker je staro nevarno za prevoz ljudi, saj šteje že častiljivih 25 let," pravi Kokalj. Novo vozilo so že naročili, nabavna vrednost je 32 milijonov tolarjev, od tega so poljanski gasilci sami zbrali za podvozje vozila oziroma približno 17 milijonov tolarjev. Občina naj bi za vozilo prispevala 8 milijonov, vendar to naj ne bi bilo dovolj. "Za gasilce letno občina prispeva 1,1 odstot-

ka proračuna, priporočilo ministrica za obrambo pa je 2 odstotka. S tem denarjem ne moremo zagotavljati požarno varnost!" dodaja Kokalj, ki upa na dodaten posluh svetnikov.

Župan Jože Bogataj je poveljniku odgovoril, da vsako leto iz proračuna namenijo sredstva za nakup gasilskega avta: "V glavnem so povsod že novi avtomobili, manjka le še v Poljanah.

V enem letu bomo težko prispevali 8 milijonov, lahko pa ta znesek raztegnemo na več let."

Svetnik Bogo Žun je mnenja:

"Če smo lani lahko dali denar za Klavnicico Škofja Loka, bomo za avto tudi našli."

O proračunu za naslednje leto in s tem o vložku v gasilski avto pa bodo svetniki predvidoma odločali čez tri mesece.

**Boštjan Bogataj**

## Posodobili tovorno žičnico

Planinsko društvo Radovljica je v treh letih obnovilo tovorno žičnico na Kriške pode. Slovesnost v Zadnjici.

**Radovljica** - Predsednik Miro Pogačar je zadovoljen, da je uspešno končana okrog 60 milijonov tolarjev vredna naložba. Društvo je prispevalo več kot polovico denarja, člani pa so prostovoljno opravili prek tisoč delovnih ur. Ob otvoritvi žičnice je trak prerezel poslanec Bogomir Vnučec, ki je bil tudi oskrbnik Pogačnikovega doma na Kriških podih.

Vodstvo PD Radovljica se je že leta 1999 lotilo postopkov za legalizacijo tovorne žičnice iz Zadnjice na Kriške pode, saj je to bila osnova za poznejšo obnovo. Zanje se je upravni odbor društva odločil naslednjo pomlad. Stanje žičnice si je ogledal dr. **Jože Duhošnik** iz Medvod, ki je predlagal možnosti obnove in izdelal dokumentacijo. Leta 2001 so pri upravni enoti Tolmin pridobili lokacijsko in gradbeno dovoljenje ter izbrali izvajalce del. Člani društva so očistili traso in pripravili teren na mestih za temelje stebrov. Izdelava temeljev je stekla poleti. Jeleni so postavili nova stebra ob zgornji postaji žičnice, podrla stara in premestili jeklene vrvi. Testna vožnja 1. decembra je bila uspešna, zato so ob Pogačnikovem domu veselo pričakali prvi tovor. Lani so obnovili zgornjo in spodnjo postajo

žičnice; spodaj so uredili tudi priročno skladisčo. Poskrbeli so za ozemljitev in manjša popravila na sedmih stebrih ter pripeljali v Trento nosilno in vlečno vrv. Zamenjava vrvi so opravili do 23. junija letos, le dva dni pred odprtjem doma. "Naložba nas je stala 60 milijonov tolarjev. Za društvo je bila velik zalogaj, saj smo sami zagotovili

33 milijonov tolarjev. Drugi del denarja so prispevali fundacija za šport, ministrstvo za gospodarstvo in občini Radovljica ter Bovec. Vse bi bilo še dražje, če ne bi prostovoljno opravili prek tisoč delovnih ur. Pri tem so se najbolj izkazali člani alpinističnega odseka. Zahvala za dobro opravljena dela, ki so se končala brez nesreč in poškodb, gre vsem izvajalcem. Najbolj zadovoljni pa smo, da je naša tovorna žičnica septembra dobila uporabno dovoljenje. Na pomen naprave, ki je najsodobnejša ob naših kočah, opozarja tudi informacijska tabla v Tren-

ti. Ob odprtju žičnice, ki je bilo 12. septembra v dolini Zadnjice, je tablo odkril **Martin Šolar** iz TNP. Trak na žičnici je simbolično prerezl poslanec državnega zverja **Bogomir Vnučec**, član PD Radovljica in nekdanji oskrbnik Pogačnikovega doma. Na srečanje planincev z izvajalcem del in donatorji sta prišla tudi radovljščki in bovški župan. Članice aktiva kmčkih žena iz Trente so poskrbeli za pogostitev, društvo pa je dalo priznanja in zahvale izvajalcem," je povedal **Miro Pogačar**, predsednik PD Radovljica.

**Stojan Saje**

## Občina, na pomoč!

Prostovoljno gasilsko društvo Poljane bo naslednje leto praznovalo 100 let delovanja. Ob jubileju želijo zamenjati dotrajajo, 25 let star gasilski avto.

**Poljane** - Roman Kokalj, poveljnik občinskega poveljstva občine Gorenja vas - Poljane, je na zadnji seji občinskega sveta predstavil delovanja gasilcev v vsej občini. V njej deluje kar sedem prostovoljnih gasilskih društev, v njih pa 141 operativnih gasilcev. Kar 47 od njih nosi pozivnike, kar pomeni 24-urno pripravljenost za posredovanje.

"Sedanji tehnološki napredok in vse več nevarnih snovi predstavlja za nas vse večjo potrebo po izobraževanju ter osebno zaščito gasilca operativca. Cena tega pa je kar 600.000 tolarjev za enega gasilca," je svetnikom razložil Kokalj. Novo vozilo so že naročili, nabavna vrednost je 32 milijonov tolarjev, od tega so poljanski gasilci sami zbrali za podvozje vozila oziroma približno 17 milijonov tolarjev. Občina naj bi za vozilo prispevala 8 milijonov, vendar to naj ne bi bilo dovolj. "Za gasilce letno občina prispeva 1,1 odstot-

ka proračuna, priporočilo ministrica za obrambo pa je 2 odstotka. S tem denarjem ne moremo zagotavljati požarno varnost!" dodaja Kokalj, ki upa na dodaten posluh svetnikov.

Župan Jože Bogataj je poveljniku odgovoril, da vsako leto iz proračuna namenijo sredstva za nakup gasilskega avta: "V glavnem so povsod že novi avtomobili, manjka le še v Poljanah.

V enem letu bomo težko prispevali 8 milijonov, lahko pa ta znesek raztegnemo na več let."

Svetnik Bogo Žun je mnenja:

"Če smo lani lahko dali denar za Klavnicico Škofja Loka, bomo za avto tudi našli."

O proračunu za naslednje leto in s tem o vložku v gasilski avto pa bodo svetniki predvidoma odločali čez tri mesece.

**Boštjan Bogataj**

## Gasilci preverjali usposobljenost

V Mengšu veteranji, v Pirničah ekipe GZ Medvode in Vodice.



Prehodni pokal so v trajno last osvojili gasilci Šinkovega Turna.

pomerilo f4 ekipe, iz GZ Vodice pa 17 ekip. Najboljši iz Gasilske zveze Medvode so

članice A - ekipa Sora; članice A - ekipa Spodnje Pirniče - Vinkrče - Zavrh; članice B -

**Andrej Žalar**

## Najboljši ribiči iz RD Medvode

**Žeje** - Pri ribnikih v Žejah Ribičke družine Tržič je bila v nedeljo sklepna slovesnost s podelitvijo odličij in pokalov najboljšim posameznikom in ekipam v letošnjem državnem tekmovanju ribičev v muharjenju. Na osmih tekmovanjih je sodelovalo dvajset tričlanskih ekip iz slovenskih ribičkih družin oziroma kar 48 posameznikov. Po tekmovanjih na območjih RD Jesenice, Bohinj, Kranj, Meža, Mozirje, Domžale in Radovljica, zadnje pa je bilo v soboto v revirju RD



Najboljši po osmih tekmovanjih (od leve): Danilo Bižaj, Edo Januš (oba RD Medvode) in Simon Volovšek (RD Mozirje).

Tržič, so bili v muharjenju ekipno najboljši člani RD Medvode, druga je bila ekipa RD Mozirje in tretja RD Radovljica. Med posamezniki pa sta prvo in drugo mesto osvojila Edo Januš in Danilo Bižaj (oba RD Medvode), tretji pa je bil Simon Volovšek iz RD Mozirje. Pokale in odličja najboljšim je podelil podžupan občine Naklo Ivan Meglič, ki je tudi v prihodnjem ribičem zaželel dober prijem. **Andrej Žalar**

## Največ pokalov v Lom

**Križe** - Gasilska zveza Tržič je organizirala občinsko gasilsko tekmovanje za leto 2003, ki je bilo 13. septembra v Križah. Tam je nastopilo 28 ekip iz osmih teritorialnih društev in IGD Tokos. Kot je povedal predsednik zveze Bojan Balantič, so tudi letos pogrešali udeležbo PGD Tržič. Sodelovalo so ekipe vseh starostnih kategorij razen veteranov. Pohvalil je tudi prikazano znanje in izurjenost gasilcev v gasilk, posebej tistih, ki so se pripravljali na tekmovanje bolj zavzeto. Na podelitvi pokalov se je izkazalo, da so bile tokrat najbolj uspešne ekipe iz Loma pod Storžičem. Po najvišjih mestih so posegli: pri pionirjih Kovor, Lom pod Storžičem in Jelendol - Dolina; pri pionirkah Leše; pri mladincih Lom, Križe in Kovor; pri mladinkah Kovor in Križe, pri članikih A Lom (1. in 3. mesto), Kovor (2. mesto); pri članicah A Brezje pri Tržiču in Leše; pri članikih B Bistrica, Lom in Brezje; pri članicah B Križe in Lom. Te ekipe bodo 4. oktobra nastopile na gorenjskem tekmovanju. **Stojan Saje**



Meritve hrupa ob Koroški cesti

# Grbine očitno ne zaležejo

Včerajšnje meritve hrupa so pokazale za deset decibelov preseženo mejno raven. Nič tiše kot pred izgradnjou "ležečih policajev".

**Kranj - Gaber Rozman** iz Zavoda za zdravstveno varstvo Kranj je po številnih pritožbah stanovalcev ob Koroški cesti, ki so občinsko upravo vendarle prepričale, da je hrup prometa res neznosen, pred dvema letoma izdelal študijo na podlagi meritve. Te so pokazale, da se hrup v tem območju giblje med 70 in 73 decibeli.

Na podlagi ugotovitev iz študije je mestna občina Kranj na delu Koroške ceste od križišča z Bleiweisovo do stavbe AMD Kranj dala zgraditi ovire za omejitev hitrosti vozil, grbine ali t.i. ležeče police, ki so med vozniki naleteli na precej glasno neodobravanje. Glasni pa so ostali tudi okoliški stanovalci, ki so trdili, da je hrup še vedno neznosen.



Gaber Rozman



Včerajšnje meritve prometnega hrupa.

Svet za preventivo in vzgojo v cestnem prometu mestne občine Kranj je zato ob evropskem tednu mobilnosti v program ak-

tivnosti vključil tudi ponovno preverjanje hrupa, ki ga povzroča promet na Koroški cesti. Včeraj dopoldne je meritve opravil **Gaber Rozman**, ki nad rezultati ni bil navdušen. Zakaj

še naprej povzročajo pretiran hrup in očitno grbine niso bile najbolj učinkovita rešitev. Če vozniki pred njimi že zmanjšajo hitrost, kar je seveda v prid prometni varnosti, pa zaviranje

## KRIMINAL

### Prijeli osemnajstletna roparja

**Jesenice -** Jeseniški policisti so prijeli osemnajstletnika, osumljene, da sta 17. septembra zvečer oropala 63-letnega T.O. Gre za Jeseničana S.M. in E.Z., ki sta pred Mercatorjevo trgovino v Žirovnici T.O. izbrala za žrtve ter mu sledila v mračno ulico. Tu ga je eden od njiju od zadaj tako močno brenil v hrbot, da je padel, na tleh ležečemu sta pregledala žepo ter mu vzela denarnico s tremi tisočaki. Med begom sta iz denarnice vzela denar, denarnico pa odvrgla.

**Škofja Loka -** Tukajšnji policisti pa so po trimesečni preiskavi tatvine, v kateri je bilo oškodovano podjetje Mercator-Sora, izsledili storilce tega kaznivega dejanja. Osumljena je četverica Ljubljančanov, starih od devetnajst do enaindvajset let.

### Denar v spalnici ni varen

**Železnični -** To je v četrtek izkusil tudi lastnik stanovanjske hiše v Zgornji Luši, ki ga je "obiskal" za zdaj še neznan vlonmlec. Ta je namreč v spalnici našel 700.000 tolarjev in jih seveda odnesel s seboj.

**Kranjska Gora -** V četrtek ponoči je nekdo vlonmil tudi v pisarno hotela Alpina. Iz blagajne je vzel približno 200.000 tolarjev.

### Ponarejeni bankovci

**Kranj -** V Gorenjski banki so pri pregledu dnevnega izkupička ene od kranjskih trgovin odkrili bankovca za 10.000 tolarjev, za katera sumijo, da sta bila ponarejena. Sum bo po vsej verjetnosti potrdila tudi analiza v Banki Slovenije.

**Radovljica -** Ponarejen bankovec so v četrtek odkrili tudi v bančni enoti v Radovljici. Gre za 100 ameriških dolarjev.

### Avtomobile odpirajo kot za šalo

**Škofja Loka -** V noči s petka na soboto je neznanec vlonmil v dva osebna avtomobila, parkirana v Frankovem naselju. Ukradel je avtoradi kenwood, dvajset zgoščenk, enega od avtomov pa je oskubil še za vsa štiri aluminijasta platišča s pnevmatikami in volanski obroč. Škode je za 370.000 tolarjev.

**Kranj -** V nedeljo dopoldne pa je nekomu uspelo odpreti tuj avto, parkiran v Struževem. Iz prtljažnika je ukradel mobilni telefon Siemens C-45, usnjeno denarnico s 150.000 tolarji in dokumenti. Lastnika je prikrajšal za približno 200.000 tolarjev.

### Nad Mercatorjevo zapornico

**Kranj -** Očitno navdahnjen nad referendumom o odpiralnem času trgovin so se neznanici vandali v soboto ob enih zjutraj spravili nad dvižno zapornico na parkirišču hipermarketa na Primskovem. Zapornico so s silo uspeli dvigniti, pri tem pa polomili dvižni mehanizem. Za popravilo bo moral Mercator odšteti okrog sto tisočakov.

### Moped ga je premamil

**Kranj -** Na parkirišču pred tovarno Iskra so avtomobilski vlonmlici še zlasti pogosto prisotni. V petek popoldne pa si je neznanec nepridiprav pozelel tomosov moped L3, ki ga je tam "čakal" nezaklenjen in neregistriran. S 50.000 tolarjev vrednim dvokolesom se je popeljal v neznanico.

H.J.

## NESREČE

### Konj se je splašil

**Bled -** 70-letni V.J. je v petek, 19. septembra, dopoldne na travniku blizu hiše na Partizanski cesti na Bledu spravljal otavo. Nakladal jo je na kmečki voz s konjsko vprego. Okrog 10.40 se je konj iz neznanega razloga nepričakovano splašil in voz potegnil naprej. V.J. je padel podenj, konj pa ga je vlekel za seboj še kakšnih petdeset metrov. Huje ranjenega V.J. so reševalci odpeljali v jesenško bolnišnico.

### Hitrost se je maščevala

**Tupaliče -** 21-letni M.D. iz Preddvora se je v petek ob pol petih popoldne s Tomosovim mopedom APN 6 peljal po regionalni cesti od Hotemaž proti Preddvoru. Z neznanjano hitrostjo je zavil na uvoz k bencinski črpalki, zaradi tega izgubil oblast nad krmilom, padel in s hudimi poškodbami po glavi obležal na asfaltu. Vozil je brez zaščitne čelade.

### Trčenje na levi

**Tenetiše -** V soboto, 20. septembra, ob osmih zvečer je 36-letni V.D. iz Kranja z osebnim avtom Honda peljal po regionalni cesti od Golnika proti Kranju. Zunaj Tenetiša je močno zaviral in zapeljal prek sredinske prekinjene črte na levo smerno vozišče, po katerem je takrat s peugeotom pravilno pripeljala nasproti 24-letna Krančanka M.B. Avtomobila sta silovito trčila. Peugeota je odbilo desno na travnik, medtem ko je Honda obstala sredi ceste.

Hudo ranjena voznik in voznica sta v avtih ostala vkleščena, posredovali so kranjski poklicni gasilci, reševalci pa so ju odpeljali v Klinični center. Lažja ranjena je bila tudi sopotnica v peugeotu, 21-letna K.F. iz Kranja. Povzročitelja bodo policiisti kazensko ovadili.

### Zbil peško

**Kranj -** 18-letni M.J. iz Tržiča je v nedeljo, 21. septembra, ob 21.25 z osebnim avtom pri avtobusni postaji v Kranju zavil z Bleiweisovo levo na Stošičeve. Ko je bil že na postaji, je opazil peško, ki je s parkirišča na levi prečkal cesto proti postajni stavbi. Zaradi neprilagojene hitrosti avta ni uspel pravočasno ustaviti. 61-letno peško A.S. iz Tržiča je tako močno zadel, da je padla na "havbo", nakar jo je prek strehe vrglo na cesto. Huje ranjeno so reševalci odpeljali v jesenško bolnišnico.

### Reševanje v gorah

**Triglav -** 50-letni Jeseničan S.F. se je v petek, 19. septembra, s prijatelji vzpenjal po Tominškovi poti na Triglav. Kmalu na začetku poti mu je na skalah spodrsnilo, padel je približno petnajst metrov niže na poraščeno pot, kjer se je ustavil na koreninah. Pomagali so mu gorski reševalci, s policijskim helikopterjem pa so ga nato prepeljali v jesenško bolnišnico.

Reševalci in helikopter so v soboto dopoldne pohiteli na pomoč tudi planinki, ki je padla in se huje ranila v slovenski smeri pod Bučarjevo skalo.

H.J.

"Mački" ponovno na sodišču

# Sodnica ne bo sodila v prazni dvorani

Včerajšnji začetek ponovnega sojenja trojici nekdanjih gimnazijcev, obtoženih surovega ravnanja in povzročanja trpljenja vsaj štiridesetim mačkom, preloženo na 15. oktober. Sodnica tedaj hoče obtožence videti v dvorani.

**Kranj -** Po razveljavitvi oprostilne sodbe, objavljene lanskega junija, na višjem sodišču v Ljubljani naj bi se včeraj zjutraj na okrajnem sodišču v Kranju začelo ponovno sojenje obtoženim Robiju Kališniku, Blažu Erjavšku in Gašperju Sajovicu. Tako kot med prvim sojenjem, ki ga je vodila sodnica Mateja Lužovec, tudi včeraj obtoženih ni bilo na sodišče, sodnica Ivanka Demšar Potočnik pa je odločno povedala, da noči soditi v prazni dvorani.

Sojenje v nenavzočnosti obtoženih je po zakonu sicer dopustno, če na njem sodelujejo njihovi pooblaščeni zagovorniki in v sodni praksi tudi ni veliko primerov, ko bi sodniki navzočnost zahtevali. Včerajšnji primer je

zato neke vrste precedens, vsaj v nam znani kranjski sodni praksi zadnjih petnajstih, dvajsetih let.

Javna skrivnost je, zakaj obtoženi mladeniči nočijo sesti na klop v sodni dvorani; bolj kot

sodišče so jim zanesljivo odveč mediji, ki se za njihov primer močno zanimajo že od konca marca 2000, ko je dejanje, ki naj bi ga zarešili, prišlo na dan. Zaradi tega so bili celo izključeni iz zadnjega letnika kranjske gimnazije in so bili deležni tudi vsespolnega javnega linča.

Prvo sojenje, na katerem so jih zagovarjali odvetniki Janez Hočvar, Damijan Pavlin in Darja Roblek, se je na okrajnem sodišču v Kranju sklenilo 11. junija lani z oprostilno sodbo. Ker da tožilka Nadja Gasser obtožbe ni uspela podkrepiti z zakonito pridobljenimi dokazi in odgovori na vprašanja "kdo, kdaj, kaj", v dvomu o krivdi pa sodišče pač mora izreči oprostilno sodbo.

Više sodišče v Ljubljani je kranjsko sodbo po pritožbi tožilke razveljavilo in zadevo vrnilo v ponovno sojenje. Kot rečeno, jo je prevzela sodnica Ivanka Demšar Potočnik. Ali bodo obtoženi 15. oktobra stopili pred njene oči in oči radovednih kamер?

Z mladenci, ki naj bi na grozovit način mučili nedolžne živali, je obsodba javnosti gotovo hujša od odsodbe, ki jo ponuja zakon. Za kaznivo dejanje te vrste je namreč zagrožena denarna kazen ali kazen do treh mesecov zapora. Državna tožilka je na prvem sojenju predlagala dvomesečno delo v humanitarnih organizacijah.

Helena Jelovčan

### V avtu zgorel 25-letni Blejec

**Bled -** V petek so na inštitutu za sodno medicino v Ljubljani opravili sodno obdukcijo oziroma identifikacijo trupla, najdenega 17. septembra v zgorlem citročenem ZX na Mežakli. Ugotovili so, da gre za 25-letnega A.P. z Bleda, ki je v avtu umrl zaradi zasrputitve z ogljikovim monoksidom.

### Lesen strop na delavca

**Kranj -** Delavcu, na katerega se je v soboto dopoldne podrl lesen strop, očitno ni bilo hujšega, saj je v dogodku poročal le regijski center za obveščanje, policija pa ne. Zgodilo se je v stavbi na Glavnem trgu 17 v Kranju. Posredovali so kranjski poklicni gasilci in reševalci iz najne medicinske pomoči.

### Vodo še kar vozijo

**Škofja Loka -** Zlasti v nekaterih krajih na Škofjeloškem pa tudi v jesenškem, blejskem in cerkljanskem koncu so vodovodne pipe še naprej suhe. Tako so gasilci tudi minuli konec tedna s cisternami razvražali pitno vodo ljudem v sušnih krajih; na Mežakli, v Javorniški Rovt, na planino Obranco, na Ambrož pod Krvavcem in Ravne, v Žabjo vas, na Gabrško Goro, v Log, Srednjo vas, na Bukov Vrh, v Račovo, Osojnico in Breznicu ter v Strmicu v Selški dolini.

H.J.

Maja Zagmajster, predsednica Slovenskega društva za proučevanje in varstvo netopirjev

# Ne pijejo krvi in ne gnezdijo v ženskih laseh

Društvo, ki se ukvarja z raziskovanjem netopirjev, njihovim varstvom in popularizacijo v širši javnosti, se je razvilo pred dvema letoma iz sekcije Društva študentov biologije.

*O netopirjih imajo ljudje ponavadi nič kaj prijazno predstavo. Z njimi so povezana razna praznoverja, od tega, da pijejo kri, se zapletajo v lase in podobno. Kako je v resnici?*

"Zanimivo je, če primerjamo našo družbo z vzhodno. Pri nas na netopirje gledamo predvsem s temne plati, zmeraj so jih ljudje povezovali s hudiči, vampirji - vsi se spremenijo v netopirje. Na Kitajskem je ravno obratno, nanje gledajo kot na živali, ki prinašajo srečo. Predsodki verjetno izhajajo iz tega, ker so vezani na temo, ko mi ne vidimo dobro. Zato se jih ljudje tudi bojijo. Kar se tiče zapletanja v lase - ljudje mislijo, da se jim bo kar ugnezdi v lase. Ker zelo dobro raznavajo svojo okolico, tega zagotovo ne počnejo. Kar se tiče pitja krvi - zgodilo se je že, da nas je nekdo poklical, da ga je mogoče ugriznil netopir, ker je imel pikico na koži - pa netopirja sploh ni videl. Pri nas se netopirji prehranjujejo v glavnem z žuželkami in drugimi členonožci, medtem ko netopirji, ki se prehranjujejo s krvjo, živijo v Južni in Srednji Ameriki. Njihov plen so večji sesalci, in zaradi tega so med njimi lahko tudi ljudje."

*Netopirji sodijo med najbolj ogrožene sesalce tako v Evropi kot pri nas. Kaj je tisto, kar jih najbolj ogroža?*

"Eno je neposredno ogrožanje v smislu vznemirjanja. Netopirji se zatekajo v različna prebivališča, recimo v podzemne jame, drevesna dupla, skalne previse, razpoke, zelo pogosto pa tudi v človeška prebivališča - predvsem podstrešja kakšnih zapuščenih hiš ali cerkva. Težava je, da jih ljudje preganajo od tu, deloma zaradi strahu pred njimi, drugi razlog pa je, da prenavlja podstrešja v času, ki je za netopirja zelo kritičen, to je predvsem poleti, ko ustvarjajo področne kolonije. Poleg tega se zapirajo dostopi do prebivališč, večinoma zaradi golobov, s čimer se onemogoči dostop tudi netopirjem in drugim ogroženim pticam, ki se zatekajo v takih prebivališča. Primer nepo-



območju in zelo občutljiva na vznemirjanje. Kljub temu so v jami postavili opazovalno ploščad in luči, da bi ljudje lahko opazovali mesta, kjer so potekala arheološka izkopavanja. Žal oboje hkrati ne gre, ljudje pa se iz jame laže umaknemo kot netopirji."

*Kakšna je vloga netopirjev v naravi?*

"Netopirji so v vrhu prehranjevalne verige. Pri nas živeči netopirji, ki se prehranjujejo večinoma z žuželkami, uravnavajo njihovo številnost. To je pomembno za ravnotesje v naravi. Obenem zmanjšujejo število žuželk, ki s stališča človeka predstavljajo škodljivce. Razen tega se mnoge vrste zatekajo v jame in vanje prinašajo pomemben vir organskih snovi - njihovi iztrebki in tudi kadavri predstavljajo pomemben doprinos hrani v sicer s hranili revno jamsko okolje."

*Kako poteka njihovo proučevanje, glede na to, da sodijo med ogrožene živalske skupine?*

"Ker so zaščitene živali, rabiemo za njihovo raziskovanje ustrezno dovoljenje okoljskega

ministrstva in določeno znanje, da jih ne vznemirjam brez razloga. Dovoljenje nam omogoča, da jih opazujemo v njihovih prebivališčih tudi v času preizmovanja, ali da jih lovimo z mrežo. Lovimo jih zato, da jih identificiramo, izmerimo določene morfološke značilnosti - od velikosti, teže, določimo njihov spol in starost. Seveda jih potem spustimo nazaj v naravo. Ena od lastnosti, zaradi katere se lahko vsakdo ukvarja z njimi, pa je to, da se orientirajo z ultrazvokom in jih lahko opazujemo brez vznemirjanja. Sicer imajo razvit vid, ampak ponoči jim ne koristi in se orientirajo z zvokom. Način uporabe signalov, ritmi in frekvence se razlikujejo med vrstami in jih s pomočjo posebne naprave, ultrazvočnega detektorja, lahko do določene mere med seboj ločimo. Te naprave pretvorijo zvok, ki ga oddajajo netopirji in je za nas neslišen, ker je večinoma v območju, višjem od 20 kilohertzov, v zvok, ki ga mi slišimo."

*Kaj naj storijo ljudje, če jih opazijo v bližini svojih domov? Kako je mogoče doseči, da jih ne bi preganali?*

"Ljudje nam velikokrat povejo, da jih vidijo letati okoli luči. Jaz pravim super, naj uživajo v razgledu, opazujejo, kaj delajo in jih na ta način spoznavajo. Včasih se zgodi, da se netopirji naselijo na podstrešje - to pa so ponavadi prostori, ki bolj samevajo. Predvsem naj jím, če je le mogoče, dovolijo, da sobivajo z njimi, predvsem, ker je v naravi vse manj možnosti, da si najdejo zatočišča. Ljudje pogosto tarajo tudi zaradi iztrebkov. To se da relativno enostavno rešiti, recimo s kakšnimi policami, s katerimi se prestrezajo. Za marsikoga bo mogoče zanimivo, da so iztrebki zelo dobro gnojilo za lončnice, saj vsebujejo veliko fosfatov. Zakaj jih ne bi uporabili za kaj takega?"

*Posebnost netopirjev v primerjavi z drugimi sesalcji je sposobnost letenja in uporaba ultrazvoka za orientacijo v prostoru.*

"So posebneži med sesalcji, ker imajo aktiven let. Nekatere veverice recimo jadrajo po zraku, ampak to ni aktiven let. Netopirjem let omogoča dejstvo, da so sprednji prsti, razen palca, vpeti v opno. Ta je razpeta tudi

med zadnjimi nogami in repom. Druga stvar je orientacija z ultrazvokom, ki jim je omogočila, da so 'zasedli' noč. Nekateri imajo tako natančen sonar, da zaznajo tudi 0,05 milimetra tanke nit."

*Zanimivo je tudi njihovo razmnoževanje.*

"Netopirji se parijo jeseni, ampak zaradi prezimovanja - to je pravo zimsko spanje, ko se jim presnova zmanjša na minimum in živijo od zalog, ki so si jih ustvarili med letom - do opolditve ne pride takoj, ampak govorimo o tako imenovani odloženi oploditvi. Samice spermo spravijo v poseben razdelek maternice in s tem prezimijo. To je še dodaten razlog, da jih ne vznemirjam - da se ne bi predhodno začel razvoj zarodka in bi se bitje rodilo v času, ko mama ne more skrbeti za njim. Mlačički se skotijo pozno spomladti. Tukrat se samice praviloma združujejo v porodniške kolonije. Ponoči, ko hodijo samice na lov, se tako lahko mladički med sabo grejejo. So tudi zelo socijalne živali in si med sabo pomagajo."

*Posebno pozornost vzbuja še njihov položaj v mirujočem stanju, ko z glavo visijo navzdol, kar bi bilo za človeka precej neugodno. Na kakšen način se sploh lahko obdržijo v tem položaju?*

"Če primerjamo s človekom, bi za to potreboval ogromno energije. Visenje je povezano z dejstvom, da letijo. Pristajajo tako, da se obesijo za noge, zato so se jih tudi v kolikih nekoliko obrnile - kot bi mi imeli kolena obrnjena nazaj. Zato je zanje lažje, da visijo, na tleh so bolj nerodni. Druga stvar je, kaj jim omogoča, da visijo vsoko. Imajo posebno tetivo, povezano s prsti v nogah, ki je tako speljana po goleni, da jih sama teža telesa vleče navzdol in tako zateguje krempelj v režo. Zato se tudi zgodi, da lahko najdemo mrtve netopirje še vedno viseti."

Mateja Rant,  
foto: Tina Dokl



Piše Miha Naglič

## Po ljudeh gor, po ljudeh dol

Podlistek o znamenitih Gorenjcih

516

### Prva služba

Septembra 1875 je odpel novo mašo, oktobra je nastopil službo. "Prvo kaplansko službo so mi dočili v Gorjah pri Bledu. Iz Kranjske Gore sem dospel 22. oktobra 1875 po železnici na Javornik. Od tu me je peljal voznik čez Poljane v Gorje. Cesta je držala po strmem klancu, potem pa po samotni gorski planoti v dolino Radovne. Bil je hladen, deževen dan. Ob šestih zvečer sem prišel do župnišča in prišel za kljuko težkih vežnih vrat. Župnikova posrežnica, stara Mica, me je sprejela v vež in peljala v prvo nadstropje h gospodu. Pri mizi je sedel župnik Karel Tedeschi. Imel je dolgo sivo suknjo iz domačega blaga in visoke svelte škornje. Glavo so mu pokrivali beli lasje, na bledom podolgovatem obrazu so se kazale poteze samozatajevanja. Moj prihod ga ni nič iznenadel, saj je imel v 23 letih svojega župnikovanja v Gorjah že toliko duhovnih pomočnikov, da zanj pri-

hod novega kaplana ni bil noben poseben dogodek več. Na mizi je stala svetilka iz rumene kovinе, napolnjena z laškim oljem, ki so ga takrat žgalili mesto današnjega petroleja. Poleg tintnika je ležalo nekaj gosjih peres na mizi. Čeprav je Anglež Wise izumil jekleno pero že leta 1803., so gospodje še vedno pisali z lično obrezanimi gosjimi peresi."

Pri obedu naslednjega dne je stari župnik mlašemu pomočniku razložil, kakšne so njegove kaplanske dolžnosti. "Župnija sv. Jurja v Gorjah šteje sedaj 2380 prebivalcev, ki stanujejo raztresni v več vasih na ravnini in hribih. Bo torej dovolj dela. Ob nedeljah in praznikih opravljam jaz božjo službo ob šestih zjutraj, kaplan ob desetih. Popoldanske krščanske nauke imam ob dveh popoldne, vi litanije. Moja spovednica je na evangeljski strani poleg oltarja Matere božje, vaša na listni strani pri oltarju sv. Valentina. Krščevali in krste vpisovali boste vi; tudi pri pogrebih boste sodelovali, kadar bi ljudje zahtevali dva duhovnika. Poroke so župnikova stvar. Bolnike bom previšoval, če bodo že zeleni mene. Krščanski nauk v vsakdanji in ponavljali šoli imate vi; dekleta ponavljalne šole poučujem jaz. Vaše stanovanje se stoji iz dveh sob v prvem nadstropju. Dovolj bo solnca, ker so okna obrnjena proti jugu in zapadu. Hrano, stanovanje in postrežbo imate brez-



Blejski idila

plačno; opoldne dobite tudi 'maselje' vina (nekaj več kakor četrti litra). Zvesto opravljajte svojo službo in držite se hišnega reda!" Vse to in še več mi je Tedeschi pričel prijedoval pri obedu."

Po obedu, med katerim je prejel gornja navodila, se je novi kaplan zatekel v svoje sobane. "Ko sem prišel v stanovanje, sem bil zelo otožen. Nekaj pohištva je stalno že na svojem prostoru, drugo je ležalo razmetano po tleh. Najprej sem uravnal stensko uro, da ni bilo v sobi tako strašno tiho. Potem sem pobiral knjige in jih razvrščeval v omari, toda nič mi ni šlo od rok. Na misel mi je hodil domači kraj in spominjal sem se sošolcev, razklopilih na vse strani. Anton Žlogar je šel studirat v Gradec, Lovrenc Gantar za kaplana v

mesto Kočevje, Matja Gerzin v Banja Loko ob hravski meji, Josip Golmajer v Hinje, Valentin Ječreb med Kočevarje v Drago, Jakob Lebar tudi na Kočevsko. Jaz pa samevam tukaj v Gorjah in imam za predstojnika starega gospoda, ki ga hvalijo kot izvrstnega duhovnika, pa ga še nič ne poznam."

Iz te otožne stiske se je mladi duhovnik rešil zelo preprosto in učinkovito - šel je malo ven. "Nisem mogel biti v sobi; hitel sem na prosto tja po cesti, koder me je včeraj pripeljal voznik z Javornika. Kako lep razgled naokrog! Na skalnatih višini je stal blejski grad: ob njegovih desni se je svetlikalo jezero s cervijo na otoku; še dalje zarastla Jelovica, gora Sv. Jošta in sivi zvonik Kranja. Ob levih strani sem gledal na mogočni Stol, naprej pa Begunjščico, Dobrčo in Storžič. 'Saj ne moreš željeti lepšega kraja,' mi je govorila slikovita okolica. 'Lahko se boš privadol; sicer pa rajši misli na delo, ki ti je odločeno v novi službi.' Sledila je prva maša v tej fari. "Prišla je nedelja. Imel sem v natlačeni cerkvi božjo službo in prvi govor, ki ga je poslušal na koru tudi župnik Tedeschi. Govor sem bil spisal in ga prednašal kot učenc, ki ima šolsko nalogu brez hibe od začetka do konca v glavi. Ljudje so pazljivo poslušali in jaz sem si domišljeval, da so govorili tisto nedeljo samo o novem kaplanu in njegovi pridigi."

# Alpina mora ostati dobra

Prav vsa konkurenca Alpine je že preselila del proizvodnje na Daljni vzhod, kjer je delovna sila petkrat cenejša.

**Žiri - Četrtekova vest o tem, da so se v Alpini odločili zapreti obrata v Gorenji vasi in na Colu, je bila veliko in skrajno neprijetno presenečenje, saj bo čez noč brez dela ostalo dvesto ljudi. Kaj je vzrok za tako drastične ukrepe v tovarni, o kateri smo že nekaj časa lahko poročali, da dosegla izjemne razvojne in tudi prodajne uspehe, smo povprašali predsednika uprave in glavnega direktorja mag. Martina Kopača.**

*Vest o zapiranju obratov v Gorenji vasi in na Colu je precejšnje presenečenje. Kdaj ste se odločili za tovrstno ukrepanje?*

"Pritiski konkurence, ki seli svojo proizvodnjo na Daljni vzhod, traja že kar nekaj časa, res pa je, da se je to v zadnjem letu izredno intenziviralo. Tak razvoj je tudi nas prisilil, da hitreje domislimo nekatere odločitve. Odločitev je bila sprejeta pretekl ponedeljek in s tem so se začeli tudi vsi postopki. Začel se je izdelovati program za določitev odvečnih delavcev, na katerega mora dati soglasje tudi svet delavcev, nato pa bi s prvim novembrom začeli izdajati odločbe, v začetku tistim, ki imajo najdaljši odpovedni rok. Postopki naj bi bili zaključeni konec marca, ko se pri nas tudi začne nova izdelavna sezona. Selitev proizvodnje je potrebna pri vseh vrstah obutve: športni in modni, sicer nismo več konkurenčni."

*Selitev proizvajalcev na Vzhod je znano že kar nekaj časa. Kaj vas je prisililo k tako konenitom ukrepom?*

"Naj povem za primer način izdelave "pancerjev": prav vsa naša konkurenca izdeluje notranje čevlje na Vzhodu, ni ga Italijana, ki bi to šival sam. In če tega ne bomo storili tudi mi - preselili proizvodnje v Romunijo, lahko s proizvodnjo te vrste čevljev prenehamo, kljub temu da smo si ustvarili ime in blagovno znamko. Podobno je tudi s čevljimi za smučarski tek, kjer smo vodilni proizvajalec v svetu. Pred nekaj meseci smo izvedeli, da bo konkurenca prišla na trg s trideset odstotki nižjimi cenami tekaških čevljev, ki so iz-

delani na Kitajskem. Naša tolažba, da je dober tekaški čevelj za Kitajce še prezaheten, tako ni bila utemeljena. Taka razlika v ceni pa je lahko za nas usodna, v kratkem času lahko izgubimo pomemben del trga, zato smo prisiljeni ravnati kot konkurenca. K sreči selitev proizvodnje, kar je zelo zahtevno delo, obvladamo, saj danes čevlje Alpine izdelujemo že na Hrvaškem, v Bosni, Romuniji in Kitajskem. Cenovni iziv moramo sprejeti. Čeprav zmanjšujemo število delavcev pri nas, bomo v prihodnji sezoni izdelali in prodali več čevljev, Alpina mora naprej. Žal nas omenjeni proces sili v hitrejšo selitev, to pa pomeni ostrejše ukrepe, čeprav smo mislili, da bomo lahko to izvedli na mehkejši način."

*V zadnje pol leta smo lahko poročali o dobrem poslovanju Alpine v preteklem letu, razvojnih uspehih, v vaših čevljih nastopajo svetovni asi, svetovni trg izvaze z računalniškim sistemom izbire čevljev. Mnogi sedaj težko razumejo zadnja dogajanja.*

"Vse, kar ste omenili, je res, res se lahko postavimo z marsičim. Vendr kruh nam daje množična proizvodnja in seveda predvsem prodaja, ne pa le dosegki, s katerimi se lahko upravičeno pojavljamo. Lani smo izdelali 409 tisoč parov tekaških čevljev - svetovna poraba je ocenjena na 1,2 milijona parov, absolutni rekord, tudi nad našimi pričakovanji. Ne moremo si dovoliti, da nas konkurenca "nane od spodaj", pri masovni prodaji, saj od proizvodnje za to živimo. Vrhunski dosežki so le promotor, pogoj za naš nadaljnji



prodor in s tem razvoj. Omenjeni računalniški sistem izbire čevljev UCS, ki danes deluje v eni trgovini v Ljubljani, od ponedeljka tudi na Norveškem, konec meseca v Nemčiji, ravnonočar se dogovarjam tudi za ZDA, vse to je le kapljica v morje. To zahteva čas in velika vlaganja. Žal pri nas ni sistema ali pomoči države v obliku razbremenitve, ki bi omogočal tovrstna prestrukturiranja, čeprav je jasno, da bodo brezposelniki stali državo veliko več. Za posog države mora nastati politični problem, npr. Mura, ali pa popoln potop, kot pri Peku. Sem direktor cele Alpine in dolžan skrbeti za perspektivo cele tovarne. Žal je tako kot pri gangu, ko je v začetku morda celo le črna pika za nohtom, pa je nujno odrezati prst, da ne bi ogrozili vsega organizma, torej življenja. Včasih me težko razumejo: gre za 860 ljudi in samo veseli smo lahko, da znamo ukrepati, pa čeprav boleče."

*Omenili ste dogajanja pri tekaških čevljih in "pancerjih". Kaj pa modna obutve?*

"Pri modni obutvi naj povem, da smo letos ugotovili občuten upad prodaje v mreži, ki je sicer morda tudi posledica izredno vročega poletja, prav gotovo pa povečane cene ponudbe iz Vzhoda. Kljub nekaj novim in prenovljenim trgovinam se je

prodaja zmanjšala za 11 odstotkov, letos imamo za 50 tisoč parov manj naročil kot lani. In povsod je vprašanje predvsem cene. Za letošnje leto sicer ne pričakujem bistvenih odstopanj v celotnem poslovanju Alpine, vendar je nujno potrebno gledati leto in dve naprej in marca se začenja proizvodnja za sezono 2004/2005. Ob takšnih ukrepih z odpuščanjem je morda težko razumeti, da je Alpina močna, želimo in moramo ostati dobrni. Naš donos na kapital, kar edino omogoča vlaganja in razvoj, je s 5,27 odstotka višji od vseslovensko razglašenih gospodarskih velikanov, vendar ga je močno zapraviti v pol leta."

*V četrtek ste omenili nekaj zaokroženih številk o številu delavcev, ki bodo ostali brez dela. Ste lahko natančnejši in morda poveste, kaj boste storili, da vsaj omilite te ukrepe?*

"Natančno gre skupaj za 227 ljudi: 131 na Colu in 96 v Gorenji vasi. Od tega je 28 varovanih oseb, ki jim moramo zagotoviti drugo delo, za 199 ljudi pa iščemo rešitve. Ne morem omenjati konkretnih imen firm, s katerimi smo se v Ajdovščini, Idriji in Škofiji Loka že pogovarjali o prevzemu obratov in zaposlitvi ljudi. Proizvodne prostore smo pripravljeni dati tudi v najem, seveda prednostno tistim, ki bi prevzeli delavce. Za obrat na Colu se že kažejo možnosti konkretnih rešitev, medtem ko še nismo bili uspešni pri pogovorih o obratu v Gorenji vasi. Seveda smo stopili v kontakt tudi z obema občinama in zavodoma za zaposlovjanje, poudariti želim, da bomo do zadnjega tolarja dosledno izplačali odpravnine in poskrbeli za čim višja nadomestila za brezposelnost. Na zavodih za zaposlovanje se kažejo resnično pestri programi in možnosti za preusmeritev in zagotovim lahko, da jih bomo podprtli v največji možni meri."

Štefan Žargi

## GOSPODARSKI KOMENTAR



### Podnebje in gospodarski razvoj

Dr. Robert Volčjak,  
Ekonomski institut Pravne fakultete

Danes se tudi uradno in dokončno postavlja letošnje koledarsko poletje, ki si ga bomo vsaj do prihodnjega takšnega zapomnil kot hudo vročega in suhega. Takšna dolga in vroča poletja se utegnejo ponavljati tudi v prihodnje in se celo stopnjevati, zato si poglejmo, kako podnebje, še posebno vročje, vpliva na gospodarsko rast in razvoj držav s takšnimi in drugačnimi vremenskimi pogoji. Kratka primerjava kart gospodarske razvilitosti in podnebnih pasov sveta nam hitro pokaže določeno zakonitost. Države s hladnim oziroma milim podnebjem so bogatejše od tistih z vročim. Če zanemarimo arabske naftne države, katerih bogastvo izvira od prodaje černega zlata, opazimo tudi, da je na svetu samo nekaj bogatih držav v vročem tropskem pasu, ki pa prej kot ne potrjujejo zgornje pravilo. Med njimi sta najbolj značilni Hong Kong in Singapur, mestni državici, ki pa sta, kot se je nedavno zapisalo britanskemu dnevniku Financial Times, svoj vzpon dosegla hkrati z razvojem klimatskih naprav. Na drugi strani tega spektra pa se nahaja skoraj celotna Afrika, ki se je znašla v slepi ulici svetovnega gospodarskega razvoja. Kljub dejству, da je Afrika zibelka človeštva, se tudi skozi celotno zgodovinsko obdobje zaradi ekstremnih podnebnih pogojev in tropskih bolezni tam ni razvila nobena od visokih kulturn, zmetkov sodobne družbe. In tudi dandanes na afriškem kontinentu ne najdemo nobene omenme vredne gospodarske zvezde držav.

Zagotovo ni naključje, da se je sodobno tržno gospodarstvo razvilo prav in izključno v (zahodni) Evropi v zmerinem podnebnem pasu, kjer je podnebje najbolj prijazno, in se selilo tja, kamor so se selili tudi Evropeji. In sicer v kraju, kjer je podnebje še najbolj podobno evropskemu, na primer Severna Amerika, skrajni jug Afrike, jugovzhodna Avstralija in Nova Zelandija. Vsi ti priseljenci so tukaj prinesli tudi vrednote ter gospodarske, socialne in politične inštitucije dežel, iz katerih so izšli. Ko pa so Evropeji prišli recimo v afriški Kongo ali v današnjo Latinsko Ameriko, so tja prišli rotati in izkoriscati naravna bogastva. Nekaj podobnega se dogaja tudi danes, ko ameriška in evropska multinacionalna podjetja v tretjem svetu selijo svojo umazano industrijo in v imenu velikih besed globalizacije izkoriscajo tamkajšnjo poceni delovno silo ter naravne vire. Bogate države niso bogate zaradi kakšnega posebnega božjega blagoslova, pač pa gre za zapleten splet naravnih in družbenih dejavnikov. Ne gre prezreti tudi dejstva, da bogate države tudi najbolj bogato spreminja podnebje, tudi tisto, ki jim je v preteklosti omogočilo preboj v svetovno gospodarsko smetano. Pomembivo je, da največje svetovne onesnaževalke okolja, ZDA, zaradi lastnih sebičnih interesov "neumnih belih mož" še vedno nočejo podpisati Kjotskega protokola, ki določa dovoljene količine izpustov ogljikovega dioksida, glavnega toplogrednega plina, ki povzroča dviganje globalne temperature. A kot pravi star pregovor: vse se vrača, vse se plača.

## Poravnavo za Veliko planino

**Kamnik** - Družba Velika planina - Zaklad narave je od leta 1991 v stodstotni lasti občine Kamnik. Začetki delovanja družbe Velika planina segajo v leto 1964, ko je bila zgrajena žičnica, podjetje pa je bilo potem v lasti različnih gospodarskih družb (Ljubljana transport, Viator, Komunalno podjetje Kamnik), dokler ni občina kot edini družbenik ustanovila družbo z omejeno odgovornostjo Velika planina - Zaklad narave, podjetje za rekreacijo in gostinstvo.

Vendar občina kot novi lastnik ni uspela podjetja rešiti nakopičenih težav iz preteklosti in spodbuditi razvoja ter dobrega poslovanja. Zato je bilo že nekaj časa vse več predlogov, da občina preneha metati proračunski denar v vrečo brez dna. Tudi država ni izpolnila vseh obljub. Tako je občina namenila po 23 milijonov tolarjev na leto, kar pa je bilo ob zelenih zimah premo, čeprav so naprave vzdrževali in pred leti zamenjali tudi

skoraj štiri desetletja staro eno-sedežnico. Redno vzdrževanje in manjša vlaganja so ob rednem obratovanju letošnje polete omogočili pozitivno poslovanje. Sezona je bila ob obisku 25 tisoč obiskovalcev rekordna. Tudi zadnja zimska sezona je bila dokaj uspešna, ugotavlja direktor **Vinko Ribnikar**. Prav letošnje pozitivno poslovanje pa naj bi ob starih dolgovih prepričalo nove družbenike. Ob prisilni poravnavi namreč želijo razširiti in razpršiti lastništvo.

Podjetje zato ponuja upnikom možnost preoblikovanja njihovih terjatev v lastniške deleže ali pa 20-odstotno poplačilo terjatev. Prisilna poravnavo naj bi bila končana v petih mesecih, dokončana sanacija pa vključuje lastniško preoblikovanje družbe in njeno dokapitalizacijo.

**Župan občine Tone Smolnikar** poudarja, da prisilne poravnave niso sprožili zaradi stečaja, marveč zaradi iskanja zdravila, ki bi pozdravilo Veliko planino.

Andrej Žalar

## Iskraemecova hčer tudi v Švici

državah na vseh petih kontinentih, svojo ponudbo pa, poleg samih naprav, razširjajo tudi na storitve s področja merjenja in obračuna električne energije na svetu, so sporočili, da so konec avgusta ustanovili lastno podjetje v Švici - Iskraemeco Switzerland Ltd, s sedežem v Bernu. To je že 17. hčerska družba te največje slovenske multinacionalke, novo-ustanovljeno podjetje pa bo skrbelo za trženje in poprodajne storitve na zahtevnem švicarskem trgu. Zavedajo se namreč majhnosti in specifičnosti slovenskega trga, zato 99 odstotkov svojih izdelkov izvajajo. Blagovno znamko Iskraemeco danes poznajo že skoraj v stotih

Š.Ž.

## Začenja se 11. Gorenjska obrt

**Radovljica** - V četrtek se na Bledu z nastopom Godbe Gorje ob 15. uri in 30 minut in odprtjem razstave v Ledeni dvorani ob 16. uri začenja dnevi gorenjske obrti **Gorenjska obrt - Bled 2003**. Te že enajsti po vrsti pripravlja Območna obrtna zbornica Radovljica ob sodelovanju območnih zbornic Domžal, Kamnika, Kranja, Jesenic, Tržiča in Škofje Loke, sodelovali pa bodo tudi obrtniki in podjetniki iz Združenja obrtnikov iz Umaga. Vseh razstavljanje je 112, pri čemer prevladujejo iz Območne zbornice Radovljica, največ pa si bo mogoče ogledati tekstilnih izdelkov s pletilstvom, domačo in umetno

obrt ter izdelke kovinske stroke. Pripravili so tudi pester program spremljajočih prireditvev: izobraževalne ure za osnovnike s predstavitvami poklicev, v petek bo ob 16. uri v hotelu Astoria na Bledu okrogla miza na temo "Obrt in Evropa", posebej bodo dvakrat predstavili program podjetja Hidria Perles iz Kranja, za prijetno vzdušje pa bosta s promenadnimi koncerti v soboto in nedeljo poskrbela tudi pihalna orkestra Lesce in Alpes Železniki. Razstava bo odprta od 9. do 18. ure, ogledi prireditvev in parkirna mesta v okolici pa bodo brezplačni.

Š.Ž.

Prisluhni srcu!

od 22. 9. do 29. 9. 2003

Akcionska ponudba velja v vseh Mercatorjevih in franšiznih prodajalnah od 22. 9. do 29. 9. 2003 oziroma do prodaje zalog. Cene so v SIT. • Poslovni sistem Mercator, d.d., Dunajska 107, 1000 Ljubljana.



Probiotični jogurt Zdravo življenje, 150 g

Mercator



Probiotični jogurt Zdravo življenje, 150 g

Mercator



Polnozrnatni Sport müslì Natura, 1 kg

Zito, Ljubljana



Polnozrnatni Sport müslì Natura, 1 kg

Zito, Ljubljana



Mineralna voda Radenska Kraljevi vrelec, 1.5 litre

Radenska, Radenci



Mineralna voda Radenska Kraljevi vrelec, 1.5 litre

Radenska, Radenci



Avokado, cena za kos

Mercator

</

# Izpodbojna tožba zoper sklepe

Mala delničarka družbe Golf in kamp Bled je vložila izpodbojno tožbo zoper štiri sklepe julijске skupščine delničarjev.

**Bled -** Uprava družbe Golf in kamp Bled je na podlagi zakona o gospodarskih družbah pred nedavnim v uradnem listu objavila, da je bila proti štirim sklepom, ki so jih delničarji sprejeli na skupščini 16. julija letos, vložena izpodbojna tožba.

Kot je znano, je skupščina tedaj podelila razrešnico upravi in nadzornemu svetu za leto 2002 in sklenila, da se 61.000 tolarjev od skupno 1.221.000 tolarjev bilančnega dobička razporedi v redne rezerve, ves ostali dobiček pa naj bi do nadaljnega ostal ne razporen. Delničarji so soglašali s pripojitvijo družbe Grand hotel Toplice Bled k družbi Golf in kamp Bled in dali soglasje k pogodbi o pripojitvi, sprejeli pa so tudi sklep, da se osnovni kapi-

tal družbe Golf in kamp Bled zradi združitve poveča z dotednjih 304,4 na 384,2 milijona tolarjev, za znesek povečanja 79,8 milijona tolarjev pa naj bi izdali 79.811 navadnih imenskih delnic z nominalno vrednostjo tisoč tolarjev. Na skupščini so s 16. julijem odpoklicali člana nadzornega sveta Vinka Perčiča in Mirana Hudeta in s tem datumom za obdobje štirih let izvolili Vinka Perčiča in Vesno Šajatovič - Okršlar.

## Božo Jašovič v svetu Banke Slovenije



**Kranj -** Pred kratkim je potekel mandat petim članom sveta Banke Slovenije, med njimi tudi Binetu Kordetu, predsedniku uprave Merkurja. Ker se je z zakonom o Banki Slovenije številu članov zmanjšalo z enajst na devet, je državni zbor imenoval le tri, med njimi je tudi Božo Jašovič, član uprave Gorenjske banke. Svet Banke Slovenije po novem sestavlja guverner Mitja Gaspari, namestnik guvernerja Samo Nučič, viceguvernerji Darko Bohnec, Andrej Rant in Janez Košak ter člani Ivan Ribnikar, Dušan Zbašnik, Boštjan Jazbec in Božo Jašovič. Svet se je v spremenjeni sestavi prvič sestal v sredo, ko je med drugim izdal dovoljenje Abanki Vipi za opravljanje skrbniških storitev

in sprejel nov sklep o opravljanju menjalniških poslov, s katerim je tudi določil razloge za odvzem dovoljenja. C.Z.

Mala delničarka, ki ima v lasti 741 delnic družbe Golf in kamp Bled, je prek svojih pooblaščencev že na skupščini napovedala vložitev izpodbojne tožbe, to pa je kasneje tudi uresničila. V tožbi predlaga Okrožnemu sodišču v Kranju, da ugotovi ničnost oz. razveljavljiv sklep o podelitvi razrešnice upravi in nadzornemu svetu in o uporabi bilančnega dobička in da razveljavlji tudi ostale tri sklepe. Kot navaja v tožbi, je skupščina sklep o uporabi bilančnega dobička sprejela v drugačnem besedilu, kot ga je uprava predlagala v objavi sklica skupščine v uradnem listu in v pisnem vabilu. Po zakonu bi sklep lahko spremenila le, če bi bili navzoči prav vsi delničarji, a ker ta pogoj ni bil izpolnjen (na skupščini so bili "le" predstavniki 82 odstotkov kapitala), je sklep skupščine ničen in ga je po mnenju tožnice treba razveljaviti. Kar zadeva sklep o odpoklicu in imenovanju dveh članov nadzornega sveta, mala delničarka navaja, da so po zakonu o gospodarskih družbah člani nadzornega sveta lahko izvoljeni (največ) za štiri leta, skupščina pa je člana trajanje mandata podaljšala za pol drugi mesec, saj se je

njun mandat po navedbah sodnega registra Okrožnega sodišča v Kranju začel 3. junija 1999. Ko je skupščina delničarjev sklepal o povečanju osnovnega kapitala, je po navedbah male delničarke sprejela drugačen sklep, kot ga je uprava zapisala na pisno glasovnico, ki so jo za glasovanje na skupščini izročili delničarjem. Po tem predlaganem sklepu naj bi osnovni kapital povečali s 304,4 milijona na 618,5 milijona tolarjev, za razliko pa naj bi izdali 314.157 novih navadnih imenskih delnic z nominalno vrednostjo tisoč tolarjev. In kaj naj bi bilo še sporno? Nadzorni svet družbe Golf in kamp Bled je sklep o pripojitvju družb in povečanju osnovnega kapitala sprejel na seji 9. junija letos, ko po navedbah male delničarke za to že ni imel več mandata, saj je vsem članom 3. junija letos potekel štiriletni mandat.

O tožbi bo razsodilo sodišče, spor pa je posledica zapleta pri prodaji delnic. Mala delničarka je ponudila Savu kot večinski lastnici družbe Golf in kamp Bled prodajo delnic po ceni, ki pa za Savo ni sprejemljiva.

Cveto Zaplotnik

## Povprečna zamuda 26 dni

**Ljubljana -** Bonitetna hiša I, d.o.o., poslovne informacije, Ljubljana, ki je partnerska družba največje in najstarejše bonitetne hiše Dun & Bradstreet, zbirala podatke o plačilih slovenskih družb, hkrati pa za vsako družbo posebej in za celotno državo izračunava povprečne zamude pri plačilih. Trenutno ima v bazi plačil več kot tri milijone računov. Iz računov, ki so jih družbe plačale julija, je razvidno, da so plačevalce s povprečno zamudo 26 dni, kar je enako kot junija letos in en dan manj kot julija lani in predlani. Delež zamujenih plačil se je zmanjšal, junija jih je bilo 61 odstotkov, julija pa 57 odstotkov. C.Z.

## ZAVOD REPUBLIKE SLOVENIJE ZA ZAPOSLOVANJE

### PROSTA DELOVNA MESTA NA GORENJSKEM

KOVINARSKI DELAVEC: do 26.09.03; CREINA KRAJN, UL. MIRKA VADNOVA 8, KRAJN; št. del. mest: 5

ZIDAR: do 26.09.03; GRADIS GP D.D., PREŠERNJAVA 5, JESENICE

GRADB. DELAVEC: do 26.09.03; CESTNO PODIJETJE D.D., JEZERSKA C. 20, KRAJN; št. del. mest: 3

DIMNIKAR: do 01.10.03; DIMNIKARSTVO DOVRTEL D.O.O., KOROŠKA 45, KRAJN

VOZNIK AVTOMECHANIK - VOZNIK VLAČILCA S CISTERNO V MEDN. PROMETU: do 27.09.03; ŠKOFIC ANDREJ S.P., TRSTENIK 32, GOLNIK

STROJNI TEHNIK - MERILEC EMISIJE DIMNIH PLINOV: do 01.10.03; DIMNIKARSTVO DOVRTEL D.O.O., KOROŠKA 45, KRAJN; št. del. mest: 2

GRADB. DELAVEC: do 26.09.03; FETAJ IRFAN, S.P., TAVČARJEVA UL. 49, KRAJN

STROJNI TEHNIK: do 04.10.03; LOGAR TRADE D.O.O., ZUPANOVIA UL. 1, ŠENČUR

DELAVEC BREZ POKLICA - SNAŽILKA: do 22.10.03; OŠ MATIJA ČOP, UL. TUGA VIDMARJA 1, KRAJN

ELEKTROTEHNIK ELEKTRONIK - PROGRAMER NA VRTALNEM STROJU: do 24.09.03; LUZNAR FRANC S.P., PINTARJEVA UL. 12, KRAJN

POMOŽNI DELAVEC - ŽIVILSKI DELAVEC: do 26.09.03; KLVNICA ŠK. LOKA D.O.O., KIDRIČEVA 63A, ŠK. LOKA; št. del. mest: 2

ELEKTROTEHNIK: do 27.09.03; ISKRA MELANIZMI D.D., LIPNICA 8, KROPA

POMOŽNI DELAVEC - ČISTILKA: do 26.09.03; JEPŘCA D.O.O., GODEŠIČ 172, ŠK. LOKA

ELEKTROTEHNIK-ELEKTRONIK - CAM OPERATOR / RACUNAL OBDELAVA PODATKOV: do 27.09.03; LUZNAR FRANC S.P., PINTARJEVA UL. 12, KRAJN

PRODAJALKA: do 26.09.03; ZLATARNA CELEJ D.D., PRODAJALNA 17, C. STANETA ŽAGARJA 69, KRAJN

GRADB. DELOVODJA: do 26.09.03; GRADIS GP D.D., PREŠERNJAVA 5, JESENICE

PRODAJALEC: do 30.09.03; ARVAJ ANTON S.P., BRITOF 25, KRAJN

PRODAJNA TEHNICKA: do 11.10.03; SONJA D.O.O., JAMOVA UL. 14, BLED

KUHAR: do 30.09.03; HTP GORENJKA D.D., BOROVŠKA C. 99, KR. GORA; št. del. mest: 3

GRADBENI TEHNICKA: do 30.09.03; ARVAJ ANTON S.P., BRITOF 25, KRAJN

KUHAR: do 24.09.03; KOLEŽNIK IGNAC S.P., BRITOF 79, KRAJN

TURISTIČNI TEHNICKA - NOČNI RECEPTOR: do 30.09.03; HTP GORENJKA D.D., BOROVŠKA C. 99, KR. GORA

KUHAR: do 28.09.03; ARHAR SREČKO S.P., SORŠKA C. 10B, ŠK. LOKA

TEHNICKI STREŽBE - ŠEF STREŽBE: do 30.09.03; HTP GORENJKA D.D., BOROVŠKA C. 99, KR. GORA

KUHAR/ICA: do 26.09.03; JEPŘCA D.O.O., GODEŠIČ 172, ŠK. LOKA

EKONOMSKI TEHNICKA - SKLADIŠČNIK / VODJA SKLADIŠČA: do 26.09.03; ALTA PROPAGANDING D.O.O., KRAJNSKA C. 4, RADOVLIČICA

VARILEC - VARJENJE IN VODOV. INSTALACIJE: do 23.09.03; HIDROREMONT D.O.O., C. SLAVKA LIKOVIČA 4A, JESENICE

EKONOMSKI TEHNICKA - PRODAJALEC VODIL: do 26.09.03; AVTOTEHNA VIS & PIŠEK D.O.O., GRENC 37, ŠK. LOKA

MONTER OGREVALNIH NAPRAV - INSTAL. CENTRALNE KUPLJAVE: do 23.09.03; DEBELAK GREGORIJA S.P., BREZJE 70, BREZJE; št. del. mest: 2

EKONOMSKI TEHNICKA - POSLOVNI SEKRETAR: do 23.09.03; ARHES D.O.O., SP. DUPLJE 4, DUPLJE

STROJNI MEHANIK - BRUSILEC / FINIŠER: do 26.09.03; ZORNIK MIKLAVŽ S.P., POT NA LISICE 17, BLED

EKONOMSKI TEHNICKA - POM. VODJE SKLADIŠČA IN LOGISTIKE: do 18.10.03; EUROCOM D.O.O., SAVSKA C. 22, KRAJN

AVTOMECHANIK: do 26.09.03; AVTOTEHNA VIS & PIŠEK D.O.O., GRENC 37, ŠK. LOKA

NATAKAR: do 26.09.03; JEPŘCA D.O.O., GODEŠIČ 172, ŠK. LOKA

TESAR: do 26.09.03; GRADIS GP D.D., PREŠERNJAVA 5, JESENICE

NATAKAR: do 18.10.03; BEGIĆ D.O.O., DELAVSKA C. 37, KRAJN

## Upravljanje premoženja

Bi želeli investirati v vrednostne papirje, pa za to nimate dovolj znanja? Ste eden izmed tistih, ki nimajo časa urejati svojih finančnih ter skrbeti za svoje prihranke in s tem ustvarjate oporutitetno izgubo? Želite izboljšati donos vašega premoženja z dolgoročnim vlaganjem na trgu kapitala in imate dovolj sredstev, da bi lahko oblikovali svojo investicijsko politiko? Ste pravna oseba, ki zbirajo sredstva z namenom večje investicije v prihodnosti ali imate konstanten presež predstavljamo?

Če ste vsaj na eno izmed zastavljenih vprašanj odgovorili pritrdbilno, vam pri GBD Gorenjski borzoposredniški družbi, d.d., ponujamo storitev gospodarjenja z vrednostnimi papirji, ki jo v nadaljevanju na kratko predstavljamo.

Storitev gospodarjenja obsega naložbe denarnih sredstev v domače in tujje vrednostne papirje za račun stranke, z namenom razprtivite vlaganja in s ciljem povečanja vrednosti portfelja stranke. Zavedamo se, da ima vsaka stranka drugačne finančne zmožnosti in pričakovanja, zato je pomembno, da je upravljanje premoženja individualno. Pred začetkom upravljanja storitev gospodarjenja s finančnim premoženjem s stranko sklenemo pogodbo o gospodarjenju, s katero se določijo medsebojne pravice in obveznosti ter naložbeni politiki stranki v pogodbi dogovorita tako, da določita vrste vrednostnih papirjev, največji dopustni delež naložbe v vrednostne papirje posameznega izdajatelja in z njim povezanih oseb ter druge okoliščine, ki so pomembne za določitev stopnje vlaganja naložb. Razmerje med naložbami v delnice in druge vrednostne pa-

penzion Jelka na Pokljuki. Za gospodarjenje s tem dvojno obvezni načini, ter še z restavracijo Savica v Bohinju in okrepčevalnico na Zatrniku nameravajo ustanoviti podjetje, za kar pa mora dati soglasje še vlada.

Vrednost lastniških deležev oz. premoženja, ki so ga turistična podjetja na območju parka in država prenesla na sklad, je uradno vredno 680 milijonov tolarjev, dejansko je vrednost višja. V skladu so že začeli postopek za izdajo delnic, izdali pa naj bi jih predvidoma v začetku prihodnjega leta. Po zakonu so delničarji sklada lahko le občine na območju parka in državljanji, v skladu pa predlagajo, da bi država imela 51-odstotni delež, vlagatelji certifikatov pa 49-odstotnega.

Cveto Zaplotnik

## Prihodnje leto delnice sklada

V Skladu za spodbujanje razvoja Triglavskega naravnega parka bodo predvidoma prihodnjo leto izdali delnice.

**Bled -** Z delnicami bodo zamenjali certifikate državljanom, ki so sodelovali pri lastninjenju turističnih podjetij z družbenim kapitalom in nepremičninami na območju parka.

Po posebnem zakonu o lastninjem preoblikovanju, ki ga je državni zbor sprejel 1996. leta, so podjetja s turistično dejavnostjo in nepremičninami na območju Triglavskega naravnega parka (TNP) morala 20 odstotkov družbenega kapitala prenesti na novoustanovljeni sklad za spodbujanje razvoja TNP-ja, pri interni razdelitvi in notranjem odkupu pa so poleg zaposlenih, nekdaj zaposlenih in upokojenih delavcev podjetij lahko enakovredno sodelovali tudi ostali državljanji Slovenije. Kot je povedal direktor sklada Jože Resman, je takrat 10.360 državljanov vložilo v sklad certifikate v vrednosti 1,2 milijarde tolarjev. Čeprav so se nekatere navduševali nad predlogom, da bi jim certifikate zamenjali za "fiktiv-

ne" delnice, so v skladu vztrajali na tem, da je premoženje najprej treba zbrati, ga urediti in oceniti, šele potlej naj bi za njegovo vrednost izdali delnice. Vsa večja podjetja, v katerih je sklad pridobil lastinske deleže, so se znašla v težavah: Žičnice Vogel, Kompas Bohinj in Alpinum v prisilni poravnavi, Hotel Erika v Kranjski Gori pa celo v stičnem postopku. Sklad je delež v Alpinumu že prodal, 80 milijonov tolarjev kupnine pa je vložil v Žičnice Vogel, kjer je postal pomemben lastnik. Že pred dve maletoma mu je podjetje Simonov zavil iz Izole brezplačno prepustilo v last Športhotel in

## Prepolovljeno število delničarjev

**Kranj -** Odkar Petrol posluje kot delniška družba, se je število delničarjev znižalo s 95.443 na

# Zahtevna razdelitev kvote

Slovenija bo poskusno uvedla mlečne kvote prihodnje leto, čisto zares in tudi z dajatvami za prekoračitve količin pa eno leto po vstopu v unijo.

Kranj - Pogajanja z Evropsko unijo o nacionalni kvoti za mleko - 467.073 ton za oddajo mlekarnam in 93.361 ton za prodajo na domu so bila trda, bržkone še težja bo "domača naloga", kako kvoto razdeliti med kmetijska gospodarstva.

Ko je svet kranjske območne enote Kmetijsko gozdarske zbornice Slovenije na seji v sredo obravnaval informacijo o delitvi kvote, je Franc Pavlin, specialist za živinorejo v Kmetijsko gozdarskem zavodu Kranj, povedal, da je ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano že marca pripravilo izhodišča za uvedbo mlečnih kvot in imenovalo delovno skupino, ki bo predvidoma do 15. oktobra pripravila osnutek predpisa in ga potlej dala v javno razpravo. V zbornici so izhodišča prejeli julija in imeli le en teden časa, da je strokovni odbor za mleko (skupaj z enakim odborom pri Zadružni zvezi Slovenije) oblikoval pripombe. V odboru se zavzemajo za to, da bi rejci pri referenčnem obdobju, ki bi bilo osnova za dodelitev kvote, lahko izbirali med mlečnima letoma 2002/03 in 2003/04. Kot referenčno obdobje bi bilo po mnenju odbora sicer najbolje izbrati leto 2003/04, vendar bodo številni rejci morali letos zaradi suše in po manjkanju krme zmanjšati stalež krav, s tem pa tudi prirejo mleka. Ker je prodaja mleka mlekarnam že lani za 6,5 milijona litrov presegla v pogajanjih določeno kvoto, od katere naj bi odštel še tri odstotke količine kot nacionalno rezervo, bi rejci po nekaterih ocenah morali zmanjšati prodajo mlekarnam od štiri do šest odstotkov. To za zbornični odbor za mleko ni sprejemljivo, zato predlaga, da bi 30 tisoč ton kvote za prodajo na domu preoblikovali v kvoto za oddajo mlekarnam, ta količina pa naj bi predstavljal nacionalno rezervo in je ne bi odštevali od "mlekarniške kvote". Pri prvi razdelitvi kvot iz nacionalne rezerve bi po mnenju odbora



Po podatkih gospodarskega interesnega združenja Mlekarstvo Slovenije je bil odkup mleka v letošnjih prvi polovici za 2,6 odstotka večji kot v enakem lanskem obdobju, julija pa je bil večji za 1,4 odstotka.

moralni dati prednost rejcem, ki so v referenčnem letu ali že prej začeli z naložbo v povečanje prireje mleka, saj sicer ne bodo mogli odplačevati najetih posojil. Kot merilo za višino tako dodeljene kvote predlagajo 6.000 oz. 6.500 kilogramov mleka na stojšče za kravo po končani naložbi. Kar zadeva prenaranjanje kvot, predlagajo, da bi ga v prvem letu "vezali" na površino kmetijskih zemljišč v uporabi, potlej pa naj bi ga ob določenih pravilih in omejitvah prepustili trgu. Dodatno dajatev naj bi obračunala samo za mleko nad nacionalno kvoto, pri tem pa naj bi "pluse" in "minus" najprej poračunali na ravni odkuopalca, šele nato pa za vso državo.

## Neizkorisčena kvota v nacionalno rezervo

Ko so pred kratkim o kvotah razpravljali v zbornici, je bil predlog, da bi za poskusno uvedbo kvot upoštevali količine mleka v leti 2003/04, za zaresno delitev v letu 2005 pa količine iz mlečnega leta 2004/05. Rejci naj bi kvoto za prodajo na domu lahko povečevali do leta 2006. Pri trgovanju s kvotami naj bi imeli predkupno pravico rejci iz regije, le v primeru, da v njej ne bi bilo zanimanja, pa naj bi jih prodajali po vsej državi. Pri prenaranjanju kvot bi po mnenju zbornice moralni del nameniti tudi za nacionalno rezervo, ta delež naj bi bil najmanjši (5-odstotni) pri prenosu kvote med rejci znotraj območja z omejenimi možnosti, večji (10-odstotni) pri prenaranjanju znotraj nižinskega območja in največji (15-odstotni) pri prenaranjanju kvote s hribovskega v nižinsko območje. Če rejci v mlečnem letu ne bi izkoristili 80 odstotkov dodeljene kvote, naj bi razliko prenesli v nacionalno rezervo (razen v primerih "višje sile"), ob povečanju prireje v naslednjem letu pa naj bi mu jo vrnili. V predpisu o delitvi kvot bi po mnenju zbornice moralni določiti, kdo bi bil upravičen do kvote iz nacionalne rezerve - mladi in hribovski kmetje, rejci, ki kupujejo kvoto...

Ker Gorenjska dosega pri prireji mleka v primerjavi z ostalimi pokrajinami najboljše rezultate, bi pri osnovnem razdeljevanju kvot moralni upoštevati obstoječe stanje, nikakor pa ne bi smeli pristati na to, da bi bila njihova višina odvisna od površine zemljišč, kot predlagajo v nekaterih pokrajinah, so ugotavljeni na seji območnega sveta zbornice. Dosedanje razprave o uvedbi kvot so tudi pokazale, da slovenski rejci niso enotni, to pa je, kot je dejal eden od članov sveta, lahko voda na mlin politikom, da bodo odločili po svoje.

Cveto Zaplotnik

# Ribiči "lovijo" odškodnino

Če bodo kmetje dobili odškodnino zaradi suše, le zakaj je ne bi tudi ribiči, se sprašujejo v ribiških družinah.

Žeje - Zveza ribiških družin Gorenjske, ki združuje družine Kranj, Tržič, Radovljica, Bled, Bohinj in Jesenice, je v četrtek v ribiškem domu v Žejah želela predstaviti županom občin v njega območja svojo dejavnost in številne probleme, a sta prišla le dva - nakelski Ivan Štular in žirovniški Franc Fajfar ter še Izidor Jerala, vodja urada za urejanje prostora v Občini Tržič.



Ivan Štular je s pomočjo predsednika TD Tržič Borisom Černilcem poskusil ribiško srečo. Foto: Gorazd Kavčič

Prijem je bil torej slab, bi po ribiško rekli ribiči, ki so tokrat udeležencem predstavili številne probleme, pri reševanju katerih bi jim lahko pomagale tudi občine. Kot je v imenu 1.100 ribičev iz šestih družin dejal predsednik zveze Franc Krmelj, so gorenjske reke in potoki vse bolj onesnaženi, pri tem pa so posledice najhujše poleti, ko je nizek vodostaj in se voda segreje čez kritično temperaturo. Že tretje leto pripravljajo kataster onesnaževalcev. Veliko škodo jim povzročajo kormorani, ki so se že takoj navadili gorenjskih razmer, da nekateri med njimi preživijo pri nas vse leto ali celo gnezdi. Težave jim delajo tuji raftarji in kajaki, v zadnjem času pa tudi vse bolj številne čaplje. V Ribiški družini Kranj so letos najbolj občutili posledice suše, ki jim je povzročila več kot štiri milijone tolarjev škode. "Če bodo kmetje dobili od države odškodnino, zakaj je ne bi tudi ribiči," se je vprašal predsednik družine Bojan Ančik in poudaril, da bodo škodo posredovali na občino, ta pa naj bi "pritisnila" na državo. V Ribiški družini Tržič opozarjajo, da bodo posledice letošnje suše občutili še več let. Tržiška Bistrica je po besedah predsednika družine Borisa Černilca ena najbolj onesnaženih rek, priprave na gradnjo čistilne naprave pa zbu-

Cveto Zaplotnik

# Del državne pomoči že letos

Država bo za pomoč oškodovanim v suši in drugih naravnih nesrečah že letos namenila iz proračuna štiri milijarde tolarjev.

Ljubljana - Ministrstvo za gospodarstvo bo za naslednjo sejo vlade predlagalo spremembo uredbe, s katero bi ceno koruze iz blagovnih rezerv uskladili s cenami, ki so jih uporabili za vrednotenje neposredne škode po suši (22 tolarjev za kilogram).

Vlada je na četrtkovi seji potrdila vmesno poročilo državne komisije za ocenjevanje škode po naravnih in drugih nesrečah. Ker je do avgusta ocenjena škoda v kmetijski pridelavi znašala

25,6 milijarde tolarjev, s čimer je presegla zakonski prag 0,3 promila načrtovanih prihodkov letošnjega državnega proračuna, bo vlada v skladu z zakonom zagotovila denar za odpravo po-

sledic, od tega štiri milijarde tolarjev že v letošnjem proračunu. Po usklajevanjih med ministrstvi in različnimi ustanovami so prvočno škodo po suši 30,8 milijarde tolarjev zaradi neizpolnjevanja agrotehničnih ukrepov, ki so tudi prispevali k manjšemu pridelku, in upoštevanja hektarskih pridelkov v normalnih letih 1998, 1999 in 2002 zmanjšali za več kot šest milijard tolarjev.

Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano bo na zahtevo vlade izdelalo program odprave posledic škode v kmetijstvu, pri tem pa bo moralno upoštevati nekatere vladne usmeritve. Skupno oceno škode zaradi pozebe (817,3 milijona tolarjev), suše (24,7 milijarde tolarjev) in hruševega ožiga v obdobju od 26. maja do 26. avgusta (111,9 milijona tolarjev) naj bi dopolnili še z dodatno oceno škode po suši na kmetij-

skih rastlinah, ki jih pospravlja jeseni, z oceno škodo zaradi neurij s točo v času od 13. maja do 13. septembra in s končno oceno škode zaradi hruševega ožiga. Ker ocena škode zaradi suše in neurij s točo še ni dokončna, naj bi oškodovancem omogočili še prijavo škode, ki je nastala avgusta in pozneje. V programu naj bi upoštevali že sprejeti ukrepe za omilitev posledic suše (sprostitev koruze iz blagovnih rezerv) in predvideli možnost izplačevanja akontacije v letošnjem letu, določili pa naj bi tudi sredstva za odpravo posledic v dveh letih in čim bolj enostavne postopke uveljavljanja in odločanja o pomoči posameznim oškodovancem.

Cveto Zaplotnik

## Za krompir od 60 do 65 tolarjev

Kranj - Strokovna odbora za krompir pri Kmetijsko gozdarski zbornici Slovenije in Zadružni zvezi Slovenije priporočata letos za (pozni) krompir odkupno ceno od 60 do 65 tolarjev za kilogram. Čeprav se na trgu trenutno kaže večje povpraševanje od ponudbe, je po oceni odborov kljub suši, ki je zmanjšala pridelek, dovolj krompirja za domačo porabo, tako da uvoz ni potreben. Pridelovalcem priporočajo, da ga ne zadržujejo v skladniščih, saj v prihodnje ni pričakovati povišanja cene.

Kmetijske zadruge in podjetja, ki se ukvarjajo s pridelavo krompirja, pozivajo, da organizirajo prodajo krompirja za ozimnico po nižjih cenah, kot veljajo v trgovini. C.Z.

C.Z.

C.Z.

## Znižanje ali ukinitve carine

Kranj - Vlada je spremenila uredbo o avtonomnem ukrepanju znižanja ali ukinitve carinskih stopenj za določeno blago. S spremembami je seznam blaga, za katerega letos uvozni pri uvozu blaga plačujejo znižano carinsko stopnjo ali je ne plačujejo, razširila še v vrtninami, sadjem in oljčnim oljem. Spremembo je zahtevalo ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano, ki ocenjuje, da so suša in spomladanska pozeba v Sloveniji ter manjši pridelek sadja in vrtnin tudi drugov v Evropi vplivali na slabšo tržno ponudbo. C.Z.

## Priporočene cene sadja

Kranj - Sadarsko društvo Gorenjske je določilo najniže priporočene cene sadja in izdelkov iz sadja za letošnjo ozimnico. Za jabolka prve kakovosti priporočajo sadjarjem ceno 150 tolarjev za kilogram, za drugo kvalitetno 110 in za tretjo 50 tolarjev za kilogram. Hruške prvega kakovostnega razreda naj bi prodajali po ceni 250 tolarjev za kilogram, drugega razreda pa po 180 tolarjev. Za češljje priporočajo ceno 250 tolarjev, za jabolčne suhe kralje 1.600 tolarjev, za hruševe kralje 2.400 tolarjev za kilogram, za žganje 1.400 tolarjev za liter, za mošt do 100 litrov 140 tolarjev in za večje količine 120 tolarjev za liter. Najniže priporočene cene so začele veljati včeraj in naj bi jih upoštevali do konca oktobra. C.Z.

## Dobimo se na Joštu ali na Lubniku.

Elan je v naši naravi.



Brezje - Agrarna skupnost planina Pungrat je v sodelovanju z Združenjem ekoloških kmetov Gorenjske pripravila v soboto na Brezjah prireditev ob koncu letošnje pašne sezone.

Letos se je na 157 hektarjev veliki planini paslo 109 govedi, od tega so jih v soboto po petih urah hojo okrog štirideset prigurali na prireditveni prostor, kjer sta se zbranim obiskovalcem pridružila tudi radovljški župan Janko S. Stušek in njegov nakelski kolega Ivan Štular. Kot sta povedala Mateja in Matjaž Kleindienst, ki sta letos že četrto leto skrbela za živino, na planini klub suši niso imeli težav s krmo in vodo za napajanje. V agrarni skupnosti so se jima zahvalili za dobro skrb za živino, predsednik Peter Potočnik in njegova žena Silva, sicer prizadetna ekološka kmetica, pa sta jima izročila za cel voziček kmetijskih pridelkov. Deset ekoloških kmetij je na stojnicah predstavilo del svoje ponudbe, otroci iz domačega vrta pa so ličkali koruzo. Na sliki: darilo za pastirja, ob njem Potočnikova in Kleindienstova. C.Z.

# Ogrožena vsaka tretja ženska in vsak osmi moški

O osteoporosi, bolezni kosti, je na Gorenjskem že večkrat predaval asist. dr. Tomaž Kocjan s kliničnega oddelka za endokrinologijo, diabetes in presnovne bolezni interne klinike Kliničnega centra v Ljubljani, jeseni pa bo znova.

*Kateri ljudje so bolj podvrženi možnosti, da zbolejo za osteoporizo, so torej bolj rizični?*

"Tveganju, da doživi osteoprotični zlom, je podvržena vsaka tretja ženska in vsak osmi moški. Nekateri pa so seveda bolj ogroženi od drugih. Med dejavnike tveganja stejemo: zgodnjo menopavzo pod 45. letom starosti, izstanek menstruacije za več kot eno leto v obdobju do menopavze, rizični so tudi tisti, ki jemljejo glukokortikoide, tisti, ki imajo v družini zlom kolka še zlasti pred 80. letom starosti; tisti, ki so zelo drobni in imajo manj kot 60 kilogramov. Ogroženi so tudi vsi tisti, ki imajo določene bolezni, za katere vemo, da jih lahko spremlja osteoporoza (bolezni ščitnice, preveliko delovanje nadledvičnih žlez, preveliko delovanje obščitnih žlez, kronične črevesne bolezni, bolezni ledvic, ob transplantaciji organov, tisti, ki so daje imobilni). Zelo sumljivo so tisti z zlomi, še posebej po 40. letu. Potem so še drugi dejavniki tveganja: prekomerno uživanje kave (dve na dan sta dovolj), alkohola, kajenje..."

*Kako odkrijete to bolezen?*

"Treba je vedeti, da je osteoporoza, dokler si nekdo ničesar ne zlomi, tiha, prikrita, neboleča bolezen. Ko pa pride do zloma, je navadno bolezen že zelo huda. Zato jo skušamo ugotoviti že pred zlomom, kar pa počnemo z merjenjem mineralne kostne

gostote. Kostna denzitometrija ali DXA velja za zlati standard v diagnostiki osteoporoze. Novosti pri tem pa so mesta, kjer merimo kostno gostoto (gre za dve mesti na hrbenicni in kolkah). Izmerjene vrednosti nato primerjamo s kostno gostoto zdravih odraslih in če izmerjena vrednost bistveno odstopa od tega standarda, ugotovimo, da je kost v območju osteoporoze. Pri ljudeh, ki so si že zlomili kost na način, ki si je zdrav človek ne bi (denimo pri padcu iz stojne višine), je zlom posledica krhkosti kosti. V takih primerih za diagnostiko osteoporoze ni potrebno DXA merjenja kostne gostote, da bi dozakali bolezen, saj že brez tega lahko ugotovimo, da imajo precej hudo osteoporozo. Ti ljudje potrebujejo DXA meritev le za spremljanje zdravljenja."

*Pravite, da pred zlomom ni simptomov, ki bi opozarjali na morebitni obstoj osteoporoze. Na kaj naj bodo ljudje vendarle pozorni, da se bodo dali preventivno pregledati?*

"Ljudje naj bodo pozorni na dejavnike tveganja. Osebni zdravnični na tej osnovi napotujejo na dodatne pregledne. Ponekod v svetu velja, da preventivno pošljemo na meritve vse ženske po 65. letu starosti. Pri nas se v okviru društva še borimo za to, da bi bili potencialni bolniki vsaj enkrat deležni brezplačnega merjenja kostne gostote. Tako pa



asist. dr. Tomaž Kocjan

sedaj izvajajo ultrazvočna merjenja kostne gostote, kar pa ni diagnostična metoda in na osnovi izsledkov tega merjenja niti ne smemo začeti zdravljenja, pač pa je takšna meritev lahko le koristno opozorilo, da se ljudje zavedo nevarnosti osteoporoze in gredo morda na DXA meritve."

*Je osteoporoza ozdravljiva?*

"Ni se povsem ozdravljiva, se pa stanje lahko stabilizira in imamo zdravila, ki zmanjšujejo tveganje in število zlomov kar za dobro polovico."

*Eden od načinov zdravljenja je tudi hormonska metoda. Zakaj je na slabem glasu?*

"Leta 2002 je bila v Ameriki po petih letih predčasno zaključena študija, ki je zajela več kot 15 tisoč žensk. Izkazalo se je namreč,

da so pri ženskah, ki so po menopavzi jemale ženske hormone, negativni učinki odtehtali pozitivne. Študija je sicer prvikrat zanesljivo dokazala pozitivne učinke dodajanja estrogenov. Smernice glede predpisovanja ženskih hormonov so se zato spremenile, vsaj, kar zadeva zdravljenje osteoporoze. Predpisujemo jih le ženskam, ki imajo v menopavzi vazomotorne simptome, ki jim tako motijo kakovost življenja, da brez dodajanja hormonov ne gre. Te jim dodajamo do pet let, vendar nikoli z golj zaradi osteoporoze."

*Kako zdravite osteoporozo?*

"Zdravljenje osteoporoze je stopenjsko. Prva stopnja je vplivati na živiljenjski stil: zdrava prehrana, gibanje, opuščanje razvad, kot so kajenje, prekomerno pitje kave, alkohol. Druga stopnja je zadost kalcija (od 1000 do 1500 mg) in vitamina D (400 do 800 enot dnevno), ko pa je to izpolnjeno, pridejo na vrsto zdravila, ki zavirajo razgradnjo kosti."

Danica Zavrl Žlebir

DRUŽINSKI NASVETI

**Možje v rumenem in šolska scena (2)**



Damjana Šmid

V sončnem dopoldnevu srečamo malčke v rumenih ruticah, ki ob učiteljici in policistu spoznavajo pravila pešcev in ne-varnosti v prometu. Občudujejo moža v modrem in tisti najbolj pogumni fantje ga povprašajo o pištolji, kdaj jo uporabi ... Zanje je junak in prav je tako. Zakaj bi jim razlagali koliko birokratskih papirjev bo moral še napisati, preden bo zaključil svojo izmeno? Komu škodi, če imajo otroci svoje junake? Zakaj jih pravzaprav manjka med živimi ljudmi iz okolice in jih morajo iskat v čudnih pokemonskih oblikah, ki spreminjajo glave in imajo repe? Odrasli smo tisti, ki ustvarjamo junake in pravljice. Naše informacije so tiste, ki otroku povedo, kdo je junak in zakaj je junak. Ker pa smo se odrasli znašli v času brez pravljic, ni čudno, da junakov primanjkuje. Pa vendarbi bilo prav, da se srečamo z junaki, takimi in drugačnimi, kajti vzgoja naj bi vsebovala tudi optimističen pogled na svet in otroka s svojimi sporočili pripravljalna na resnično življenje. Otroci potrebujejo junake, da se poštovetijo z njimi, da prevzamejo njihovo moč in pogum. Najprej se to zgodi v domačiji, potem pa se z reševanjem problemov srečujejo v vsakodnevniem življenju. Naj se ne dogaja otrokom, da se bojijo mož v modrem, zato ker jih starši strašijo z njimi. Če ne boš priden, te bo pa policej odpeljal ... ali komunalna služba, parkeljni in boge še kdo. Sicer današnji otroci s svojimi pokemonskimi prijatelji ne verjamejo več v takšna strašila sredstva, pa vendarle. Vzgoja nam vsem uhaja iz rok in vzgojnih sredstev ter ukrepov nam počasi zmanjkuje. Tista, ki jih imamo na razpolago, niso učinkovita, otroci mahajo s pravicami, besede "dolžnost" ne poznaajo. Tako se dogaja, da se v šolah sprehabajo možje v modrem, kot čuvaji reda in miru. V malo drugačni funkciji, v malo drugačni uniformi, plačani od države (torej od nas), da skrbijo za varnost. Za ene junake, za druge izhod v sili. Nekdo je dejal, da so varnostniki v šolah kapitulacija. Res je tako. To je dvojna predaja. Je predaja staršev, ker ne vzgajajo svojih otrok v odgovorne in samostojne ljudi ter jih kot takšne "oddajo" v šolo, kjer naj bi učitelji naredili tisto, kar starši nočejo, ne znajo ali ne zmorcejo. Je

pa tudi predaja šolskega sistema, ker v letih vseh mogočih reform ni sposoben sprejeti učinkovitih ukrepov, ki bi zagotovljali red v učilnicah, na hodnikih, v šolskih straniščih. Varnostna služba v šoli je predaja odraslih ljudi pred samosvojo, nekontrolirano močjo otrok in mladostnikov. Kdo je potem sploh še lahko junak?

## Tosama zdravstvenemu domu

**Domžale -** V četrtek je Zdravstveni dom Domžale dobil pomembno donacijo od podjetja Tosame. Simbolični ček za 3 milijone je direktor Tosame Janko Velkavrh izročil direktorju zdravstvenega doma dr. Janezu Svolšaku. S tem dejantom je Tosama ob 80-letnici potrdila svojo zavezanost humanosti in družbeni odgovornosti. V zdravstvenem domu so darila veseli, namenjeno pa je nakupu defibrilatorja za srce.

D.Z.

## Šah, kviz, miselne igre

**Kranj -** V Domu upokojencev Kranj, ki letos praznuje 30-letnico svojega obstoja, so se prejšnji teden srečale skupine stanovalcev iz šestih gorenjskih domov za starejše občane. Že od leta 1989, ko je bilo mednarodno leto starejših, se v okviru delovnih terapij srečujejo stanovalci domov na Gorenjskem. Na leto je šest srečanj, vsakič drugie in vsakič z drugačnim programom. V Kranju so srečanje



uglasili na intelektualno temo: udeleženci so tekmovali v šahu, miselnih igrach in kvizu, najpomembnejše pa je druženje, je povedala delovna terapeutka Vida Globočnik iz Doma upokojencev Kranj. Omenila je tudi zanimivo srečanje, ki se je dogodilo ob tej priložnosti: po 40 letih sta se našli gospa, nekdanji sovaščanki, ki sedaj živita vsaka v svojem domu upokojencev, ena v Tržiču, druga v Preddvoru.

D.Z., foto: Gorazd Kavčič

## Proti trgovanju z otroki

**Ljubljana -** Unicef Slovenija začenja akcijo zbiranja sredstev za pomoč otrokom, žrtvam trgovanja. Po grobih oceha Združenih narodov je letno v trgovino zajetih kar 1,2 milijona otrok, takšna zloraba pa je razširjena v večini držav v razvoju, tudi države Jugovzhodne Evrope niso izjema. Unicef v sodelovanju z drugimi nevladnimi organizacijami spodbuja in vodi programe boja proti trgovanju z otroki in programi, ki pobegle žrtve ponovno vključujejo v izobraževanje. Dogodki v okviru akcije zbiranja denarja za Unicefove programe trgovanja z otroki so se že začeli, prav tako akcija zagovorništva proti spolnim zlorabam otrok v Sloveniji. Tako je bil v nedeljo dobrodelni koncert Vite Mavrič, sicer ambasadorka UNICEF, ki se je pravkar vrnila iz Albanije, kjer trgovanje z otroki ni neznanka. Mednarodno akcijo podpira tudi znani filmski igralec Christopher Lee, ki se je minuli teden ob začetku akcije mudil v Ljubljani, tam pa je bil tudi Pierre Ferry, ki od leta 1999 kot Unicefov strokovni sodelavec deluje na področju zaščite otrok v Albaniji.

D.Z.

## Nov voziček kot novi čevlji

Ob tednu mobilnosti so predstavniki Rdečega križa na Primskovem obiskali Luka Nosana, ki so mu pred kratkim pomagali pri nakupu novega invalidskega vozička.

**Kranj -** "Na krajevnem odboru Rdečega križa Primskovo smo se dogovorili, da vsako leto pošljemo enega od sokrajanov invalidov za teden dni na letovanje v zdravilišče Rdečega križa na Debeli Rtič. Kot drugemu v kraju smo to namenili Luku Nosanu, invalidnemu študentu, ki pa je darilo zaradi zdravstvenih težav tedaj hvaležno odklonil in predlagal, da mu raje pomagamo pri nakupu novega invalidskega vozička, primernega tudi za športno dejavnost. Tako smo bili za to, da družini olajšamo nakup vozička, naš poverjenik Stane Kalan, ki je tudi podpredsednik Območnega združenja Rdečega križa Kranj, pa se je angažiral, da je tudi združenje primaknilo še enkrat tolikšen znesek, kot smo ga že v krajevnem," je povedal predsednik Krajevne organizacije Rdečega križa Primskovo Janez Kern, ki je v družbi Staneta Kalana in Milke Miklavčič z Območnega združenja RK

zaradi tumorjev na hrbenja. Končal je osnovno šolo v Kranju in gimnazijo v Kamniku, nato pa se je vpisal na fakulteto za računalništvo v Ljubljani in kot študent invalid tedaj dobil sobo v študentskem domu. Po petih letih mu je bivanje tam preteklo, čeprav je računal na podaljšanje do septembra, tako



Luka z obiskovalci z Rdečega križa.

## Dobrodelni koncert za otroke

**Tržič -** Območno združenje Rdečega križa Tržič bo ob mednarodnem dnevu otroka, 5. oktobru, organiziralo humanitarno prireditve, katere izkupiček namenja družinam s socialnega dna. Velikodušno sta ponudili pomoč in se odpovedali honorarjem v korist otrok dve glasbeni skupini, Rok'n'band in Mambo kings. Prireditve, ki bo 5. oktobra ob 16. uri v Dvorani tržiških olimpijcev, bosta povezovala Franc Dobre - Lari in Uroš Bitenc - Pu, glavni pokrovitelj pa bo občina Tržič. Svojo pomoč so obljudibili tudi nekateri donatorji, kdor pa bi še želel prispeti v korist otrok iz revnejših družin, pa se lahko oglasi Rdečemu križu po telefonu 04/59-63-147, elektronski naslov trzic.OZRK@rks.si ali na njihovem sedežu na Cankarjevi 1 v Tržiču. Denarne prispevke za otroke zbirajo na računu 05100-8010063548 pri Abanki. D.Z.

da je sedaj doma in bo morda izkoristil možnost študija na daljavo. Vendar mu to ni najbolj všeč, raje je namreč med vrstniki. O novem vozičku pa je dejal: "To je moj tretji voziček, starega sem imel deset let in sem se ga navadil kot dobro uhojenih čevljev. Bil pa je precej težak in ga je bilo težko denimo zložiti v avto. Novi je čisto lahek, ožjih koles, popolnoma se zloži, bolj je okreten, skratka idealen za vse razmere, tudi za šport, s katerim se z veseljem ukvarjam. Res sem hvaležen krajanom, da

so mi omogočili nakup." Tak voziček sicer stane 600 tisočakov. Večino stroška pokrije zdravstveno zavarovanje, za preostanek pa je dobradošel vsak prispevek. 150 tisočakov je dodala tudi primskovska šola, stotaka pa skupaj krajevni in območni Rdeči križ. Ob tednu mobilnosti in evropskem letu invalidov smo Luka povprašali, kakšen je odnos do invalidov. Njegovi starši so veseli, da so se razmre ravno pravi čas začeče spremnjeni v korist invalidov študentov in da imajo tudi graditelji v mislih invalida na vozičkih. Luka pa je govoril predvsem o odnosu do invalidov, s čimer ima sam le dobre izkušnje. Zlasti v Ljubljani mlajša generacija nima nobenih predvodov, študentje pa so ga sploh sprejeli povsem normalno. A tudi Luka ne dela cirkusa iz svoje invalidnosti. Gre namreč povsod, kamor si želi: igrat košarko, na tekme (kot študent je hodil na vse Olimpijske tekme) ali na koncerte s punco in prijatelji. Na koncertu Sidharte sicer ni bil, pač pa na Metalici pred leti, ki je prav tako nastopila na bežigrajskem stadionu. Ni se mu bilo treba gnesti med množico, kajti organizatorji so ga solidarno dvignili na VIP tribuno. Danica Zavrl Žlebir

barcaffé

# Odraslim vstop prepovedan



Ste bili na Piki nem festivalu? Še ne? V Velenju se zdi, kot da so vse deklice na svetu pegaste in navihane. Čisto vse pa pravijo, da najlepše pege povzroči tolo jesensko sonce. Gremo ven!

**ANÁ**

## Cukrček



Sedaj pa čisto zares:

## Kako se lotiti šolskega leta 2003/04 (2. del)

Teden oddiha, da ste predelali svoj načrt glede domačih nalog in reda, o katerih smo razpravljali pred dvema tednoma, je minil. Danes sta na vrsti še dva pomembna elementa uspešnega krmjenja skozi šolsko leto - klepetanje in dodatni/dopolnilni pouk.

### Klepetanje

Ni lepšega, kajne? Med urami je v razredu toplo, udobno, ob sebi imaš najboljše prijatelje/prijateljice - idealni pogoji za razvoj prijetnega klepetanja. Seveda je še toliko bolj mamiljivo, ker je prepovedano. No, ko sem jaz hodila v osnovno šolo, smo klepetanje zaradi "preganjanja" prgnali na hudo visoko raven: imeli smo posebne zvezke, ki so krožili po razredu in so bili sredstvo za "dopisovalni klepet". Saj veste, vsak nekaj dopiše in ura hitro mine.

Prelepo, da bi bilo res? Jap! Poleg kazenskega spraševanja (ali to v modernejših časih devetletke ne obstaja več?!?) so tu še opomini, vpisi v dnevnik, pogovor pri ravnatelju/-ci, obvestilo staršem in ne-nazadnje - zamujena razlagajo. Saj ne trdim, da ni včasih morda res bolj koristno čebljati o princu na belem konju, kot pa pri gospodinjstvu poslušati, zakaj marmelada ne spada med vitaminska živila, ampak ponavadi zamudimo potence, korenje in ostalo nenadomestljivo in dragoceno razlagajo.

Torej, klepetanje - obvezno, ampak v mejah!

### Dodatni / dopolnilni pouk

Dopolnilni pouk je zelo neprijetna stvar - tisti predmet, ki ga že tako ali tako ne maraš in ti prav zares

Ste bili na Piki nem festivalu? Še ne? V Velenju se zdi, kot da so vse deklice na svetu pegaste in navihane. Čisto vse pa pravijo, da najlepše pege povzroči tolo jesensko sonce. Gremo ven!

**ANÁ**

## Otroška pesma



### Šola ni šala

Šola ni šala,  
a tudi ne muka,  
veliko dobimo  
le od pouka.

V šoli ni šale,  
ni meha, ni smeha,  
v šoli se učimo  
zaradi uspeha.

Šola ni šala,  
šola ni vic,  
v šoli izvemo  
veliko novic.

Šala je šala,  
vic ali smešnica.  
Lahko je zanič  
ali uspešnica.

Razlika med šolo in šalo je ta,  
da ob šalah se nasmejiš,  
v šoli pa učiš,  
da ob kontrolnih nalogah  
čim lepše ocene dobiš.

Ana Vrabič, 5.D, OŠ Škofja Loka - Mesto

### O, da bi šola šala postala

Če bi šola šala postala,  
ne bi črke A poznala.

Če bi šola šala bila,  
o, to bi rada videla.

A, kaj če iz druge strani pogledaš,  
takrat se šele zavedaš.

Če bi šola šala postala,  
ne bi nikoli nič znala.

Ana Hafner, 5.D,  
OŠ Škofja Loka - Mesto

## Mi pa mislimo tako...



### Otroški nasveti za starše (4. del)

NE pridigajte mi kar naprej, sicer se bom moral narediti gluhega.

NE bodite preveč pozorni, kadar sem lažje bolan. Lahko bi začel uživati v bolezni, če bi začutil, da mi posvečate preveč pozornosti.

NE zavračajte me, kadar želim odgovore na vprašanja. Sicer bom moral spraševati in iskati informacije drugje.

ne gre najbolje, moraš obiskovati še poleg rednega pouka. In to seveda zadnjo uro, ko imaš vsega že dovolj, ali pa pre duro, ko še gledaš težko, kaj šele da bi ti delovali možgančki.

Dodatni pouk je malce obrnjena a v bistvu podobna zgodba - samo zato, ker si se nek predmet dobro naučil in imaš dobre ocene, te učitelj "nagradi" še z dodatno uro reševanja nalogic po sistemu "računanjejeigra". Tudi te dejavnosti se navadno dogajajo v času, primernem za nočno spanje ali popoldanski počitek. Nagrada pa taka ...

Ampakboleča resnica je, da sta obe "nadlogi" v bistvu koristni. In prav zaradi koristi, ki vam jih prinesejo te dodatne ure, ostajajo učitelji (ste že kdaj pomisili, da se tudi njim ne da?) po rednem pouku v šoli in vam vbjajajo v glavo formule in slovnico. Pa saj mi ne bi verjeli, če vam rečem, da jim boste enkrat še hvaležni, kajne?



# Subvencija bi morala biti višja

Za prehrano dijakov bi morali zagotoviti dodatna sredstva v okviru ministrstva za šolstvo.

**Kranj - Pobuda**, da bi prehrano dijakov uredili na podoben način, kot je organizirana za študente, je naletela na neodobranje tako v študentski kot dijaški organizaciji. Prvi opozarjalci, da je denarja že za subvencioniranje študentske prehrane premalo, v dijaški organizaciji pa so bolj naklonjeni temu, da se zviša obstoječa subvencija za prehrano dijakov. Za začetek naj bi na tak način poskrbeli vsaj za dijake iz socialno šibkejših družin in tiste, ki bivajo v dijaških domovih.

Za subvencioniranje dijaške prehrane ministrstvo za šolstvo, znanost in šport ta čas namenja dobro milijardo in pol tolarjev, denar za subvencioniranje študentske prehrane pa zagotavlja ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve. "Letos smo za ta namen predvideli dobri dve milijardi tolarjev. Računamo, da bo do konca leta začelo primanjkovati sredstev, saj se število koristnikov bonov iz leta v leto povečuje, zlasti odkar smo odprli in izboljšali ponudbo," je razložila državna sekretarka pri ministrstvu za delo **Staša Baloh Plahutnik**. Že zdaj bone koristi približno 35 odstotkov študentske populacije, na mesec izdajo okoli 35 tisoč bonov. Meni, da v okviru sredstev, s katerimi razpolagajo, ne bi bilo mogoče organizirati tudi dijaške prehrane, prav tako pa ne bi bilo smiselnoukriti prehrane za dijake v gostinskih lokalih, ampak znotraj šol. Prav zato naj bi to vprašanje reševali v okviru šolskega ministrstva.

Tudi v Študentski organizaciji Slovenije (ŠOS) so prepričani, da sistem bonov za dijake ne bi

prehrano dijakov, predlagajo uvedbo neke splošne subvencije, recimo kot dodatek k stipendiji. V Dijaški organizaciji Slovenije prav tako menijo, da organiziranje dijaške prehrane na način, ki bi bil primerljiv s prehrano za študente, ne bi bil

likuje od šole do šole, ponavadi jih razdelijo približno pet na posamezen razred."

Mateja Rant,  
foto: Tina Dokl



bil primeren. "To bi predstavljalo ogromen strošek, saj bi med drugim morali zagotoviti zaostno število prodajnih mest," je poudaril predsednik ŠOS **Darko Krajnc** in dal, da bi morali biti tudi stroški za subvencije ločeni. Sicer pa podpirajo ureditev dijaške prehrane, a pod pogojem, da se na podlagi analize ugotovi, koliko dodatnih proračunskih sredstev bi potrebovali za to in da se jih potem tudi zagotovi. Kot eno od možnosti, s katero bi uredili

izvedljiv. "Mi se zavzemamo, da bi subvencije še naprej zagotavljali v okviru ministrstva za šolstvo, le da bi te subvencije dvignili in jo postopoma zagotovili vsem dijakom," je dejala svetovalka vlade DOS **Mateja Šoba**. 120 tolarjev, kolikor sedaj znaša subvencija, se jim zdi občutno premalo. "Ta bi morala znašati vsaj toliko, da bi se za ta denar dalo dobiti ustrezno malico brez doplačila." Razen tega, še pravijo, bi jo morali prejemati vsi dijaki. "Zdaj se to raz-

### Mladi geografi o gorah in vodah

**Tržič** - Učenci osnovne šole Bistrica so znani po raziskovalnem. Kaj so počeli v geografskem krožku, so predstavili javnosti minuli četrtek v občinski sejni sobi. Učenke **Manja Godnov**, **Teja Fajfar** in **Tanja Pretnar** so opisale ugotovitve iz raziskovalne naloge Življenje v tržičkih gorah, ki je nastala v mednarodnem letu gora. Ob mednarodnem letu celinskih voda so se pridružili šolam iz osmih alpskih držav pri projektu Moja voda in jaz. **Mark in Matic Hudobivnik** ter **Klavdija Markič** so opozorili, da domačini porabijo preveč pitne vode in preveč onesnažujejo vodotoke. Pohvalili so se, da so junija ob treh drugih šolah uspešno zastopali Slovenijo na otroškem alpskem vrhu v Innsbrucku. Ker so tam tudi peli in plešali, sta se **Špela Roblek** in **Martina Lah** zavrteli še v Tržiču. Nastop so popestrili z računalniškim prikazom slik, glasbo in recitacijami. Učencem in mentorjem se je zahvalil za dobro opravljeno delo **Franci Praprotnik**, podžupan občine Tržič. **Stojan Saje**

# Branje polepša dan

**Ljubljana** - Ob začetku nove sezone bralne značke je Društvo Bralna značka Slovenije, ki deluje v okviru zveze prijateljev mladine, pripravilo že drugi bralni maraton. Tako želijo poskrbeti za promocijo gibanja bralna značka, ki mlade v svet branja vabi že več kot štirideset let, pa tudi za promocijo branja nasprotno. Za bralno značko vsako leto bere več kot polovica slovenskih novorojenčkov, pa tudi otroci v zamejstvu in evropskih državah, ki obiskujejo dopolnilni pouk slovenskega jezika in kulture.

V središču letosnjega bralnega maratona so postavili poezijo. "Ker je kratka, zvočna," je pojasnila podpredsednica društva bralna značka **Tinka Jamnik** in

dodal, da kratko sporočilo bolj doseže bralca, hitreje užiješ lepoto leposlovja. Z bralnim maratonom med drugim želijo pokazati, da nam branje lahko po-



lepša dan kjerkoli, tudi na trgu. Bralna značka sicer spodbuja razvoj bralne kulture mladih že več kot štiri desetletja. V začetku je bil to eden od nacionalnih programov v okviru Zveze prijateljev mladine Slovenije, pred dve maletoma pa je začelo delovati samostojno Društvo bralna značka Slovenije. Spodbuja prostovoljno branje v prostem času. V vseh programih Bralne značke sodeluje približno 140 tisoč otrok. "Za bralno značko berem že osmo leto. Zdi se mi zelo zabavno, razen tega pa prebereš veliko novih knjig. Tisti, ki preberemo vse knjige, gremo na koncu za nagrado na izlet," je povedala učenka 8. razreda **Nina Černič**. Učenka 7. razreda **Hana Šanca**, pa je razložila, da ima čas za branje predvsem med počitnicami in ob koncu tedna. Da zelo rada bere, nam je zaupala še **Lana Thaler Oblak**, ki pravi, da najraje poseže po knjigah, v katerih je kaj čarobnega, pa tudi najstnitskih romanov in grozljivkah. **Mateja Rant**, foto: Tina Dokl

Test: Volkswagen Touran 1.9 TDI Basis

# Zapoznelo rojstvo, velike ambicije

Množica trenutno modnih in zaželenih kompaktnih enoprostorcev se je v zadnjih letih močno povečala in avtomobilski proizvajalci imajo različne ideje, kako na čim manjšem prostoru udejaniti filozofijo udobnega in prilagodljivega vozila za različne potrebe. Po dolgem odlašanju so svoje karte vrgli na mizo tudi pri nemškem Volkswagnu, kjer želijo s svojim touranom kljub pozremu prihodu narediti tržni preprih.



**★★/★☆☆ Zunanost:** S svojimi togimi in skoraj pretirano oglatimi linijami touran verjetno ne bi biljiral na nobenem lepotnem tekomovanju, zato ni osvajalec na prvi ali drugi pogled. Volkswagnova oblikovna konzervativnost je s togimi in oglatimi karoserijskimi potezami na tem avtomobilu izražena

do mere, ko se zastavlja vprašanje, ali je oblikovalcem zmanjkal domisljije in koliko časa bo wolfsburški avtomobilski mogotek še lahko (uspešno) vztrajal pri takšni dolgočasnosti.

**★★★★/★ Notranjost:** Touran je po merah največji med bližnjimi tekmaci, kar se odraža tudi v potniški kabini, v kateri

se lahko skupaj z voznikom peče pet ob doplačilu pa z dvema dodatnima sedežema tudi se-

#### VOLKSWAGEN TOURAN 1.9 TDI BASIS in bližnji tekmaci

##### Model

OPEL ZAFIRA 2.0 DTI

##### maloprodajna cena

4.573.299 SIT

RENAULT SCENIC II EXPRESSION 1.9 dCi

še ni znana

CITROËN XSARA PICASSO 2.0 HDI SX

4.144.000 SIT

dem potnikov. Za sedm sedežno izvedbo se je potrebno odločiti takoj, kasnejše možnosti vgradnje dodatnih dveh sedežev, ki se lahko pogreznata v prtljažno dno, ni. Tudi pri touranu veja načelo, da manj sedežev pomeni več udobja. Sedežna prilagodljivost je v tem avtomobilskem razredu povsem običajna in zato je mogoče izvleči vse sedeže v drugi vrsti, sredinskega prevrniti v priročno mizico ali s prečnim premikom obeh stranskih pripraviti več prostora za štiri potnike. Za celovitost dobrega vtisa poskrbijo še številni odlagalni predali in poličke, ki jih je skupaj kar 39 in kaj lahko se zgodi, da pozabite, kam ste odložili kakšno drobnarijo. Voznikovo delovno mesto je skladno z enoprostorsko zasnovo postavljeno nekoliko višje, medtem ko je globinsko in višinsko nastavljeni volanski obroč nekoliko položnejši. Prednja sedeža sta čvrsta in do-

#### TEHNIČNI PODATKI

vozilo:	.kombi, 5 vrat, 5 (7) sedežev
mere:	d. 4,391, š. 1,794, v. 1,652 m
medosna razdalja:	2,678 m
prostornina prtljažnika:	695/1989 l
teža praznega vozila:	1.498 kg
dovoljena skupna teža:	2.160 kg
motor:	štirivaljni, turbodizelski
gibna prostornina:	1.896 ccm
moč:	74 kW/100 KM pri 4000 v/min
navor:	250 Nm pri 1900 v/min
najvišja hitrost:	177 km/h
pospešek od 0 do 100 km/h:	8,9 s
poraba EU norm.:	7,4/5,2/5,9 l/100 km
maloprodajna cena:	4.594.105 SIT
zastopnik:	Porsche Slovenija, Ljubljana



bro oprijemljiva, naslonski del je nekoliko zožan, vse skupaj pa naklonjeno neutrujajoči vožnji. Z urejenostjo armaturne plošče, kjer kraljuje veliki in dobro pregledni merilniki, obkroženi s kromiranim robom ter logično razporejena stikala za nastavitev samodejne klimatske naprave in radijskega sprejemnika s CD predvajalnikom, touran dokazuje svojo vzorno germansko vzgojo, ki je nadgrajena še s temeljito izdelavo in skrbno izbranimi materiali.

**★★★★★ Motor:** Šibkejši od obeh turbodizelskih pogonskih strojev je že star znanec, ki si je kilometrično nabiral v številnih koncernskih izdelkih. Tokrat 1,9-litrski štirivaljinik s tehologijo vbrizga črpalka šoba razvije 100 konjskih moči in je touranovi teži srednje dobro kos. Rado darem je z navorom, dobro se razume z natančnim šeststopenjskim menjalnikom, sorazmerno skromen je pri porabi (6,7 litra pliskega olja na 100 kilometrov na dolgih vožnjah), nekoliko slaboten, ko je potrebna iskrivost za naglo prehitevanje, in hrupen pri višjih hitrostih.

**★★★★★ Vozne lastnosti:** Zanimivo, da si je pri touranu kljub njegovi nedvomni družinski naravnosti mogoče naročiti športno podvozje, ki pomeni manj nagibanja v ovinkih in tudi bolj trdo odzivanje na ceste in grbine; te se precej čvrsto prenašajo v potniško kabino tudi pri običajni nastavitev in zdi se, da bi bil touran rad nekakšen družinski enoprostorski športnik.

**★★★★★ Končna ocena:** Kljub težkemu in dolgotrajnemu prihodu na avtomobilski svet je Volkswagnova računica z novim touranom očitno jasna, saj se ne podajajo samo v zelo priljubljeno avtomobilsko skupino, ampak ciljajo tudi na tržno pogačo, ki so jo doslej obvladovali z večjim enoprostorcem sharanom. Uveljavitev načela, da je bolje priti pozno kot nikoli, in da ni pomembno, kdaj pride, ampak kakšna je tvoja podoba, se zato zdi nujno.

Matjaž Gregorič

Prva vožnja: Mazda3

## Ofenziva je v polnem zamahu

Drugačni avtomobili za drugačne čase, bi se lahko glasilo sporočilo silovite produktne in prodajne ofenzive, ki so jo pri japonski Mazdi začeli lansko poletje. Takrat je tok dogodkov v tej japonski tovarni preusmerila povsem sveža in tudi v Evropi toplo sprejeta mazda6, ki ji je letošnjo spomlad sledil najmanjši hišni model mazda2 in poleti še sladkorček za ljubitelje športnikov mazda RX-8. Zdaj je prišel čas še za mazda3, avtomobil, ki namerava resno ogrožati tudi evropske tekmece spodnjega srednjega razreda.

Da so pri Mazdi nastopili družbeni časi, dokazuje že dinamična in športno začinjena zunanjost nove trojke, ki prihaja najprej v obliki petvratne kombilimuzine z dodatno oznamko sport in prihodnje leto še kot štirivratna limuzina, ki se z merovali in lastnostmi že približuje večji mazda6. Mazda3 bo nasledila dosedanje mazda 323, ki ji je v boju s podobnimi avto-

bili predvsem v zadnjem času zmanjkovala sape, sicer pa ima Mazda v tem velikostnem razredu že kar dolgoletno (tudi evropsko) tradicijo. Avtomobil je za svojo kategorijo precej velik, saj se med drugim ponaša tudi z največjo medosno razdaljo, kar se vedeta pozna tako pri prostornosti potniške kabine kot v prtljažniku, ki je s 300 osnovnimi litri nekje v razrednem pov-



prečju, ne pa tudi med največjimi. Zasnova armaturne plošče sledi dinamiki zunanjosti, trije okrogli, globoko vdolbeni merilniki se nostalgično mešajo s sloganovo povsem drugačno sredinsko konzolo, na kateri je osrednji poudarek namenjen nastavitev sofisticiranega radijskega sprejemnika.

Mazda3 je postavljena na novo platformo, ki jo pri matičnem koncernu Ford Motor Company oziroma znamki Ford uporablja tudi za enoprostorski focus

C max. Motorja sta v začetku samo dva bencinska štirivaljniki in sicer 1,6-litrski s 105 in 2,0-litrski s 150 konjskimi močmi, paleta pa se bo znatno okreplila še z 1,4-litrskim, ki bo razvil 80 konjskih moči in z dvema 1,6-litrskima turbodizelskima strojema, ki bosta mazda3 vlečila s 110 oziroma 90 konjskimi močmi.

Med pomembne tehnične dosegake si pri Mazdi štejejo v čast serijsko oboroženost s štirimi varnostnimi vrečami in elektroniko za preprečitev zdrsavanja pri speljevanju in blokiranja kolies pri zaviranju, tovarna na preizkusnem trčenju Euro NCAP pričakuje štiri zvezdice.

Pri Mazdi so prodajne načrte z novim zastavili precej zadržano, saj jih nameravajo na evropskem trgu prihodnje leto prodati do 70.000, za zdaj pa tudi še ne želijo govoriti o morebitnih drugih karoserijskih različicah. Na slovenske ceste bo nova mazda3 zapeljala proti koncu oktobra, zastopnik MMS je v prodajni cilj za letos napisal 80 in za prihodnje leto 400 vozil. Začetna cena trenutno najcenejše mazda3 sport z 1,6-litrskim motorjem je 3,7 milijona, z 1,4-litrskim pa bo veljala 3,3 milijona tolarjev.

Matjaž Gregorič

**Legenda:**  
 ★★★★★ odlično  
 ★★★★☆ dobro  
 ★★★☆☆ povprečno  
 ★★★☆☆ zadovoljivo  
 ★★★☆☆ slabo  
 / vmesna ocena

## Avgustovski prodajni mrk

Poletni oddih so si privoščili tudi kupci novih avtomobilov.

S prodajnimi rezultati, doseženi v avgustu, trgovci z novimi avtomobili zagotovo ne morejo biti zadovoljni, a hkrati je potrebno upoštevati dejstvo, da je v tem času glavnina turistične sezone in nagibi v smeri nakupov štirikolesne pločevine nekoliko usahnejo. Na upravnih enotah so prejšnji mesec zabeležili 3.760 registracij novih avtomobilov, kar je občutno manj kot v drugih sedmih mesecih letosnjega leta in celo najslabši letosnjega mesečni dosežek. Kljub temu pa ostaja dokaj ugodna številka na letni ravni, saj je bilo v osmih mesecih skupaj registriranih 42.605 novih avtomobilov, čeprav je potrebno približno desetino te vrednosti prispiati tako imenovanim ednodnevnim registracijam, oziroma novim avtomobilom, ki jih slovenski zastopniki nato prodajo kot rabljene (kajpak z ustrezno nižjo ceno) ali jih ponovno izvozijo. Mnenja poznalcev v razpravah, ali to početje povzroča kakšno škodo, so različna, zagotovo pa je največja pomanjkljivost v odstotnosti statistike, ki bi znala ločiti zrno od plev, oziroma izločiti enodnevne registracije iz podatkov o realni prodaji, kar bi bolj razjasnilo trenutni položaj na slovenskem avtomobilskem trgu.

M.G.

**NOVA MAZDA6**  
Dobava takoj!  
že od 4.180.976 SIT

Avto Močnik, d.o.o., Kranj, Britof 162, tel.: 04 20 42 277

**RENAULT Rabljena vozila**

- Renault Twingo, Clio, Megane
- VW Polo, Golf
- Peugeot 106, 206
- Citroen Saxo
- Honda Civic
- Mazda 323, Demio
- Fiat Punto

**odkup VOZIL**  
**Zagotovino**

Telefon: (04) 201 52 40, GSM: (041) 790 194

**REMONT**  
dd.

Alpetour Remont d.d., Kranj, Ljubljanska c. 22, 4000 Kranj  
Tel.: (04) 201 52 40, Faks: (04) 201 52 11

VSE ZA VAŠ AVTO NA ENEM MESTU  
ODPRTO: 7<sup>th</sup> - 19<sup>th</sup> SOBOTA: 8<sup>th</sup> - 13<sup>th</sup>

<http://www.alpetour-remont.si>



# Iz žegnanega studenca le še kaplja

Studenec nad Vincarjami je leta med domaćini in okoličani slovel kot zdravilen, letos poleti pa je popolnoma presahnil - Vzrok za onesnaženje bližnji lisičji brlog?

**Škofja Loka** - Ob mednarodnem letu celinskih voda so se pri Muzejskem društvu Škofja Loka odločili, da v sodelovanju z Loškim muzejem in Osnovno šolo Škofja Loka - mesto-pripravijo izlet k znamenitem loškem studencu, tako imenovanem "ta žegnanem studenc" v Vincarski grapi. In ker je bila minula sobota, 20. september, dan, ki ga je Evropska zveza za ohranitev geološke dediščine Pro GEO določila kot tistega, ki naj bi bil še posebno namenjen problematiki celinskih voda, so hitro določili tudi datum izleta.

Res da udeležba na izletu ni bila množična, prišli pa so Ločani in okoličani, ki jim za domače izvire pitne vode ni vseeno in ki se zavedajo, da je oskrba s čisto vodo problematična že danes, še bolj pa utegne postati v naslednjih letih in desetletjih. Zgovoren primer



Pavlu Florjančiču žegnan studenec v Vincarjih predstavlja klasičen primer rojstva, življenja, obolenosti in umiranja studenca.

za to je "ta žegnan studenec" v Vincarjih, ki po izročilu velja za zdravilnega. Nekoč naj bi si bolnik s težavami z očmi umil obraz z vodo iz tega studenca in

nato ozdravel. Domačini in celo tuji so nato zahajali k izviru in pili vodo ter jo nosili domov, pred nekaj leti pa so mikrobiološke raziskave Zavoda za

zdravstveno varstvo Kranj pokazale, da so v vodi bakterije koli, kar naj bi nakazovalo na primer onesnaženja s fekalijami. "Sam sem veliko časa razmišljal, opazoval in preučeval, kaj bi lahko povzročilo onesnaženje, na koncu pa sem ugotovil, da je nekaj metrov više lisičji brlog, mrhovina in iztrebki lisic pa lahko občasno, posebno, če je vode manj, onesnažijo izvir," je ob hirajočem studencu pojasnil Pavel Florjančič in hkrati opozoril, da na presihanje studenca najbolj vpliva slabljenje podtalnice zaradi sušnih obdobij zadnjih let, pa tudi erozija je lahko vzrok, da je letos poleti žegnani studenec prvič popolnoma presahnil. Seveda sedaj tudi ljudi k studencu ni več, saj vode ni niti za pitje, kaj šele za odnašanje domov.

Vilma Stanovnik

Slajka - Nov vodovod Stara Oselica so v soboto, 20. septembra, pri koči na Slajki v Poljanski dolini odprli z rezanjem traku in brizganjem vode iz hidranta. Za uporabnike vode iz novega zajeta pod Jezercem je končanje tega projekta velika pridobitev. Okrog šest let je, po besedah župana občine Gorenja vas - Poljane Jožeta Bogataja, trajalo, da sedaj v sušnih dneh gasilcem ne bo več potrebljeno voziti vodo na kmetije na območju Stare Oselice in Slajke.



Območje leži na sicer donosenem vodnem predelu, vendar so ti viri vode v sušnem obdobju pogosto presahnil. Zato so se krajanji in Občina dogovorili za ureditev vodnega zajetja na sicer zelo težko dostopnem območju na nadmorski višini okrog 800 metrov. Glavni izvajalec del Topos s Hotavelj in njegovi podizvajalcji so z deli na terenu začeli lani, ko so postavili glavno zbirališče in položili tri kilometre cevi. Letos pa so hiše dokončno priključili na vodovod. Skupno so položili na tanko 5980 metrov cevi, poleg zajetja pa je bilo potrebno zgraditi tudi več razbremenilnikov.

Za investicijo vredno 83,6 milijona tolarjev so od evropskih sredstev Sapard dobili 41 milijonov nepovratnih sredstev, 42,6 milijona pa je prispevala občina Gorenja vas - Poljane.

Tudi uporabniki so prispevali vsak po milijon tolarjev. S tem denarjem bodo financirali priključek drugega dela vodovoda, Svislarsko grapo, na zajetje. Žal otvoritve so se udeležili novi uporabniki, nekateri občinski svetniki, predsedniki krajevnih skupnosti Gorenja vas in Trebišja, predstavniki izvajalcev in podizvajalcev ter drugi, novo pridobitev pa sta skupaj blagoslovila gorenjevaški župnik Alojz Oražem in župnik iz Stare Oselice Jakob Kralj. Dogodek je s petjem popestril sekret Poljana, vsi zbrani pa so bili povabljeni tudi na pogostitev.

Tina Čadež, foto: Tina Dokl

## Marija se letom ne da

Jeseničanka Marija Vidmar je 6. septembra v krogu sorodnikov praznovala 90. rojstni dan. Srečanje so pripravili na Brezjah, v prostorih nekdanje gostilne Zvon, ki jo preureja vnuč Miran.



hečko Cvetko, vendar se z njenim očetom ni želela poročiti. Druga svetovna vojna ji je vzela očeta, ki so ga Nemci ubili na domačem pragu, hišo pa požgala

li. Družina se je prebijala kot je vedela in znala. "Vsega je primanjkovalo. Večkrat sem nekako skupaj nabrala maslo in ga nesla v Trst, da sem ga zamenjala za moko," pravi Marija o tistih časih.

Leta 1947 se je poročila s sovaščanom Stankom, ki je že delal v jeseniški železarni in jo je pripeljal na Dovje. Čez leto sta se jima rodila dvojčka, Stanko in Jože, vendar je slednji zgodaj umrl za posledicami oslovskega kašlja, medtem ko Stanko danes živi v Tržiču. Od leta 1962 živi v stolnici nasproti železniške postaje na Jesenicah. Zaposlena sicer ni bila nikoli, vendar je do

svojega 86. leta kot hišnica skrbela za urejenost in čistočo domačega bloka.

Razen, da nekoliko slabše sliši, z zdravjem nima težav, saj je pred tremi leti uspešno prestala operacijo izrabljenih kolkov. Gospodinjska opravila še vedno opravlja sama, nakupe ji opravi hčerka Cilka, odpravi pa se tudi še po časopise. Najbolj jo zanima šport, zlasti hokej, dnevi si zapolni še s poslušanjem radija in gledanjem televizije. Predvsem je vedno dobre volje in se ne zna kregati. Pa tudi drugim ne pusti, da bi se spuščali v prepir.

Mendi Kokot

## Občina dobi tudi stanovanja

Občina Gorenja vas - Poljane in Rudnik Žirovski vrh bosta s soglasjem občinskega sveta začela s prenosom premoženja na občino.

Gorenja vas - Pred dobrima dvema mesecema je župan Jože Bogataj imenoval komisijo za spremljanje zapiranja rudnika, podobno je storil tudi minister mag. Janez Kopač z imenovanjem komisije za prenos poslovno nepotrebnega premoženja rudnika v last občine. Rezultat je sporazum, po katerem bo občina dobila vrsto nepremičnin, hkrati pa mora izdati soglasja za nemoteno zaprtje rudnika.

S pridobljenim premoženjem bo RŽV komunalno opremil gospodarsko cono Todraž v obsegu in dinamiki, kot bo opredeljeno v investicijskem programu. Pridobljene kupnine, stanovanja in počitniške kapacitete naj bi namreč prodali, pa ne bo dovolj, zato bodo potrebnega še dodatna sredstva države. Občina se je zavezala, da bodo investitorji v Todražu odpri nova delovna mesta, te pa morajo najprej ponuditi presežnim delavcem rudnika. Občina Gorenja vas - Poljane je s podporo svetnikov rudniku dovolila služnost dosta do objektov, ki jih na parcelah, ki so predmet prenosa, potrebuje RŽV za svoje poslovanje (čistilna naprava). Služnost se

bo po zaključku sanacijskih del ukinila.

V prvem delu prenosa bodo na občino prenesena zemljišča v okviru Rudnika Žirovski vrh, skupni prostori v stanovanjskih blokih (knjižnica, ribiška družina) in sedem stanovanj, v drugi del pa bodo vključena še stanovanja, katerih tržna prodaja bi povzročila stanovanjske probleme občanov, posledično pa za občino. "Bodimo pametni in vzemimo premoženje. Že 12 let se v Todražu nič ne dogaja, ko pa bo naše, bomo moralni sami zavrhiti rokave," je svetnike navoril župan Bogataj in poudaril predvsem slabe prometne povezave do Škofje Loke.

Boštjan Bogataj

## Voda ni več problem

V Stari Oselici in na Slajki bodo sedaj tudi v sušnih obdobjih brez strahu odpirali pipe, saj bo iz njih gotovo pritekla čista pitna voda. Težko pričakovana pridobitev za 15 gospodinjstev.

Slajka - Nov vodovod Stara Oselica so v soboto, 20. septembra, pri koči na Slajki v Poljanski dolini odprli z rezanjem traku in brizganjem vode iz hidranta. Za uporabnike vode iz novega zajeta pod Jezercem je končanje tega projekta velika pridobitev. Okrog šest let je, po besedah župana občine Gorenja vas - Poljane Jožeta Bogataja, trajalo, da sedaj v sušnih dneh gasilcem ne bo več potrebljeno voziti vodo na kmetije na območju Stare Oselice in Slajke.



Ana Likar, ki je bila zadnja v občini, ki so jo s tem projektom priključili na električno omrežje in ji v hišo pripeljali vodo. Kot predsednik gradbenega odbora je spregovoril tudi Cyril Buh, domačin in uporabnik novega vodovoda, ter in imenu vseh izrazil zadovoljstvo ob dokončanju del in realizaciji zanje tako dolgo neuresničljive želje. Gospodinjstva so tako preskrbljena s čisto in zdravo vodo, saj so, po besedah župana, vodo večkrat dali v laboratorij na pregled in dobili spodbudne rezultate.

Otvoritev so se udeležili novi uporabniki, nekateri občinski svetniki, predsedniki krajevnih skupnosti Gorenja vas in Trebišja, predstavniki izvajalcev in podizvajalcev ter drugi, novo pridobitev pa sta skupaj blagoslovila gorenjevaški župnik Alojz Oražem in župnik iz Stare Oselice Jakob Kralj. Dogodek je s petjem popestril sekret Poljana, vsi zbrani pa so bili povabljeni tudi na pogostitev.

Tina Čadež, foto: Tina Dokl

## Začetek del v Selcih

Selca - Pred kratkim je SCT Ljubljana začel s prvo fazo rekonstrukcije ceste v Selcih med bivšo pošto in župniščem. Trenutno urejajo levo polovico cestišča, kjer bodo vgradili vso potrebno komunalno infrastrukturo. Ta del ceste bo kasneje služil za obvoz, ko bo izvajalec gradil oporni zid pod cerkvijo. Obstojecega zida ne bodo porušili, ampak ga bodo s posebno tehniko utrdili in ga obložili s kamenjem. Investicija naj bi se končala v enem letu.

Boštjan Bogataj, foto Tina Dokl



## Učinkovito je pravočasno

Moste - Šest let že deluje društvo bolnikov z osteoporozo v Ljubljani in od njegove ustanovitve so tovrstna društva nastala tudi v Kranju, Izoli, Celju in še nekaterih slovenskih mestih. Danes zveza društva bolnikov z osteoporozo organizira različna srečanja in tudi preventivne pregledne oziroma merjenja kostne gostote z ultrazvokom. Tovrstno akcijo ljubljanskega društva, ki mu predseduje Duša Hlade Zore, sicer občanka Komende, je lani podprtla tudi občina Komenda. Minulo soboto je društvo organiziralo preventivne pregledne za moške nad 65 let in za ženske nad 55 let že drugič zapored. V Šoli v Mostah pri Komendi se je pregledov udeležilo več kot 120 starejših občank in občanov. S tovrstnimi akcijami in preventivnimi pregledi bodo v prihodnje nadaljevali. Različna srečanja bodo organizirali tudi ob svetovnem dnevu osteoporoze, ki je 20. oktobra.

Andrej Žalar

Dobimo se na Joštu ali na Lubniku.

Elan je v naši naravi.



elan  
sportne igrovine

Zavod za zdravstveno varstvo Kranj  
Gospodovska ul. 12, Kranj

zaposli sodelavca(ka) za delovno mesto

**FINANČNI KNJIGOVODJA II**  
v oddelku za skupne službe

Od kandidatov pričakujemo, da izpolnjujejo naslednje pogoje:

- končana višja ali visoka strokovna izobrazba ekonomskih smeri
- znanje s področja programskih orodij v okolju Windows (Word, Excel)
- poznavanje davčnih in računovodskih predpisov ter SRS s področja poslovanja javnih zavodov
- komunikativnost, urejenost in sposobnost dela v timu
- znanje slovenskega jezika

Zaposlitev je za nedoločen čas s polnim delovnim časom in 3-mesečnim poskusnim delom.

O izbiri bomo kandidate obvestili v 30 dneh po zaključku objave.

Kandidati naj svoje vloge z življenjepisom in dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljajo v 8 dneh po objavi na naslov: Zavod za zdravstveno varstvo Kranj, Gospodovska ul. 12, 4000 Kranj.

**HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00**

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do pondeljka in četrtek do 11.00 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

**ROZMAN BUS**  
Rozman Janez, s.p.  
Tel.: 04/53-15-249

**prof. META KONŠTANTIN, s.p.**  
**ŠKOFJA LOKA**, Podlubnik 253

**pg** Prešernovo gledališče  
Kranj Glavni trg 6,  
4000 Kranj  
www.presernovogledaliisce.com

Trst 1.10., Lenti 4.10., 11.10.; Madžarske toplice od 25. do 28. 9. in od 25. do 28. 10.; Pelješac od 29. 9. do 6. 10. (ekskluzive); Banovci: od 21. 10. do 24.10.; Medjugorje: od 10. do 12. 10. Šenčur: 251-18-87

**TEČAJI TUJIH JEZIKOV** (AN, NE, IT, ŠP, FR, RU)  
Za odrasle, dijake, učence, upokojence. Tel.: 04/51-50-590

25. sep. ob 19.30, R. Schimmelpfennig: PUSH UP 1-3, za ČETRTEK, IZVEN in KONTO. 26. sep. ob 19.30, R. Schimmelpfennig: PUSH UP 1-3, za PETEK 1, IZVEN in KONTO - odpade. 27. sep. ob 19.30, R. Schimmelpfennig: PUSH UP 1-3, za SOBOTA 2, IZVEN in KONTO. Predprodaja vstopnic za koncert Siddartha, ki bo 4. 10. ob 19. uri v Ledeni dvorani na Bledu. Informacije na tel. št. 20.10.200 vsak dan od 10.00 do 12.00 ure, ob sobotah zaprto.

**GLASOV KAŽIPOT →****Prireditve →****11. Mihaelov sejem**

Mengeš - Člani Društva Mihaelov sejem v Mengšu bodo letos pripravili že 11. sejemske prireditve, ki bo v Mengšu od 26. do 28. septembra. Na več kot 80 stojnicah bodo "rdeča nit" staro običaj in kmečke obrite v Mengšu in okolici. V petek zvečer bo pod šotorom nastopila Juhubanda z Nušo Derendo, v soboto bo po odprtju sejma ob 9. uri najprej koncert Mengeške godbe, nato otroški živ žav, predstavili se bodo učenci harmonikarske šole Robija Stoparja, sledilo bo športno tekmovanje, ob 16.30 bo prireditve Gorenjskega glasa, zvečer pa zabavno srečanje s slovenskimi muzikanti.

V nedeljo bo dopoldne promenadni koncert godb iz Mengša (veterani), Lesc, Lenarta in Kapele. Ob treh popoldanu bo tradicionalna povorka nastopajočih orkestrov, domačih narodnih noš, konj in konjih vpreg ter motornih veteranov po Mengšu, sledil bo nastop Ivana Hudnika, po podelitev priznanj pa bo za veselo razpoloženje skrbel ansambel Dori.

**Ob koncu Slovenskega knjižnega kviza**

Tržič - S prireditvijo v četrtek, 25. septembra, ob 17. uri bodo v prostorih Knjižnice dr. Toneta Pretnarja zaključili reševanje kviza Miško Kranjec in Prekmurje in postavili na ogled izdelke počitniških delavnic.

**Razstava gob**

**Škofja Loka** - Člani Gobarskega društva Škofja Loka prirejajo letno razstavo gob, ki bo v prostorih Avto moto društva Škofja Loka od 25. do 27. septembra. V četrtek in petek bo odprta od 8. do 18. ure, v soboto od 8. do 17. ure.

**Gobe in harmonike**

**Ermanovec** - Člani Planinskega društva Sovodenj in Gobarskega društva Škofja Loka bodo v nedeljo, 28. septembra, skupaj z Gorenjskim glasom pripravili pri planinski koči na Ermanovcu prireditve v naslovom Gobe in harmonike. Tisti, ki so pripravljeni nabirati gobe za razstavo, naj se ob 7. uri zberejo v gostilni Košanc na Sovodnju, harmonikarji pa bodo po 12. uri igrali pri koči.

**Dnevi turizma na Loškem**

Zavod za pospeševanje turizma Blegoš organizira Druge dneve

Dobrodeleni prireditve

**En korak več**

Nogometna tekma v nedeljo, 28. septembra, ob 15. uri na Športnem stadionu NK Sava Stražišče pri Kranju.

**Ženska reprezentanca NK Krka** (zmagovalke slovenskega ženskega prvenstva v nogometu) proti Old stars (Bojan Križaj, Bojan Prašnikar, Bojan Ropret, Ivo Milovanović, Sašo Udovič, Dražan Bulić, Jože Potrebuješ, Marko Vozel, Sašo Hribar, Artur Štem, Tomaž Cerkovnik, Tone Fornezz Tof in mnogi drugi domači nogometni z Andrejem Šifrerjem na čelu). Selektor Bogdan Adriašič, tehnični direktor Miha Bajželj.

Izkupiček od tekem bo namenjen Zavodu za varstvo in rehabilitacijo po poškodbami glave Korak iz Kranja.

**Na Lipanco**

**Preddvor** - Društvo upokojencev Preddvor vabi svoje člane na po-hod, ki bo v soboto, 4. oktobra, z odhodom ob 7. uri izpred društvene pisarne. S svojimi avtomobili se boste peljali na Pokljuko, nato pa poš dšli do Blejske koče na Lipanci.

**V Paklenico**

Jesenice - Planinsko društvo Jesenice organizira od 26. do 28. septembra trdnevni izlet v Paklenico. Prijave z vplačili sprejemajo do četrtek, 25. septembra, do 12. ure na upravi društva, za dodatne informacije pa lahko poklicite Alojza Novaka po tel.: 041 603 179.

**Družinski pohod**

Kokrica - TD Kokrica vabi na družinski pohod na relaciji Bašelj - Lovrenc - partrizanska bolnica Košuta v nedeljo, 28. septembra. Zbor bo ob 13.30 uri na parkirišču pri trgovini Živila, od koder se boste z osebnimi avtomobili odpeljali do Bašlja.

**Iz Naravnih ledin na Uršljo goro**

Šenčur - Pohodniška sekacija pri DU Šenčur vabi člane v sredo, 1. oktobra, na pohod iz Naravnih ledin na Uršljo goro. Prijave sprejemajo do zasedbe mest v malem avtobusu v društveni sobi v Šenčuru jutri, v sredo, 24. septembra, od 17. do 18. ure in v večernih urah do 21. ure po tel.: 25.11.086 do vključno petka, 26. septembra.

**Na Goričku**

Šenčur - Društvo upokojencev Šenčur vabi člane v soboto, 4. oktobra, na izlet na Goričko. Prijave z vplačili sprejemajo do zasedbe avtobusa v društveni sobi v Šenčuru jutri, v sredo, 24. septembra, in v ponedeljek, 29. septembra, od 17. do 18. ure in po-verjeniki do ponedeljka, 29. septembra, do 16. ure.

**Na Ciprnik**

**Žabnica - Bitnje** - Sekcija za pohodništvo pri Društvu upokojencev Žabnica - Bitnje vabi v sredo, 15. oktobra, na izlet na Ciprnik (1746 m). Prijave z obveznimi plačili sprejemajo po tel.: 231 22 88 do zasedbe mest v avtobusu.

**V neznano**

**Žabnica - Bitnje** - Društvo upokojencev Žabnica - Bitnje vabi na izlet v neznamo, in sicer v torek, 7. oktobra. Prijave z vplačili sprejemajo Mara Pečnik od 16. do 18. in od 25. do 30. septembra, ozroma do zasedbe avtobusa, od 13. do 15. ure.

**Preddvor** - Društvo upokojencev

Preddvor vabi svoje člane na lep jesenski izlet v neznamo. Izlet bo v sredo, 15. oktobra. Prijave sprejemajo poverjeniki, v društveni pisarni pa v torek, 7. oktobra, ob 9. uri.

**Ponce z italijanske smeri**

Kranj - Planinsko društvo Kranj vabi svoje člane na zanimivo planinsko turo v zamejstvo in sicer prečenje Ponce z italijanske smeri. Izlet bo 27. septembra. Informacije in prijave: 23 67 850.

**Veliki gaber, Primskovo, Bogenšperk**

**Kranj** - Društvo upokojencev Kranj vabi v četrtek, 25. septembra, na izlet na relaciji Veliki gabер - Primskovo - Bogenšperk. Prijave z vplačili sprejemajo v društveni pisarni na Tomšičevi 4 do srede, 24. septembra.

**V Lenti**

**Škofja Loka** - Društvo upokojencev Škofja Loka vabi 2. oktobra člane društva in ostale na naku-povalni izlet v Lenti. Prijave zbirajo vsako sredo in petek ob 8. do 12. ure do zasedbe avtobusa.

**KRČNE ŽILE?**

**05 628 53 39**

**Sarajevo - Dubrovnik - Budva**

**Naklo** - Društvo upokojencev Naklo organizira od 28. septembra do 2. oktobra zanimivo potovanje po Bosni, Hrvaški in Črni gori. Prijavite se lahko vsi, ki vas to potovanje zanimala, in sicer po tel. št.: 2571 699 ali 2571 004.

**Obvestila →****Plavalni tečaji**

**Radovljica** - Plavalni klub Radovljica organizira vadbo v vodi za dojenčke, za malčke (od 1. do 5. leta starosti), za nosečnice in za seniorje. Informacije in prijave po tel.: 041 873 - 341.

**Šola baleta**

**Naklo** - Vita Center obvešča, da prirejajo šolo baleta za otroke od 6. do 11. leta starosti. Informacije in prijave: Vita Center, tel.: 042 519 560 ali 041 563 426, e-mail: info@vitacenter.si.

**Sahaja Joga**

**Kranj** - V četrtek, 25. septembra, in v četrtek, 2. oktobra, bo v prostorih OŠ Staneta Žagarja potekala uvodna delavnica Sahaja Joga, in sicer se bo začela ob 18.30 uri. Več o tem najdete na: www.jogaslovenija.org.

**Loški muzej vabi**

**Škofja Loka** - Loški muzej Škofja Loka v okviru dnevnov evropske kulturne dediščine vabi v četrtek, 25. septembra, ob 17. uri na javno vodstvo po arheološki zbirki in na muzejsko delavnico za otroke Izdelovanje obeskov z motivom gotske pečnice. Obe prireditvi sta brezplačni.

**Telovadba žensk**

**Žabnica - Bitnje** - Sekcija za žensko telovadbo pri Društvu upokojencev Žabnica - Bitnje bo v vadbo začelo v ponedeljek, 6. oktobra, in sicer za Bitnje ob 17. uri v Gasilskem domu Bitnje, za Žabnico pa ob 18. uri v Osnovni šoli Žabnica.

**Krožki za upokojence**

**Kranj** - Društvo upokojencev Kranj, Univerza za III. življenjsko obdobje vabi v čas od 1. oktobra 2003 do 31. maja 2004 v tečaje oziroma krožke: angleščine, nemščine, francoščine, umetnostne zgodovine, zgodovine in etnologije, slovenske zgodovine v evropskem prostoru, likovni krožek, kiparki krožek, klekljanje. Prijavite se lahko do 26. septembra. Dodatne informacije po tel.: 04/236 18 70.

**Srečanja sekoci ročnih del**

**Kranj** - Sekcija za ročna dela pri Društvu upokojencev Kranj obvešča stalne članice in druge upokojence, ljubiteljice ročnih del, da bodo s srečanjem začeli danes, v torek, 23. septembra, ob 16. uri na sedežu DU Kranj, Tomšičeva 4.

**Preddvor** - Društvo upokojencev Preddvor sporoča, da se bo v torek, 7. oktobra, začela srečanja ob ročnih delih. Srečanja bodo vsak delovni torek od 18. do 20. ure.

**Radio Triglav®**

**Prvi glas Gorenjske®** **Prvi glazek Gorenjske®**

Radio Triglav Jesenice, d.o.o., Trg Toneta Čularja 4, 4270 Jesenice

STEREO, RDS na frekvencah: **96,0 GORENJSKA**

89,8 - Jesenice, 101,5 - Kranjska Gora, 101,1 - Bohinj

**V Galeriji Krvina**

Gorenja vas - V Galeriji Krvina v Gorenji vasi bodo v četrtek, 25. septembra, ob 19. uri s kulturnim programom odprli razstavo likovnih del, s katerimi se bosta predstavila slikarja Ivanka Kraševac - Prešeren in Ivan Prešeren - Žan, člana Likovne sekcije Vir - KUD Radovljica.

**Barvni imaginarij**

Jesenice - V jedilnici upravne stavbe Acronia je do 15. oktobra na ogled razstava - barvni imaginarij Jožeta Kotarja.

**Intarzije na lesu**

Tržič - V Galeriji Atrij Občine Tržič bodo s krajšim kulturnim programom v četrtek, 25. septembra, ob 16. uri odprli razstavo avtorja Štefana Klemencia z naslovom Podobe iz narave.

**Vizija časa**

Ljubljana - Zveza društev slovenskih likovnikov, Komenskega 8, Ljubljana, vabi na ogled razstave Kipi Metoda Frilca, ki jo bodo odprli danes, v torek, ob 19. uri. Na ogled bo do 11. oktobra.

**Sledi v času**

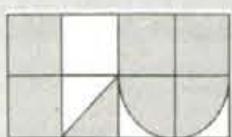
Ljubljana - V četrtek, 25. septembra, bodo ob 19. uri s krajšim kulturnim programom v Tobačnem muzeju v Tobačni ulici 5 odprli razstavo skulptur Mojce Smerdu z naslovom Sledi v času. Razstava si lahko ogledate do 16. oktobra.

**Lončenina z dušo**

Šenčur - V prostorih Muzeja Občine Šenčur bo v četrtek, 25. septembra, ob 19. uri otvorite razstav Barbe Štembergar Zupan in Nika Zupana z naslovom Lončenina z dušo. Razstava bo odprta do 9. novembra.

**Radio Trig**





**JEZIKOVNA ŠOLA** pri  
**LUDSKI UNIVERZI KRAJN**  
o šola s tradicijo in uspehi  
o pooblaščen center za izvedbo  
izpitov za aktivno znanje

vabi, od 8. do 26. septembra 2003,  
k vpisu v tečaje

**AN - NE - IT - FR - ŠP - SLO - RU**

\* **TEČAJI PO JAVNO VELJAVNIH  
PROGRAMIH**, 6. stopenj, 90 ur

**AKCIJA : 30% nižje cene za  
študente in dijake**

\* **PRIPRAVE NA IZPITE:**

- Državnega izpitnega centra
- Univerze Cambridge (UCLES)
- Goethejevega Inštituta

\* **POSLOVNI JEZIK**, 60 ur

\* **PONOVITEV SLOVNICE S  
KONVERZACIJO**, 60 ur

\* **OBNOVITVENI TEČAJI**, 40 ur

\* **KONVERZACIJA**, 40 ur

\* **TEČAJI ZA TAJNICE**, 40 ur

\* **POSLOVNA KORESPONDENCA**, 10 ur

\* **TEČAJI ZA PODJETJA**

\* **INDIVIDUALNI TEČAJI**

\* **PRIPRAVE NA MATURO**

iz AN - NE jezika; 60 ur/40 ur

\* **AN - NE za učence 7. in 8. razreda**

\* **AN - NE za dijake**

**JAMSTVO, KI ZAVEZUJE:**

- 500 kandidatov letno
- 90% opravi izpit prvič
- vsak drugi slušatelj ostane zvest vsaj 3 semestre
- popeljemo vas na strokovno ekskurzijo v tujino

**ZAČETEK: 29. SEPTEMBER 2003**

**INFORMACIJE 04 280 48 16**  
www.lu-kranj.si

RADOVLJICA, LESCE, BLED DO ZIROVNICE KUPIMO STANOVANJE ZA ZNANEGA KUPCA DO VREDNOSTI do 15. MIO. SIT. J&T NEPREMIČNINE, Radovljica, tel. 04-531 44 24, 031-322 246.

KRANJ, vec GARSONJER za znane stranke z gotovino, kupim: PIANOVA NEPREMIČNINE, Špela Škofic s.p., Tomičeva c. 2, Stražišče, 23 15 600, 041/774 101

**STAN. OPREMA**

Zaradi seletive zelo ugodno prodajam OPREMO IN GOSPODINSKE STROJE, tel. 04/5800-007

Prodam PISALNO MIZO z dvema predaloma, za 5000 SIT. tel. 0514-014

**STORITVE**

SENČILA ASTERIKS, Rozman Peter, s.p., Senčilo 7, Krže, tel. 5955-170, 041/733-709, ŽALUZJE, ROLETE, LAMELINE ZAVESE, PLIŠE ZAVESE, KOMARNIKI, ROLOJI, MARKIZE, PVC KARNISE, TENDEI Gestavni in nadomestni deli za rolete in žaluzije, izdelovanje, svetovanje, montaža in servis, Dobava v najkrajšem času!

Polaganje in dobava LAMINATOV in VSEH VRST OBLOG. Obnavljanje pohištva, zamenjava kuhinjskih pultov in izdelava podstrešnih stanovanj. Planinšek Vilma s.p., Prebačev 34, Kranj tel. 031/50-46-42

PREVZAMEMO VSA ZIDARSKA DELA - OD TEMELJEV DO STREHE, TUDI ADAPTACIJE, NOTRANJE OMETE, ŠKARPE, FASADE, TLAKOVANJE DVORIŠČ, KANALIZACIJA - DELAMO HITRO IN POCENI. tel. 041/593-492. Bytaj oče in sin d.n.o., Cegelnica 48 b, Naklo

ASFALTIRANJE IN TLAKOVANJE DVOŘIŠČ, dovozni poti in parkirišč, polaganje robnikov ter pralnih plošč. Izdelava betonskih in kamnitih škarpi, izkopi, nasipi ter odvoz materiala na deponijo. tel. 01/839-48-14, 041/680-751, Adrovic & Comp., Jelovška 10, Kamnik

SLO-DOM ZAKLJUČNA DELA: montaža sten in spuščenih stropov Knauf, Armstrong, izdelava podstreh in adaptacije stanovanj, laminati, okna, vrata in strešna okna Velux, pleskarska in druga zdrževalna dela. tel. 04/513 40 83, 041/808-751, Markotić Slavko s.p., Suška c. 28, Škofja Loka

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Priravila terena za asfaltiranje, tlakovanje dvorišč, dovozni poti in parkirišč, polaganje robnikov ter pralnih plošč, izdelava betonskih in kamnitih škarpi. tel. 202-57-69, 041/711-842, Tlakovanje, Milutin Bijelić s.p., Stružev 28, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Priravila terena za asfaltiranje, tlakovanje dvorišč, dovozni poti in parkirišč, polaganje robnikov ter pralnih plošč, izdelava betonskih in kamnitih škarpi. tel. 202-57-69, 041/711-842, Tlakovanje, Milutin Bijelić s.p., Stružev 28, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izvedba spuščenih stropov, predelni sten, montaža laminata ter ostalih oblog. tel. 040/839-113, M.I.T., Golniška 25, Kranj

Izved



Gostišče Dežman na Kokriči zaposli KUHARJA-ICO z ustrezno izobrazbo in praktičnim znanjem. Nudimo zanesljiv in dober zaslužek. Dodatne informacije nudimo na ☎ 204-90-70 in 041/679-432, vsak dan od 9 do 22 ure. Pismene prijave sprejemamo na naslov: Intersport d.o.o., Betonova 2, 4000 Kranj 11404

VOZNIKA C ali C in E kategorije s prakso v mednarodnem transportu redno zaposlim. ☎ 041/614-722, Vrbna d.o.o., Strutevo 4, Kranj 11445

Iščemo izkušene ŠMILJE za šivanje sobnih copat, delo je možno takoj. Naveršnik Monika, s.p., Cankarjeva 16, Kranj, ☎ 031/30-96-96 od 9-12. ure vsak dan, razen nedelje 11486

PRODAJALKO in ARANŽEKO in trgovini z darili v Kranju zaposlimo. M-mars Marjan Čalčiš s.p., Cankarjeva 4, 4000 KRAJN 11663

Honorarno delo dobi ŽENSKA za pomoč v kuhinji. ☎ 3611-242, Belšak Dušan, s.p., Golo brdo 8, Medvode 11554

Zaposlimo kuhanja-ico in NATAKARICO za delo v gostilni Prajercu, Sp. trg 4, Škofova Loka. Nedelje in prazniki prost. ☎ 041/735-909 11555

Zaradi širitev že obstoječe dejavnosti zaposlimo več urejenih komunikativnih in ambicioznih sodelavcev. Poklicite in se dogovorite za razgovor. K sodelovanju vabimo tudi študente. ☎ 041/710-667, Nova revija, d.o.o., Dalmatinova 1, Ljubljana 11559

Iščemo osebo za strežbo hrane in pičače za gostinski lokal v Kranju. ☎ 01/500-45-02, Cloudy d.o.o., Gornji trg 12, Ljubljana 11640

Zaposlimo SERVISERA/MONTAŽERJA za industrijske naprave za označevanje in pakiranje. Pogoji: Vstopna izobrazba, elektrotehnik-elektronik, znanje angleškega jezika. ☎ 01/43 24 144. Vaše prijave z dokazom posilite v 8 dneh: EMB d.o.o. PP 1, 1217 Vodice 11573

PICERIJA ORLU, d.o.o., Tenetišče 80, Golnik, zaposli dekle za delo v strežbi, začeljene izkušnje. ☎ 040/307-277 11640

Zaposlim STROJNEGA TEHNika ali ORODJARJA - rezkalca z vsaj 5 let delovnih izkušenj. Milan Meglič, s.p., Grafovše 11, Tržič, ☎ 592-40-40 11643

Iščem resnega DELAVCA za delo v krovstvu, tesarstvu in suhomontaži. ☎ 041/713-110, Pogačar Andrej s.p., Čopova ul. 25, Lesce 11730

Mednarodno podjetje z uveljavljeno TV progajo v Nemčiji išče TERENSKE KOMERCIJALISTE. Prednost imajo s.p., d.o.o., in kadnati za redno zaposlitve. Nudimo ekskluzivni program, zelo visoko provizijo, hitra izplačila ter kvalitetno in trajno izobraževanje. Arcus International d.o.o., Kajakaška 29, 1211 Ljubljana, ☎ 01 511 07 86, ☎ 041/697-415 11749

Iščemo žensko za čiščenje in likanje na Bledu. ☎ 041/644-988 11750

Zaposlimo dekle za pomoč v šanku in mladega fanti za pomoč v kuhinji. ☎ 031/325-442, Pavlin Dare, s.p. Bitnje 2, Žabnica 11752

Ste VODJA SKUPINE TERENSKIH PRODAJALCEV, pa si želite boljše plačilo in napredovanje? Poklicite ☎ 041/617-132, 041/513-664, Jancomm,d.o.o., Retnje 54, Krize 11753

Zaposlimo dekle za delo v dnevnim lokalu. ☎ 041/570-937, Bršnik Bojan, s.p., Klanec 38, Komenda 11754

Iščemo večje število ČISTILK in ČISTILCEV. Pošljite prošnjo(1) na naslov Hribar-Blesk, Kranj,d.o.o., Savska c. 34, 4000 Kranj 11757

Zaposlimo dekle za delo v strežbi in kuhinja. ☎ 25 28 777, 25 28 770, 070/722-652, Anassy,d.o.o., Golnik 83 11811

Dekle za strežbo v dnevnem baru dobi delo. Pisne prošnje na naslov: Katra Bar in frizerstvo, Gordjan Kržan,s.p., Podnart 42, 4244 Podnart 11827

KOMUNIKATIVNIM OSPEBAM nudimo redno zaposlitve za delo na terenu (n prodaja). Poklicite ☎ 041/604-413, 04/597-995 MKZ, Slovenska c. 29, Ljubljana 11830

Sprejemem kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Elektrotehnik telekomunikacij išče zaposlitve primerno izobrazbi,instrukcije, prevajanje angleščine. ☎ 20 48 275, Igor 11828

Iščemo delo - inštrukcije nemščine za OS in SŠ. ☎ 031/389-185 11834

Iščem kakršnokoli delo, zaključeno imam Srednjo komercialno šolo (akviziterstvo odpade). ☎ 031/739-358 11834

Sprejemem kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

Prodajem Kakršnokoli delo na domu, okolica Medvod, imam prostor. ☎ 01/36 13 298 11774

## JAKA POKORA



## VREMENSKA NAPOVED ZA GORENJSKO

AGENCIJA RS ZA OKOLJE, Urad za meteorologijo



TOREK	SREDA	ČETRTEK
od 12 °C do 23 °C	od 9 °C do 13 °C	od 7 °C do 14 °C

Danes, v torek, bo pretežno oblačno, čez dan so že možne manjše padavine. Jutri, v sredo, bo oblačno in deževno, občutno se bo ohladilo. V četrtek bodo padavine ponehale, vendar bo še povečini oblačno.

## Z vlakom ceneje, hitreje, udobnejše

Na kranjski železniški postaji smo zvedeli, da je število potnikov v medkrajenvem prometu že lani precej naraslo, letos pa je približno enako. Prevladujejo dijaki, oktobra pridejo študenti, med zaposlenimi potniki pa je precej vladnih uslužencev, ki očitno ne marajo ljubljanske avtomobilske gneče.

Kranj - Ivo Bajec pravi, da se bo prava slika števila potnikov pokazala še oktobra, ko se bodo na vlakih spet pojavili študenti, potezo države, da dijakom subvencionira prevoze v šolo - glede na socialni status od 70 do 90 odstotkov - pa ocenjuje za pohvalno. Prvi mesec pouka so v blagajni na kranjski železniški postaji, brez dnevnih kart, prodali 207 dijaških mesečnih vozovnic. Medtem ko je polna cena mesečne dijaške vozovnice od Kranja do Ljubljane 10.750 tolarjev, je najnižja subvencionirana cena le 3655 tolarjev. Studentska mesečna karta stane 12.900 tolarjev, delavska pa 13.760 tolarjev. Ni kaj, občutno manj od avtobusa ali lastnega avta.

Na kranjski železniški postaji smo pasli radovednost v petek zjutraj, ko so na vlaku proti Radovljici in Jesenicam oziroma proti Ljubljani čakali številni srednješoleci. V kratkem klepetu so zaupali, da so vlak izbrali zato, ker je cenejši od avtobusa, hitrejši pa tudi udobnejši. Če le uspeš dobiti sedež. V jutranji konici je namreč gneča tudi na vlakih kar precejšnja.

Utrip na kranjski železniški postaji postane živahnejši že nekaj minut po šesti zjutraj, ko se v Škofjo Loko in Ljubljano pletejo delavci. Poveča se četrt ure kasneje, ko se v Kranju srečata Siemensov lepotec, namenjen na Jesenice, in iz dveh kompozicij združena kača dobre stare "gomulke", ki zdrvi proti Ljubljani. Na obeh vlakih prevladujejo dijaki. Precej kranjskih namreč obiskuje šolo v Radovljici, nekateri tudi na Jesenicah, drugi v Ljubljani. Starši jih z avtom



Ivo Bajec



Gneča pred jutranjim "šolskim" vlakom.

zlasti cenijo usluženci različnih vladnih uradov, ki za pot v Ljubljano izberejo vlak ob 7.09. Med njimi je tudi kakšen dijak, ki rad spi in zamudi prvi vlak. "Druga priložnost" bi bila nadve dobrodošla tudi do Jesenic, pravi Ivo Bajec, saj dijak, ki ostane na peronu, ne zamudi le prve ure pouka.

Solarji, ki se zjutraj z Jesenic pripeljejo v Kranj, z železniške postaje pa še hitro proti šolam. Zlasti v dežu in snegu prihajajo v šole mokri. Sledijo prehladi, bolezenski izostanki. Ivo Bajec želi, da bi se - vsaj zjutraj - našel kateri od avtobusnih prevoznikov, ki bi dijakom ponudil prevoz od postaje do šole. "Lokalec" resa pelje, vendar naokrog v Stražišče in na Planino, s čimer izgublja dijakom dragocene minute začetka pouka.

Helena Jelovčan,  
foto: Tina Dokl

## Novorojenčki

Minuli teden smo Gorenči postali bogatejši za 33 novih prebivalcev, in sicer smo dobili 14 deklic in 19 dečkov, ki definitivno ne bodo nakupovali ob nedeljah.

V Kranju se je rodilo 23 novorojenčkov. 10 mamic je prvič objelo svoje male dekllice, trinajstim pa bodo veselje v domove prinesli dečki. Najlažji je bil eden izmed dečkov, ki je tehtal 2.720 gramov. Najtežji je bil prav tako deček, babica mu je takoj po rojstvu izmrla 4.400 gramov.

Na Jesenicah je prvič glasno zajokalo 6 dečkov, prvič pa so do "besede" prišle tudi 4 deklice. Najlažja deklica je bila mala korenčinka s 3.210 grammi porodne teže, najtežji pa je tehntica pokazala skoraj 4 kilograme, natančnejše 3.950 gramov.

**RADIO KRANJ, d.o.o.**  
Slovenski trg 1, KRANJ  
TELEFON: (04) 2022-825 REDAKCIJA  
(04) 2021-186 TRŽENJE  
(04) 2022-222 PROGRAM  
FAX: (04) 2021-865 REDAKCIJA  
(04) 2025-290 TRŽENJE  
E-pošta: radiokranj@radio-kranj.si  
Spletne strani: <http://www.radio-kranj.si>

**NAJBOLJ POSLUŠANA RADIJSKA POSTAJA NA GORENJSKEM**

## Na paradi okoli sto mopedov



Grad - Društvo Moped tour Zalog pod Krvavcem je v soboto, 20. septembra, v Gradu uspešno izpeljalo 2. Tomosijado, na kateri so se zbrali ljubitelji Tomosovih mopedov in ostalih dvokolesnikov. Ob številnih družabnih igrah in srečelovu za

glavno nagrado - novi Tomosov moped - je bila glavna atrakcija 20-kilometrska parada vožnja z mopedi in ostalimi dvocikli od Gradu do Adergasa, Zaloga in nazaj v Grad, v kateri je sodelovalo okoli sto udeležencev. Ti so se v Cerkle pripeljali od bližu in daleč ter z različnimi znamkami mopedov. Eni so bili starejšega, drugi mlajšega letnika, nekateri v izredno lepem stanju, drugi bi bili potrebne obnove. Njihovi lastniki in ostali obiskovalci so si razstavljene mopede z zanimanjem ogledovali in primerjali, predvsem pa so si izmenjali informacije, kje bi se dalo kupiti potrebne rezervne dele.

S.Š.

## Nove poštne znamke

Ljubljana - Pošta Slovenije je izdala nove priložnostne in redne poštne znamke. Poleg gradov in dvorcev so sedaj na razpolago nove znamke iz serije Sadne vrste v Sloveniji, na katerih je predstavljena oljka, ena najstarejših gojenih sadnih vrst nasploh. Na treh rednih znamkah so prikazani oljčna muha, cvet oljke in istrska belica, na vinjeti ob znamki pa glinena posoda, v kateri so nekoč shranjevali oljčno olje. Novembra bo pošta izdala še štiri znamke iz priljubljene serije etnografskih motivov Slovenia - Evropa v malem.

Za filateliste je izdala prvo znamko iz nove serije Iz zgodovine pošte - predfilatelistično pismo, ki izhaja iz obdobja, ko je označevanje plačane poštnine na pošiljkah še niso uporabljali znamk. Iz serije Umetnost,

ki jo tradicionalno izdajajo v septembru, so izdali znamki dvoboja viteza Gašperja Lambergerja in Volkerja VII. Auerspergerja, v seriji Živilstvo pa avtohtone slovenske živalske pasme.

Katja Dolenc

## LOTO

Rezultati žrebanja 38. kroga igre na srečo

Izzrebane številke:  
1, 4, 5, 7, 14, 26, 29  
in dodatna 19

Izzrebana Lotko številka  
pa je: 438271

V 39. krogu za sedmico  
170.000.000 SIT  
dobitek Lotko predvidoma  
88.000.000 SIT

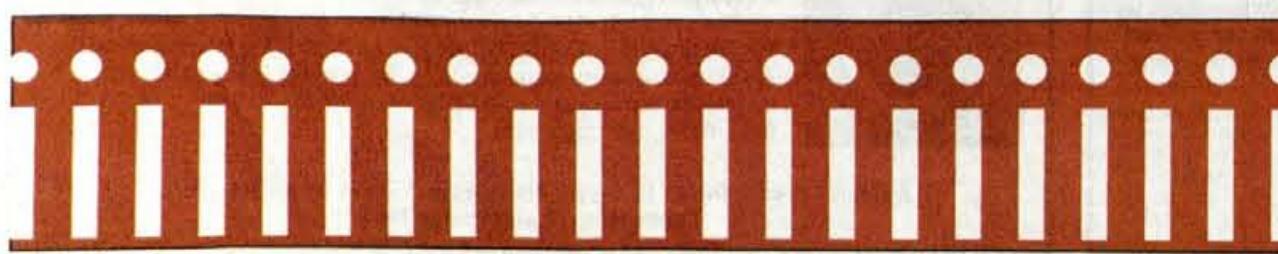


## Čestitamo mladoporočencem

Škofja Loka, 13. septembra - BOŠTJAN RAKOVEC in URŠKA ERŽEN; KLEMEN RENKO in JERNEJA PORENTA

Kranjska Gora, 13. septembra - UROŠ SMOLIČ in KARIN PETRIČ. Rateče 105

Gorenjski glas vsem mladoporočencem prisrčno čestita in jim s čestitko, prejeto na Matičnem uradu, podarja polletno naročnino časopisa.



Zamenjajte banko.  
[www.skb.si/zamenjambanko](http://www.skb.si/zamenjambanko)

